

Distr.: Restricted
14 June 2019

English only

Working Party on Inland Water Transport

Working Party on the Standardization of Technical and Safety Requirements in Inland Navigation

Fifty-fifth session

Geneva, 19–21 June 2019

Item 7 (b) of the provisional agenda

Promotion of River Information Services and other Information and Communication Technologies in inland navigation:

International Standard for Notices to Skippers in Inland Navigation (resolution No. 80)

Revision of the International Standard for Notices to Skippers in Inland Navigation (resolution No. 80):

Appendix E: NtS Reference Tables

**Transmitted by the Chair of the International Notices to Skippers
Expert Group**

XML Tag	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
RIS_message	NIS message	NIS сообщение	Mensaje NIS	Zpráva NIS	NIS-meddelelse	NIS Nachricht	NIS leide	Mýsque NIS (Eort- Etap, En, News)	Message NIS	NIS poruka	messaggio NIS	NIS ziņojums	NIS pranešimas	NIS üzenet	Message tal-NIS	NIS bericht	Komunikat NIS	Mensagem NIS	Mesaj NIS	Správa NIS	sporočilo NIS	NIS-sanomasto	NIS-meddelande	Сообщение NIS	NIS порука
Identification	Identification section	Идентификационен секция	Sección de identificación	Identifikacijski odsek	Identifikationsdel	Identifikationsabsch nitt	Identifikations sektors	Trijavje ovjeravanje stavki	Identification	Identifikacijski dio	identificazione del tratto	Identifikācija	Identifikavimas	Azonosítási szakasz	Serzjoni ta' identifikazzjoni	identificatiecentrum	Sekcja identyfikacyjna	Sekcja identifikacyjna	Element de identificare Etapodnot mesajului	Identifikacijska sekcija	segment za identifikacijo	Tunnistamisosa	Identifikationssektion	Идентификацион сектор	Идентификационни дел
From	Sender of the message	Послати	Remiteinte	Odeslati	Afsender	Absender	Teiste saatja	Astomaznag too jagavajav	Expéditeur du message	Posilatelj	Posilatelj	Notifikājs	Pranešimo vietasija	Az izenet feladaja	Speditor tal-messagj	afzender van het bericht	Nadawca	Remetente	Odeslatelj spravy	Odeslatelj spravy	posilatelj sporočila	Samonen lähettäjä	Avsändare	Отправитель	Посилачки поруке
Originator	Originator of the information	Автор на информација	Origien de la informačie	Autov zpravy	Informationskilde	Urheber der Nachricht	Tavastaja	Proizvajalec informacij	Origine de l'informa tion	Izvor informacije	Informazioni autentiche	Informācijas avots	Informācijas avots	Az informacjo forrasa	Originatur tal- informazzjoni	oorsprong van de informatie	Auton informatie	Auton informatie	Povoda spravy	Povoda spravy	izvor informacije	Tiedon lähde	Uppgiftslämnare	Источник информации	Порекло-извор информације
Country_code	Country where message is valid	Држава, а којој е важидно сообщение	Pais en que el mensaje es válido	Dostani země	Benet land	Betroffenes Land	Riik, kus teade kehtib	Kõige origilise too jagavajast	Pays où le message est valide	Država gdje poruka vrijedi	Stato interessato	Zemkopija valsts	Sāls, kurijā galīgā pranešimais	Az országban helyes üzenet érvényes	Pajsa f'għal li messagj hwa valida	land waar het bericht dooztij is	Krij, kotoj dotczy komunikat	Pais en que el mensaje es válido	Tara în care mesajul este valabil	Krajina platnosti spravy	država, v kateri je sporočilo veljavno	Max, jota sanoma kookkee	Berfort land	Область сообщения	Држава у којој порука важи
Language_code	Original language	Оригинални јазик	Lingua original	Originalni jazyk	Originalsprache	Originalsprache	Algneel	Proizvajalec informacij	Langue d'origine	Originalni jezyk	lingua originale	Zemkopija valoda	Originalo kalbas	Eredeti nyelvi	Lingua originali	originele taal	Jazyk oryginalny	Lingua original	Limba de origine	Originalny jazyk	izvirni jezik	Akerpukehik	Originalspråk	Язык сообщения	Изворни језик
District	District/region within country	Регистон од државата	Région où la message	Dostani oblast v	Benet region/område	Betroffenes Gebiet im Land	Riigi piirkond	Proizvajalec informacij	Région	Područje unutar države	aree/regione interessata	Rajoni / regions latvija	Rajonas / regions latvija	Az országban helyes üzenet érvényes	District/regio fil- pajzi	district/regie in eend land	Région kraju	Région	Región	okrožje/regija moztaj države	Kyeten alue muassa	District/region	Oblasť regionu	Область сообщения	Област-регион у држави
Date_issue	Date of issue	Дата на издавање	Fecha de emisión	Datum vydání	Offentliggørelsesdato	Herausgabedatum	Väljandamis kuupäev	Proizvajalec informacij	Date de publication	Datum izdavanja	data di emissione	Sastādītāms datums	Išdevimo laikas	Kiadás ideje	Data tal-brug	datum van uitgave	Data nadania	Data de emissão	Data emiterii	Datum izdaje	Antemijaviz	Datum fir utfriddelse	Дата сообщения	Датум издавања	
Time_issue	Time of issue	Време на издавање	Heur de emission	Čas vydání	Offentliggørelsesdato	Herausgabedatum	Väljandamis kuupäev	Proizvajalec informacij	Heure de publication	Vrijeme izdavanja	orario di emissione	Sastādītāms laiks	Išdevimo laikas	Kiadás ideje	Time tal-brug	tijd van uitgave	Goedne nadania	Heur de emissão	Ora emiterii	Čas vydania	čas izdaje	Antemijaviz	Tidspunkt fir utfriddelse	Време сообщения	Време издавања
Fm	Farway and traffic related	Известие до корпорационите	Mensaje sobre el vuelo y tráfico	Zpráva týkající se vodych cest a provozu	Farvands- og trafikkrelaterede meddelelse	Wasserstraßen- und verkehrsbetragende Mitteilung	Teadat faarvarti ja liikluse kohta	Mýsque ometviti pe simulko suo konvoipolvi	Message lié à la voie d'eau et au trafic	Prospjeenje brodovstva	comunicato relativo a canale navigabile e traffico	Zemkopija par koristiku	Hajotkaznako liikendymis	Az országban helyes üzenet érvényes	Messagj relatv ma kanali navigabili u traffika	Scheepvaart verkeer	Kommunikat dotczyjony kana wodnego i ruchu	Aviz către navigatori	Správa týkajúca sa vodych ciest a prevádzky	sporočilo v zvezi s plovnostjo poti in prometom	Výhlásy ta likenosti kokeva sanoma	Farleds- och trafikkrelaterad meddelande	Известие о судовом и транспортном системе	Порука у вези са пловним путем и саобраћајем	
NIS_number	Number section	Номер на секција	Número de la sección	Číslo sekce	Nummersrubrik	Nummerrubrik	Numbrisa	Trijavje ovjeravanje stavki	Numéro	Odjeljak za broj poruke	numero del tratto	Numurs sadala	Numuris	Számzónási szakasz	Serzjoni tal-numro	berichnummer	Numro sekcji	Sekcio relativa na navigacjo e trafego	Numral avistvoti elitre navigacjo	Správa týkajúca sa vodych ciest a prevádzky	sporočilo v zvezi s plovnostjo poti in prometom	Výhlásy ta likenosti kokeva sanoma	Farleds- och trafikkrelaterad meddelande	Известие о судовом и транспортном системе	Порука у вези са пловним путем и саобраћајем
Organisation	Publishing organisation	Издавачка организација	Organización que publica el mensaje	Vydávající organizace	Herausgebende Organisation	Herausgebende Organisation	Väljandamis kuupäev	Proizvajalec informacij	Entité émettrice	Organizacija	organizazione pubblicatrice	Publiskācija organizācija	Közvetítőszervezet	Organizazzjoni pubblikazzjoni	Organizzazzjoni pubblikazzjoni	pubblicazione organizzativa	Organ vjadajacej	Organizacjo de publicacjo	Organizacija	Vydávající organizace	Organizacjo	Ufridare	Organizacija	Известие о судовом и транспортном системе	Порука у вези са пловним путем и саобраћајем
Year	Year	Година	Año	Rok	Jahr	Jahr	Aasta	Enne	Année	Godina	anno	Gads	Metni	Év	Sem	iar	Rok	Ano	Anul	Jeto	Vroci	År	Год	Година	Година
Number	Number																								

Limitation_code	Kind of limitation	Вид на ограничении	Tipo de limitación	Drnh omezení	Begrænsnings art	Art der Einschränkung	Pirangai link	Είδος περιορισμού	Code de la restriction	Vista ograničenja	tipu de limitazione	Isorobojuma veids	Aprēķinājuma rītis	Korlatározás jellege	Tip ta' restrizzjoni	soort beperking	Rodnā ogrīcinācija	Tipu de restricție	Fehel limitirā	Drah obmedzenia	vista omejie	Rajotakusen laatu	Tip av begränsning	Tiin ograničavanja	Tiin ograničenja	
Position_code	Position	Позиция	Posicion	Poloha (omezení)	Position	Лage	(Pirangai) position	Σημείο του περιορισμού	Position	Posicija (ograničenja)	localizzazione (della limitazione)	(dorožbojuma) pozīcija	(Aprēķinājuma) rīcība	Korlatározás helye	Pozicijoni	positie	Wartosci numeryczna (ograniczenia)	Wartość numeryczna (dla restrição)	Valore numerica	Číselná hodnota	numerica vrednost	(Rajotakusen) sijainti	(Begränsnings) värde	Местоположение ограничения	Нумерична вредност (ограничения)	
Value	Numerical value	Числова стойност	Valor numérico	Číselný bodnota (omezení)	Numerisk verdi	Zahlenwert	(Pirangai) arvištatus	Αριθμητική τιμή (περιορισμού)	Value	Brojčana vrijednost (ograničenja)	attributo numerico (della limitazione)	(dorožbojuma) skaitliskā vērtība	(Aprēķinājuma) skaitliskā vērtī	Korlatározás számkénti	Valur numeriku	waarde	Wartość numeryczna (ograniczenia)	Wartość numeryczna (dla restrição)	Valore numerica	Číselná hodnota	numerica vrednost	(Rajotakusen) numerarvo	(Begränsnings) numeriska värde	Величина ограничения	Нумерична вредност (ограничения)	
Unit	Unit	Μοναда саянства	Unidad	Jednotka	Enhed	Einheit	Čihk	Μονάδα	Unité	Jednica	unità di misura	Mērvienība	Vienēti	Mértékegység	Uniti	eenheid	jednostka	Unidade	Unitate	Jednotka	enota	Yksikkö	Enhēt	Единица измерения величины	Јединица	
Fairway_name	Waterway	Πλωή να воден път	Via navigable	Vodni cesta	Vandvej	Wasserstraße	Vette	Οικονομία της ναυτιλίας κοστή	Non de la voie d'eau	Plovi put	via navigabile	Čūdemceļš	Vandens kelias	Víz út	Pasagj faq i-lina	waterweg	Narva nono vadojgo	Via navigabil	Numele cūi navigabile	Vodni cesta	vodna pot	Vesiväylän nimi	Vatervägg	Обозначение водного пути	Водни път	
Reference_code	Value reference	Kod na справка	Reference	Jednotka	Referencenr	Bezugsangabe	Vārtēnu vide	Τιμή αναφοράς	Référentiel de la valeur	Referenca vrijednost	parametro di riferimento	Absvāces vērtība	Ankstois sistēma	Egyez	Referenca għall-valur	waarde referentie	Adnot odniesienia	Referența	Valoare de referință	Referencia	vodna pot	Arvon referenssi	Vatervägg	Обозначение водного пути	Водни път	
Indication_code	Indication of limitation	Οδηγηση για ограничение	Indicación de limitación	Indikace omezení	Angivelse af begrænsning	Hinweis zum Einschränkungskennwert	Mārgs pirangai kosta	Τελικός περιορισμού	Indication de la restriction	Oznaka ograničenja	indicazione della limitazione	ierobojuma norāde	Aprēķinājuma rodnymis	Korlatározás jelzése	Indikazzjoni ta' restrizzjoni	indicatie van de beperking	Oznaczenie ograniczenia	Indicação da restrição	Code de indicare	Indikácia obmedzenia	označitev omejitve	(Rajotakusen) osoitus	Uppgift om begränsning	Индикация ограничения	Индикация ограничения	
Object	Object	Όλeκτ	Objeto	Objekt	Objekt	Objekt	Objekt	Αντικείμενο	Objekt	Objekt	oggetto	Obekts	Objekts	Objektum	Objekt	object	Obiect	Objeto	Objekt	Objekt	Objekt	Kohde	Objekt	Объект	Объект	
Geo_object_section for an Object	Location	Γεωγραφική πληροφορία για το οβeκτ	Ubicación	Geografická informace o objektu	Definición de posición	Geografische Information des Objekts	Objekti gko-tarve	Γεωγραφική πληροφορία ο αντικειμένου	Geo-Object	Geografisk informacija o objektu	Geografisk informacija per l'oggetto	Objekta informācija	Objekta informācija	Objektum informācija	Pozicijoni	geografische info object	Dade geografice obiectu	Dados geograficos do objeto	Pozitionare obiectului	Geografisk informácie o objektu	geo-informácie o vodni poti ali obehu	Kohde	Geografisk information om objektet	Географическая информация об объекте	Географическая информация об объекте	
Type_code (Geo_object_section)	Type of object	Τύπος να οβeκτ	Tipo objeto	Työ objektu	Objekttype	Objekttyp	Objekti link	Τύπος αντικειμένου	Type	Vista objekta	tipo de oggetto	Objekta tips	Objekta tips	Objekts tips	Tip ta' oġġett	type object	Rodnā objekta	Tipu de obiectu	Tipul obiectului	Työ objektu	vista objekta	Kohteen tyyppi	Työ av objekt	Тип объекта	Тип объекта	
Coordinate (Geo_object_section)	Object coordinates	Κοορδιата να οβeκτ	Coordenadas objeto	Souřadnice objektu	Objekts koordinat	Koordinaten des Objekts	Objekti koordinat	Γεωγραφικές συντεταγμένες αντικειμένου	Coordones *	Koordinate objekta	coordinate dell'oggetto	Objekta koordinātas	Objekta koordinātas	Objektum koordinātas	Koordinati ta-oġġett	object coordinates	Współrzędne obiectu	Coordenadas do objeto	Coordenatele obiectului	Súradnice objektu	koordinata objekta	Kohteen koordinaati	Objekts koordinat	Координаты объекта	Координаты объекта	
Wm	Water related message	Συμφοηία να υαυα να υαυα	Message relativo al agua	Hälseni o vodnim stavu	Vandstændighed	Wasserstandskennwert	Teade veeolude	Μηνύμα όνω υαυα να υαυα	Message de niveau	Porka o stanju vodostaja	messaggio riguardante lo acque	Informācija par vārdenu līni	Informācija apie vārdenu līni	Vízjárás jelentés	Messaggi relatat mal-lina	watergerelateerde berichten	Kommunikat dotyczący stanu wody	Message relativo à água	Date despre apă	Spáva o vodnom stave	sporočilo v zvezi z vodo	Vedenkorkeuden tilintyys asy	Modellende om vattenstånd	Информация об уровне воды	Порука у вени са водостан	
Measure	Measurements (normal or prediction)	Измерени стойности (нормални или прогноза)	Medidas (normales o previstas)	Měření (normální nebo předpoklad)	Målinger ant (nålt eller prognose)	Messwerte bzw. Prognosewerte	Mārtēsmēri (tropārtēsmēri vai prognozējamie)	Μετρήσεις (νормални или прогноза)	Mesures (réelles ou prévues)	Mjerenja (izmjerenja ili prognoziranja)	livello idrometrico (normale o previsto)	Mēriņumu veids (normāli vai prognozējamie)	Vārdenu tips (ģenotais vai prognozējamais)	Értékek mértéktípusának (nórt v. előjelzett)	Kejl (valuri normali jew imprevisti)	metawaarden (normaal of voorspeld)	Rodnā wartosci (ģenotai city imprevisti)	Valores (reais ou previstos)	Secțiunea de măsurare	Merania (normāle alebo predpokadané)	meritve (občajne ali predvidbene)	Mittakset (normaal tai ennustet)	Määrittäminen (oletus tai laskennallinen)	Измерение уровня воды (фактическое или ожидаемое)	Мерения (стварна или прогноза)	
Predicted	Предсказан	Prognosis	Predpovešt	Prognose	Vorhersage	Vorhersage	Elavald	Πρόβλεψη	Prognosa	Prognostica	previsione	Prognose	Prognose	Előjelzés	Thassir	voorspelling	Prognosa	Previsto	Prognost	Predpovešt	predvidebanie	Ennuste	Beäkinnä	Прогноз	Прогноз	
Measure_code	Kind of water related information	Τύπος να информация να υαυα	Tipo de información relativo al agua	Drnh hlāstni o vodnim stavu	Art vandstændighedslysning	Art der Wasserstandskennwert	Veeolude hāstlāstne teate link	Πληροφορίες όνω πορτά να είλες ναυ υαυα	Code de la mesure	Vista informacjoni o vodostaju	tipo de informacjoni idrometrica	Voda informacjoni par idēm līniju	Prācienis apie vārdenu līni rādīs	A vārdlāstni informācija	Tip ta' informazzjoni relatat mal-lina	soort meetwaarde	Rodnā komunikāta o	Tipu de informacjoni relatat mal-lina	soort meetwaarde	Rodnā komunikāta o	soort meetwaarde	soort meetwaarde	soort meetwaarde	soort meetwaarde	soort meetwaarde	
Difference	Difference to previous value	Разлика спрямо предната стойност	Diferencia con respecto al valor anterior	Rozdíl vůči předchozímu hodnotě	Endring i forhold til forrige	Abweichung zum vorherigen Wert	Eelavus	Απορρί	Difference	Razlika	diferenza	Sargba	Skirtums	Eltérés	Differenza ta' qabbli mal-valur precedenti	verschil t.o.v. de vorige meting	Różnica	Diferença	Diferența	Diferența	Rozdíl vůči předchozímu hodnotě	razlika	Ero	Skillnad	Razlika	Razlika
Value_difference	value difference to comparative measurement	Разлика в стойността спрямо сравнително измерение	Diferencia de valor con respecto a la medida comparativa	Rozdíl vůči porovnávacímu měření	Rozdíl vůči porovnávacímu měření	Vergleichswert	Vārtēnu atšķirība	Απορρί τμής ός, ό																		

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
CLD	Barrage Closed	Баражът е затворен	Presa cerrada	jez je uzavřen	Dæmning er lukket	Wehr ist geschlossen	Pais suletud	Κλειστός υδατοφράκτης	Barrage relevé	Brana zatvorena	sbarrament o chiuso	Aizsprosts slēgts	Užtvara uždaryta	Duzzasztómű zárva	Milqgha Maghluqa	stuw is gesloten	Zapora zamknięta	Barragem fechada	Baraj închis	hať je zatvorená	zapora zaprta	Avattava pato suljettu	Fördämnin gen stängd	Плотина закрыта	Преграда затворена
OPG	Barrage Opening	Баражът се отваря	Apertura de presa	jez se otvirá	Dæmning åbner	Wehr wird geöffnet	Paisu avamine	Υδατοφράκτης σε φάση ανοίγματος	Barrage se couchant	Brana se otvara	sbarrament o in fase di apertura	Aizsprosts atveras	Užtvara atidaroma	Duzzasztóműv et nyitják	Milqgha Qed Tinfetah	stuw wordt geopend	Otwieranie zapory	Barragem a abrir	Baraj în deschidere	hať sa otvára	odpiranje zapore	Avattava pato avautuu	Fördämnin gen öppnas	Плотина открывает ся	Преграда се отвара
CLG	Barrage Closing	Баражът се затваря	Cierre de presa	jez se zavirá	Dæmning lukker	Wehr wird geschlossen	Paisu sulgemine	Υδατοφράκτης σε φάση κλεισίματος	Barrage se relevant	Brana se zatvara	sbarrament o in fase di chiusura	Aizsprosts aizveras	Užtvara uždaroma	Duzzasztóműv et zárják	Milqgha Qed Tinghalaq	stuw wordt gesloten	Zamykanie zapory	Barragem a fechar	Baraj în închidere	hať sa zatvára	zapiranje zapore	Avattava pato sulkeutuu	Fördämnin gen stängs	Плотина закрывает ся	Преграда се затвара
OPD	Barrage Opened, no navigation through barrage	Баражът е отворен, но преминава нето е забранено	Presa abierta, paso prohibido	jez je otevřen, zákaz plavby přes jez	Dæmning er åben, men gennemsejling er forbudt	Wehr ist geöffnet, keine Schifffahrt durch/über das Wehr	Pais avatud, laevatamist paisu kaudu ei toimu	Ανοικτός υδατοφράκτης, απαγόρευση ναυσιπλοΐας μέσω υδατοφράκτη	Barrage fermé à la navigation	Brana otvorena, nije dopuštena plovidba	sbarrament o aperto, nessun transito consentito	Aizsprosts atvērts, kuģošana caur aizsprostu aizliegta	Užtvara atidaryta, laivyba draudžiama	Duzzasztómű nyitva, de áthajózás a duzzasztóművön nem megengedett	Milqgha Miftuha, navigazzjo ni minn ġol milqgha projbita	stuw is geopend, maar geen doorvaart via stuw	Zapora otwarta, zamknięta dla żeglugi	Barragem aberta, passagem proibida	Baraj deschis, nu se navighează	hať je otvorená, preplávani e cez hať zakázané	zapora odprta, plovba skozi zaporo ni dovoljena	Avattava pato avattu, ei vesiliikennettä padon kautta	Fördämnin gen öppen, men sjöfart förbjuden	Плотина открыта, но движение судов запрещено	Преграда отворена
OPN	Barrage laid, opened for navigation through barrage	Баражът е отворен за плаване	Presa abierta, paso autorizado	jez je pro plavbu otevřen	Dæmning er åben for sejlads	Wehr ist geöffnet, Schifffahrt durch/über das Wehr	Pais avatud laevatmiseks	Ανοικτός υδατοφράκτης, επιτρέπεται η ναυσιπλοΐα	Barrage ouvert à la navigation	Brana otvorena za plovidbu	sbarrament o aperto, transito consentito	Aizsprosts atvērts kuģošana caur aizsprostu	Užtvara atidaryta laivybai	Duzzasztómű az áthajózás számára megnyitva	Milqgha mifruxa, tista' ssir navigazzjo ni minn ġol milqgha	stuw is geopend voor scheepvaart via stuw	Zapora otwarta dla żeglugi	Barragem aberta, passagem autorizada	Baraj deschis pentru navigație	hať je otvorená pre plavbu	zapora postavljena, odprta za plovbo skozi zaporo	Avattava pato avattu liikenteelle	Fördämnin gen öppen för sjöfart	Плотина открыта для движения судов	Преграда спуштена, пловидба слободна

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
TE	telephone	Телефон	Teléfono	telefon	Telefon	Telefon	Telefon	Τηλέφωνο	Téléphone	Telefon	telefono	Tālrunis	Telefonas	telefon	telefown	telefoon	Telefon	Telefone	telefon	Telefön	telefon	Puhelin	Telefon	Телефон	Телефон
AP	VHF	Метров обхват	VHF	VKV	VHF	UKW	VHF	VHF	VHF	VHF	VHF	UĻV	VHF	rádiótelefon	VHF	VHF	VHF	VHF	VHF	VHF	VHF	VHF	VHF	Радиосвязь на ОБЧ	VHF
EM	e-mail	Електронна пошта (e-mail)	Correo electrónico	E-mail	E-mail	E-Mail	E-post	Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο	e-mail	E-mail	e-mail	e-pasts	E. paštas	e-mail	posta elettronika	e-mail	E-mail	Correio eletrônico	e-mail	E-mail	e-pošta	Sähköposti	E-post	E-mail	E-mail
AH	internet	Интернет	Internet	Internet	Internet	Internet	Internet	Διαδίκτυο	Internet	Internet	Internet	Internets	Internetas	Internet	internet	internet	Internet	Internet	internet	Internet	internet	Internet	Internet	Интернет	Интернет
TT	teletext	Телетекст	Teletexto	Teletext	Teletekst	Teletext	Teletekst	Τελετέξτ	Télétexte	Teletekst	teletesto	Teleteksts	Teletekstas	teletext	teletext	teletekst	Teletekst	Teletexto	teletext	Teletex	teletekst	Tekstitelevi sio	Teletext	Телетекст	Телетекст
FX	telefax	Факс	Fax	Fax	Telefax	Telefax	Telefaks	Τηλεομοιοτυπία	Télécopie	Telefaks	telefax	Telefakss	Telefaksas	telefax	telefax	fax	Telefaks	Telefax	telefax	Telefax	telefaks	Faksi	Fax	Факс	Телефакс
LS	light signalling	Светлизна сигнализација	Señal luminosa	svetelná signalizace	Lyssignal	Lichtsignal	Valgus- signaalid	Φωτεινή σηματοδότηση	signalisatio n lumineuse	Svjetlosna signalizacij a	segnalazion e con fanali	Gaismas signāli	Šviesos signalai	fényjelzés	sinjalar bid- dawl	lichtsignaal	sygnalizacja światlna	Sinal luminoso	semnal luminos	svetelná signalizácia	svetlobno signaliziranje	valo- opasteet	Ljus- signalering	Световые сигналы	Светлосна сигнализа ција
FS	flag signalling	Флагова сигнализација	Bandera	vlajková signalizace	Flagsignal	Flaggensig nal	Lipu- signaalid	Σήματα με σημαίες	pavillon	Signalizacij a zastavama	segnalazion e con bandiere	Signāli ar karodziņie m	Signalai vėliavėlemi s	lobogójelzé s	sinjalar bil- bnadar	vlagsignaal	sygnalizacja flagowa	Sinal de bandeira	semnal cu stegulețe	vlajková signalizácia	signaliziranje z zastavicami	lippuopaste et	Flagg- signalering	Сигналы флагами	Сигнализа ција заставом
SO	sound signalling	Звукова сигнализација	Señal acústica	zvuková signalizace	Lydsignal	Tonsignal	Heli- signaalid	Ηχητικά σήματα	signalisatio n sonore	Zvučna signalizacij a	segnalazion e acustica	Skaņas signāli	Garsiniai signalai	hangjelzés	sinjalar bil- hoss	geluidssein	sygnalizacja dźwiękowa	Sinal sonoro	semnal sonor	zvuková signalizácia	zvočno signaliziranje	ääniopasteet	Ljud- signalering	Звуковые сигналы	Звучна сигнализа ција
EI	EDI mailbox number	Номер на пощенската кутия EDI	Número de buzón EDI	číslo EDI schránky	EDI- mailboksnu mmer	EDI Mailbox Nummer	EDI postkasti number	Αριθμός ηλεκτρονικής θυρίδας EDI	Numéro de boîte EDI	EDI broj pretinca	casella postale EDI	EDI pastkastītes numurs	EDI pašto dėžutės numeris	EDI postaíók szám	Numru tal- kaxxa postalí EDI	EDI mailboxnu mmer	Numer skrzynki pocztowej EDI	Número caixa postal EDI	număr căsuță poștală EDI	číslo schránky EDI	Številka poštnega predala EDI	EDI mailbox- numero	EDI- postlādenu mmer	Номер почтового ящика EDI	Број EDI сандучета

At	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
AT	Austria	Австрия	Austria	Rakousko	Östrik	Österreich	Austria	Αυστρία	Autriche	Austrija	Austria	Austrija	Austrija	Austrija	L-Awstrija	Oostenrijk	Austria	Austria	Austria	Rakúsko	Avstrija	Itävalta	Österrike	Австрия	Austrija
BE	Belgium	Белгия	België	Belgie	Belgien	Belgien	Belgia	Βέλγιο	Belgique	Belgia	Belgio	Belgia	Belgia	Belgium	Il-Belġiu	België	Belgia	België	Belgia	Belgie	België	Belgien	Белгия	Белгия	
BG	Bulgaria	България	Bulgaria	Bulharsko	Bulgarien	Bulgarien	Bulgaria	Βουλγαρία	Bulgarie	Bugaria	Bulgaria	Bulgaria	Bulgaria	Bulgaria	Il-Bulgaria	Bulgarie	Bulgaria	Bulgária	Bulgaria	Bulharsko	Bolgaria	Bulgarien	Болгария	Бугарска	
CH	Switzerland	Швейцария	Suiza	Svýčarsko	Schweiz	Schweiz	Sveits	Ελβετία	Suisse	Švicarska	Svizzera	Sveice	Sveicarija	Svåjc	Sveicarija	Zwitserland	Szwajcaria	Suïça	Elvetia	Švajciarsko	Švica	Sveitsi	Швейцария	Швайцарска	
RS	Serbia	Сърбия	Serbia	Srbsko	Serbien	Serbien	Serbia	Србија	Serbje	Srbija	Serbia	Serbia	Serbia	Szerbia	Is-Serbia	Servië	Serbia	Sérvia	Serbia	Srbsko	Srbija	Serbien	Сербия	Србија	
CY	Cyprus	Κυπρ	Chypre	Kypr	Cypren	Cypren	Küpros	Κύπρος	Chypre	Cipar	Cipro	Kıprı	Kıprı	Cıprı	Cıprı	Cyprus	Cypr	Chypre	Cıprı	Cyprus	Cıprı	Kıpros	Κυπρ	Κυπρ	
CZ	Czech Republic	Република Чехия	Chequia	Česká republika	Tjekkiet	Tschechien	Tšehhi Vabariik	Τσεχική Δημοκρατία	République Tchèque	Česka	Repubblica ceca	Čehija	Čekija	Čech Köztársaság	Ir-Repubblika Ceka	Tsjechië	Republika Czeska	Republika Czecká	Repubblica Cehá	Česko	Česka	Tšekki	Tjeckien	Чешская республика	Чешка Република
DE	Germany	Германия	Alemania	Německo	Tyskland	Deutschland	Saksamaa	Γερμανία	Allemagne	Njemačka	Germany	Vācija	Vokietija	Németország	Il-Germania	Duitsland	Niemcy	Alemanha	Germania	Nemecko	Nemčija	Saksa	Tyskland	Германия	Немачка
DK	Denmark	Дания	Dinamarca	Dánsko	Danmark	Dänemark	Taani	Δανία	Danemark	Danska	Danimarca	Dānija	Danija	Dánia	Id-Danimarka	Denemarken	Dania	Dinamarca	Danemarca	Dánsko	Danska	Tanska	Danmark	Дания	Данска
EE	Estonia	Эстония	Estonia	Estonisko	Estland	Estland	Eesti	Εσθονία	Estonie	Estonija	Estonia	Estonia	Estia	Esztország	L-Estonia	Estland	Estonia	Estónia	Estonia	Estónsko	Estonija	Viro	Estland	Эстония	Естония
ES	Spain	Испания	España	Španělsko	Spanien	Spanien	Hispaania	Ισπανία	Espagne	Španjolska	Spagna	Spānija	Ispanija	Spanvolország	Spānia	Spanje	Hiszpania	Espanha	Spania	Španielsko	Španija	Espanja	Spanien	Испания	Шпанија
FI	Finland	Финляндия	Finlandia	Finsko	Finland	Finnland	Soome	Φινλανδία	Finlande	Finska	Finlandia	Somija	Suomija	Finország	Il-Finlandia	Finland	Finlandia	Finlândia	Finlanda	Finsko	Finska	Suomi	Finland	Финляндия	Финска
FR	France	Франция	Francia	Francie	Frankrig	Frankreich	Prantsusmaa	Γαλλία	France	Francuska	Francia	Prancūzija	Prancūzija	Franciaország	Franza	Frankrijk	Francia	França	Franta	Francúzsko	Francia	Ranska	Frankrike	Франкия	Француска
GB	United Kingdom	Великобритания	Reino Unido	Velká Británie	Det Forenede Kongerige	Großbritannien	Ühendkuningriik	Ηνωμένο Βασίλειο	Royaume-Uni	Ujedinjena Kraljevina	Regno Unito	Apvienotā Karaliste	Jungtinė Karalystė	Egyesült Királyság	Ir-Renju Unit	Verenigd Koninkrijk	Wielka Brytania	Reino Unido	Regatul Unit	Vel'ká Británie	Združeno kraljestvo	Yhdistynyt kuningaskunta	Förenade kungariket	Великобритания	Велика Британија
GR	Greece	Гърция	Grecia	Recko	Grekeland	Griechenland	Kreeka	Ελλάδα	Grèce	Grčka	Grecia	Griekija	Graiķija	Görögország	Il-Greċia	Griekenland	Grecia	Grécia	Grecia	Grèce	Grēcia	Kreikka	Grekland	Греция	Грчка
HR	Croatia	Хрватия	Croacia	Chorvatsko	Kroatien	Kroatien	Horvaatia	Κροατία	Croatie	Hrvatska	Croazia	Horvātija	Kroatija	Horvátország	Il-Kroazja	Kroatie	Chorwacja	Croatia	Chorvátsko	Hrvaska	Kroatia	Kroatien	Хорватия	Хрватска	
HU	Hungary	Унгария	Hungaria	Madarsko	Ungarn	Ungarn	Ungari	Ουγγαρία	Honarie	Mađarska	Ungheria	Ungārija	Venārija	Magyarország	L-Ungheria	Honarije	Węgry	Hungaria	Ungharia	Madarsko	Madžarska	Unkari	Unghern	Венгрия	Мађарска
IE	Ireland	Ирландия	Irlanda	Irsko	Ireland	Irland	Irma	Ιρλανδία	Irlande	Iriska	Irlanda	Irija	Airija	Irország	L-Irlanda	Ierland	Irlandia	Irlanda	Irsko	Irsko	Irlanti	Irlant	Ирландия	Ирска	
IT	Italy	Италия	Italia	Italië	Italien	Italien	Italia	Ιταλία	Italie	Italia	Italia	Itālija	Itālija	Olaszország	L-Italja	Italië	Włochy	Italia	Italia	Taliansko	Italija	Italia	Italien	Италия	Италия
LT	Lithuania	Литва	Lituania	Litva	Litauen	Litauen	Leedu	Λιθουανία	Lituanie	Litva	Lituania	Lietuva	Lietuva	Litvánia	Il-Litwānia	Litouwen	Litwa	Lituānia	Lituania	Litva	Lietuva	Litauen	Литва	Литванија	
LU	Luxembourg	Люксембург	Luxemburgo	Lucembursko	Luxembourg	Luxemburg	Luksemburg	Λουξεμβούργο	Luxembourg	Luksemburg	Lussemburgo	Luksemburga	Liuksemburgas	Luxemburg	Il-Lussemburgu	Luxemburg	Luksemburg	Luxemburgo	Luxemburgo	Luxemburgo	Luxembursko	Luksemburg	Luxemburg	Люксембург	Луксембург
LV	Latvia	Латвия	Letonia	Lotyšsko	Letland	Lettland	Lāti	Λετονία	Lettonie	Latvija	Lettonia	Latvija	Latvija	Lettország	Il-Latvija	Letland	Lotwa	Letónia	Letonia	Lotyšsko	Latvija	Latvia	Lettland	Латвия	Летония
MD	Moldova	Молдова	Moldavia	Moldavsko	Moldova	Moldawien	Moldavia	Μολδαβία	Moldavie	Moldova	Moldova	Moldova	Moldova	Moldavia	Il-Moldova	Moldavië	Moldawia	Moldavia	Moldova	Moldavsko	Moldavia	Moldova	Moldavien	Молдавия	Молдавия
MT	Malta	Мальта	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Μάλτα	Malte	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Malta	Мальта	Малта
NL	Netherlands	Нидерландия	Países Bajos	Nizozemsko	Nederlandene	Niederlande	Madalmaad	Κάτω Χώρες	Pays-Bas	Nizozemska	Paesi Bassi	Niederlande	Nyderlandai	Hollandia	In-Netherlands	Nederland	Holandia	Países Baixos	Tārlē de Jos	Holandsko	Nizozemska	Alankomaat	Nederländerna	Нидерланды	Холандија
PL	Poland	Польша	Polonia	Polsko	Polen	Polen	Poola	Πολωνία	Pologne	Poljska	Polonia	Polija	Lenkija	Lengyelország	Il-Polonja	Polen	Polska	Polónia	Polonia	Poľsko	Poljska	Puola	Polen	Польша	Польска
PT	Portugal	Португалия	Portugal	Portugalsko	Portugal	Portugal	Portugal	Πορτογαλία	Portugal	Portugal	Portogallo	Portugália	Portugalija	Portugália	Il-Portugall	Portugal	Portugalia	Portugal	Portugalia	Portugalsko	Portugalska	Portugali	Portugal	Португалия	Португал
RO	Romania	Румыния	Rumania	Rumunsko	Rumenien	Rumänien	Rumecenia	Ρουμανία	Roumanie	Rumunija	Romania	Rumānija	Rumunija	România	Ir-Rumania	Romenië	Rumunia	Roménia	România	Rumunsko	Romunija	Romania	Rumänien	Румыния	Румунция
RU	Russia	Россия	Russia	Rusko	Rusland	Russland	Venemaa	Ρωσσία	Russie	Rusija	Russia	Krievija	Rusija	Orosország	Ir-Russja	Rusland	Rosja	Rússia	Rusia	Rusko	Rusija	Venäjä	Ryssland	Россия	Русия
SE	Sweden	Швеция	Suecia	Svédsko	Sverige	Schweden	Rootsi	Σουηδία	Suède	Sveška	Svezia	Sveizija	Sveizija	Svédország	L-Izvezja	Zweden	Szwecja	Suedia	Sveška	Svédsko	Sveška	Ruotsi	Sverige	Швеция	Шведска
SI	Slovenia	Словения	Eslovenia	Slovensko	Slovenien	Slovenien	Slovenia	Σλοβενία	Slovénie	Slovenija	Slovenia	Slovēnija	Slovēnija	Szlovénia	Is-Slovenja	Slovenië	Slovenia	Eslovénia	Slovenia	Slovensko	Slovenija	Slovenia	Slovenien	Словения	Словения
SK	Slovakia	Словакия	Eslováquia	Slovensko	Slovakiet	Slovakei	Slovakia	Σλοβακία	Slovaquie	Slovačka	Slovakia	Slovákia	Slovákia	Szlovákia	Is-Slovakkja	Slovakije	Słowacja	Eslováquia	Slovacia	Slovensko	Slovačka	Slovakien	Slovakien	Словакия	Словачка
UA	Ukraine	Украина	Ucrania	Ukraina	Ukraine	Ukraine	Ukraina	Ουκρανία	Ukraine	Ukraina	Ucraina	Ukraina	Ukraina	Ukraina	L-Ukraina	Oekraïne	Ukraina	Ucrânia	Ucraina	Ukraina	Ukraina	Ukraina	Ukraina	Украина	Україна
ME	Montenegro	Черна гора	Montenegro	Černá Hora	Montenegro	Montenegro	Montenegro	Μονακόβινο	Monténégro	Crna Gora	Montenegro	Melnkalne	Juodkalnija	Montenegró	Il-Montenegro	Montenegro	Czarnogóra	Montenegro	Muntenegru	Čierna Hora	Črna gora	Montenegro	Montenegro	Черногория	Црна Гора

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
ALL	all directions	Всички посоки	Todas las direcciones	všechny směry	Alle retninger	alle Richtungen	Kõik suunad	Όλες οι κατευθύνσεις	toutes les directions	Svi smjerovi	tutte le direzioni	Visi virzieni	Visomis kryptimis	minden irányba	id-direzzjonijiet kollha	alle richtingen	Wszystkie kierunki	Todas as direcções	toate direcțiile	všetky smery	vse smeri	Kaikki suunnat	Alla riktningar	Движение во всех направлениях	Сви смерови
UPS	upstream	Срещу теченияето	Aguas arriba	proti proudu	Opströms	Bergfahrt	Ülesvoolu	Ανάντη	montant	Uzvodno	in ascesa	Pret straumi	Prieš srovę	hegymentet	upstream	opvaart	Pod prąd	Montante	în amonte	proti prúdu	proti toku	Vastavirtaain	Uppströms	Движение вверх по течению	Узводно
DWN	downstream	По теченияето	Aguas abajo	po proudu	Nedströms	Talfahrt	Allavoolu	Κατάντη	avalant	Nizvodno	in discesa	Pa straumi	Pasroviui	völgymenet	downstream	afvaart	Z prądem	Jusante	în aval	po prúde	v smeri toka	Myötävirtaan	Nedströms	Движение вниз по течению	Низводно

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
EN	English	Английски	Inglés	anglicky	Engelsk	englisch	inglise	Αγγλικά	Anglais	engleski	inglese	Angļu	Angļu	angol	Ingliz	Engels	angelski	Inglés	Engleză	anglicky	angleščina	Englanti	Engelska	Английский	енглески
BG	Bulgarian	Български	Búlgaro	bulharsky	Bulgarsk	bulgarisch	bulgaaria	Βουλγαρικά	Bulgare	bugarski	bulgaro	Bulgāru	Bulgāru	bolgár	Bulgaru	Bulgaars	bulgarski	Búlgaro	Bulgārā	bulharsky	bolgarščina	Bulgaria	Bulgariska	Болгарский	български
ES	Spanish	Испански	Español	španělsky	Spansk	spanisch	hispaania	Ισπανικά	Espagnol	španjolski	spagnolo	Spānu	Ispanu	spanvol	Spaniol	Spaans	hiszpański	Espanhol	Spaniolă	španielsky	španščina	Espanja	Spanska	Испанский	шпански
CS	Czech	Чешки	Checo	česky	Tjekkisk	tschechisch	tšehhi	Τσεχικά	Tchèque	češki	ceco	Cehu	Ceku	cseh	Ček	Tsjechisch	czeski	Checo	Cehă	česky	češčina	Tšekki	Tjeckiska	Чешский	чешки
DA	Danish	Датски	Danés	dánsky	Dansk	dänisch	taani	Δανικά	Danois	danski	danese	Dānu	Danu	dán	Daniž	Deens	duński	Dinamarquês	Daneză	dánsky	danščina	Tanska	Danska	Датский	дански
DE	German	Немски	Alemán	německy	Tysk	deutsch	saksa	Γερμανικά	Allemand	njemački	tedesco	Vācu	Vokiečiu	német	Germaniž	Duits	niemiecki	Alemão	Germană	nemecky	nemščina	Saksa	Tyska	Немецкий	немачки
ET	Estonian	Естонски	Estonio	estonsky	Estisk	estnisch	eesti	Εσθονικά	Estonien	estonski	estone	Igaunu	Estu	ész	Estonjan	Eists	estoński	Estónio	Estonă	estónsky	estonščina	Viro	Estniska	Эстонский	естонски
EL	Greek	Гръцки	Griego	řecky	Græsk	griechisch	kreeka	Ελληνικά	Grec	gréki	greco	Grieku	Graiķu	görög	Grieg	Grieks	grecki	Grego	Grecă	grécky	grščina	Kreikka	Grekiska	Греческий	грчки
FR	French	Френски	Francés	francouzsky	Fransk	französisch	prantsuse	Γαλλικά	Français	francuski	francese	Franču	Pranciūzų	francia	Franciž	Frans	francuski	Francés	Franceză	francúzsky	francoščina	Ranska	Franska	Французский	француски
GA	Gaelic	Ирландски	Irlandés	irsky	Irsk	gälisch	iiri	Ιρλανδικά	Gaélique	irski	gaelico	Gēlu	Gēlu	ir	Gaelic	Iers	irländzki	Gaélico	Irlandeză	irsky	irščina	Iiri	Iriska		
HR	Croatian	Хрватски	Croata	chorvatsky	Kroatisk	kroatisch	horvaatia	Κροατικά	Croate	hrvatski	croato	Horvātu	Kroatų	horvát	Kroat	Kroatisch	chorwacki	Croata	Croată	chorvátsky	hrvaščina	Kroatia	Kroatiska	Хорватский	хрватски
IT	Italian	Италиански	Italiano	italsky	Italiensk	italienisch	italia	Ιταλικά	Italian	talijski	italiano	Itāliešu	Italu	olasz	Taljan	Italiaans	włoski	Italiano	Italiană	talijsky	italijansčina	Italia	Italienska	Итальянский	италијански
LV	Latvian	Латвийски	Letón	lotyšsky	Lettisk	lettisch	lāti	Λετονικά	Letton	latvijski	lettone	Latviešu	Latvių	lett	Latvian	Lets	lotewski	Letão	Letonă	lotyšsky	latvijsčina	Latvia	Lettiska	Латвийский	летонски
LT	Lithuanian	Литовски	Lituanio	litevsky	Litauisk	litauisch	leedu	Λιθουανικά	Lituanien	litavski	lituano	Lietuvių	Lietuvių	litván	Litwen	Litouws	litewski	Lituanio	Lituaniană	litovský	litovščina	Lietua	Litauiska	Литовский	литвански
HU	Hungarian	Унгарски	Húngaro	maďarsky	Ungarsk	ungarisch	ungari	Ουγγρικά	Hongrois	maďarski	ungherese	Ungāru	Vengrų	magyar	Ungeriz	Hongaars	węgierski	Húngaro	Maghiară	maďarsky	maďarščina	Unkari	Ungerska	Венгерский	мађарски
MT	Maltese	Малтийски	Maltese	maltsky	Maltesisk	maltesisch	malta	Μαλτέζικα	Maltais	malteški	maltese	Maltiešu	Malteičiū	máltaí	Malti	Maltees	maltański	Maltese	Malteză	maltsky	malteščina	Malta	Maltesiska	Мальтийский	Malteski
NL	Dutch	Холандски	Neerlandés	nizozemsky	Nederlandsk	niederländisch	hollandi	Ολλανδικά	Néerlandais	nizozemski	neerlandese	Holandiešu	Nyderlandų	holland	Netherlandiž	Nederlands	holenderski	Neerlandés	Olandeă	holandsky	nizozemščina	Hollanti	Nederländska	Голландский	польски
PL	Polish	Полски	Polaco	polsky	Polsk	polnisch	poola	Πολωνικά	Polonais	poliski	polacco	Polu	Lenku	lengyel	Pollakk	Pools	polski	Polaco	Poloneză	poľsky	poljščina	Puola	Polska	Польский	португалски
PT	Portuguese	Португалски	Português	portugalsky	Portugisisk	portugiesisch	portugali	Πορτογαλικά	Portugais	portugalski	portoghese	Portugālu	Portugalu	portugal	Portugiž	Portugees	portugalski	Português	Portugheză	portugalsky	portugalsčina	Portugali	Portugisiska	Португальский	румунски
RO	Romanian	Румънски	Rumano	rumunsky	Rumeensk	rumänisch	rumeenia	Ρουμανικά	Roumain	rumunjski	rumeno	Rumāņu	Rumunu	román	Rumen	Roemeens	rumuński	Romeno	Română	rumunsky	romunščina	Romania	Rumánska	Румынский	руски
SK	Slovak	Словашки	Eslovaco	slovensky	Slovakisk	slovakisch	slovaki	Σλοβακικά	Slovaque	slovački	slovacco	Slovāku	Slovakų	szlovák	Slovakk	Slowaaks	słowacki	Eslovaco	Slovacă	slovensky	slovaščina	Slovakki	Slovakiska	Словацкий	словачки
SL	Slovenian	Словенски	Eslovaco	slovinsky	Slovensk	slowenisch	slovenia	Σλοβενικά	Slovène	slovenski	sloveno	Slovėņu	Slovėņu	szlovén	Sloven	Sloveens	sloweński	Esloveno	Slovenă	slovinsky	slovenščina	Sloveni	Slovenska	Словенский	словеначки
FI	Finnish	Финландски	Finés	finsky	Finsk	finnisch	soome	Φινλανδικά	Finnois	finski	finlandese	Somu	Suomių	finn	Finlandiž	Fins	fiński	Finlandés	Finlandeă	finsky	finščina	Suomi	Finska	Финский	фински
SV	Swedish	Шведски	Sueco	švédsky	Svensk	schwedisch	rootsi	Σουηδικά	Suédois	švedski	svedese	Zviedru	Švedų	svéd	Žvediž	Zweeds	szwedzki	Sueco	Suedeză	švédsky	švedščina	Ruotsi	Svenska	Шведский	шведски
RU	Russian	Руски	Ruso	rusky	Russisk	russisch	vene	Ρωσικά	Russe	ruski	russo	Krievu	Rusų	orosz	Russu	Russisch	rosyjski	Russo	Rusă	rusky	ruščina	Venäjä	Ryska	Русский	словачки
SR	Serbian	Србски	Serbio	srbsky	Serbisk	serbisch	serbia	Σερβικά	Serbe	srpski	serbo	Serbu	Serbu	szerb	Serb	Servisch	serbski	Sérvio	Sârbă	srbsky	srbščina	Serbia	Serbiska	Сербский	српски

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
MAX	maximum	максимум	máximo	maximum	Maksimum	höchstens	maksimum	Μέγιστο	maximum	Najviše	massimo	maksimāli	didžiausia	Maximum	massima	maximaal	maksimum	Máximo	maxim	maximum	največje	maksimi	Maximum	максимальный	максимум
MIN	minimum	минимум	mínimo	minimum	Minimum	mindestens	miinimum	Ελάχιστο	minimum	Najmanje	minimo	minimāli	mažiausia	Minimum	minima	minimaal	minimum	Mínimo	minim	minimum	najmanjše	minimi	Minimum	минимальный	минимум
RED	reduced by	намалено с	Reducido en	redukován o	Reduceret med	verringert um	vähendatud	Μειωμένο κατά	réduit de	Smanjeno za	diminuito di	samazināts par	sumažinama	által csökkentve	imnaqqa b'	verminderd met	ograniczenie o (wartość)	Reduzido de	reduz cu	znižený o	zmanjšano za	vähennetty seuraavalla:	Reducerat med	уменьшено на	умањен за

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
CON	continuous	Непрекъснат о	Continuo	nepřetržitě	Kontinuerli gt	durchgehend	Pidev	Συνεχής	Permanent	Neprekidno	permanente	Nepārtrauk ti	Nuolat	folyamatos	(kontinwu)	onafgebrok en	ciagle	Contínuo	permanent	nepretržite	neprekinjen o	Jatkuva	Fortlöpande	Постоянно	Непрекидан
DAY	daily	Ежедневно	Diario	denně	Dagligt	täglich	Iga päev	Ημερήσια	Journalier	Dnevno	giornaliero	Ik dienas	Kasdien	naponta	kuljum	dagelijks	codziennie	Diário	zilnic	denne	dnevno	Päivittäinen	Dagligen	ежедневно	Дневно
WRK	Monday to Friday	От понеделник до петък	Lunes a viernes	pondělí až pátek	Mandag til fredag	Montag bis Freitag	Esmaspäev ast reedeni	Δευτέρα έως Παρασκευή	Lundi au Vendredi	Od ponedjeljka do petka	da lunedì a venerdì	No pirmdienas līdz piektdienai	Nuo pirmadienio iki penktadienio	hétfőtől péntekig	Mit-Tnejn sal-Ġimgħa	maandag t/m vrijdag	od poniedziałku do piątku	Segunda a sexta	de luni până vineri	pondelok až piatok	od ponedeljka do petka	Maanantais ta perjantaihin	Måndag till fredag	с понедельни ка по пятницу	Од понеделъка до петка
WKN	Saturday and Sunday	Събота и неделя	Sábado y domingo	sobota a neděle	Lordag og søndag	Samstag und Sonntag	Laupäev ja pühapäev	Σάββατο έως Κυριακή	Samedi et Dimanche	Subotom i nedjeljom	sabato e domenica	Sestdiena un svētdiena	Šeštadienis ir sekmadienis	szombaton és vasárnap	Is-Sibt u l- Hadd	zaterdag en zondag	sobota i niedziela	Sábado e domingo	sâmbăta și duminica	sobota a nedel'a	sobota in nedelja	Lauantai ja sunnuntai	Lördag till söndag	суббота и воскресенье	Субота и неделя
SUN	Sunday	Неделя	Domingo	neděle	Sondag	Sonntag	Pühapäev	Κυριακή	Dimanche	Nedjeljom	domenica	Svētdiena	Sekmadienis	vasárnap	Il-Hadd	zondag	niedziela	Domingo	duminică	nedel'a	nedelja	Sunnuntai	Söndag	воскресенье	Неделя
MON	Monday	Понеделник	Lunes	pondělí	Mandag	Montag	Esmaspäev	Δευτέρα	Lundi	Ponedjeljko m	lunedì	Pirmdiena	Pirmadienis	hétfő	It-Tnejn	maandag	poniedziałek	Segunda	luni	pondelok	ponedeljek	Maanantai	Måndag	понеделнь к	Понеделък
TUE	Tuesday	Вторник	Martes	úterý	Tirsdag	Dienstag	Teisipäev	Τρίτη	Mardi	Utorikom	martedì	Otdiena	Antradienis	kedd	It-Tlieta	dinsdag	wtorek	Terça	marți	utorok	torek	Tiistai	Tisdag	вторник	Уторак
WED	Wednesday	Сряда	Miércoles	středa	Onsdag	Mittwoch	Kolmapäev	Τετάρτη	Mercredi	Srijedom	mercoledì	Trešdiena	Trečiadienis	szerda	L-Erbgha	woensdag	środa	Quarta	miercuri	streda	sreda	Keskiviikko	Onsdag	среда	Среда
THU	Thursday	Четвъртък	Jueves	čtvrtek	Torsdag	Donnerstag	Neljapäev	Πέμπτη	Jeudi	Četvrtkom	giovedì	Ceturtdiena	Ketvirtadienis	csütörtök	Il-Hamis	donderdag	czwartek	Quinta	joi	štvrtek	četrtek	Torstai	Torsdag	четверг	Четвртак
FRI	Friday	Петък	Viernes	pátek	Fredag	Freitag	Reede	Παρασκευή	Vendredi	Petkom	venerdì	Piektdiena	Pentadienis	péntek	Il-Ġimgħa	vrijdag	piątek	Sexta	vineri	piatok	petek	Perjantai	Fredag	пятница	Петак
SAT	Saturday	Събота	Sábado	sobota	Lordag	Samstag	Laupäev	Σάββατο	Samedi	Subotom	sabato	Sestdiena	Šeštadienis	szombat	Is-Sibt	zaterdag	sobota	Sábado	sâmbătă	sobota	sobota	Lauantai	Lördag	суббота	Субота
DTI	day-time	През дня	Periodo diurno	ve dne	Om dagen	bei Tag	päeval	Κατά τη διάρκεια της ημέρας	en journée	Preko dana	diurno	dienā	Dienos metas	nappal	matul il- gurnata	overdag	w porze dziennej	Periodo diurno	în timpul zilei	cez deň	podnevi	päivisin	Dagtid	Дневное время	Дању
NTI	night-time	През нощта	Periodo nocturno	v noci	Om natten	bei Nacht	õösel	Κατά της διάρκεια της νύχτας	de nuit	Preko noći	notturmo	naktī	Nakties metas	éjszaka	matul il-lejl	s nachts	w porze nocnej	Periodo noturno	în timpul noptii	v noci	ponoči	öisin	Nattetid	Ночное время	Нohy
RVI	in case of restricted visibility	При ограничена видимост	Con visibilidad reducida	za snížené viditelnosti	Ved nedsat sigt	bei beschränkten Sichtverhältnis sen	piiratud nähtavuse korral	Σε περίπτωση περιορισμένης ορατότητας	par mauvaise visibilité	U slučaju smanjene vidljivosti	in caso di visibilità ridotta	ierobežotas redzamības apstākļos	Riboto matomumo atveju	korlátozott látási viszonyok esetén	f'każ ta' vizibilità ristretta	bij beperkt zicht	w przypadku ograniczonej widoczności	Com visibilitade reduzida	în caz de vizibilitate redușă	pri zniženej viditeľnosti	v primeru omejene vidljivosti	näkyvyyden ollessa rajallinen	Vid begränsad sikt	в случае ограничено й видимости	При ограниченой видливости
EXC	with the expection of	С изключение на	salvo	s výjimkou	Med undtagelse af	mit Ausnahme von	välja arvatud	Εξαιρουμένου του	à l'exception de	S izuzetkom	ad eccezione di	izņemot	Įšskyrus	kivéve	bl- eċċezzjoni ta'	met uitzonderin g van	z wyjątkiem	Excetquando	cu exceptia	okrem	razen	lukuun ottamatta	Med undantag av	За исключени ем	Са изузетком
WRD	Monday to Friday except public holidays	От понеделник до петък, с изключение на официални празници	De lunes a viernes excepto festivos	pondělí až pátek kromě státních svátků	Mandag til fredag undtagen helligdage	Montag bis Freitag ausgenommen Feiertage	Esmaspäev ast reedeni, v.a. riigipühad	Δευτέρα έως Παρασκευή εκτός επίσημων αργιών	Lundi au vendredi excepté jours fériés	Od ponedjeljka do petka osim praznika	da lunedì a venerdì, eccetto i giorni festivi	No pirmdienas līdz piektdienai, izņemot oficiāli svinamās dienas	Nuo pirmadienio iki penktadienio, išskyrus valstybinių švenčių dienas	hétfőtől péntekig, kivéve ünnepnapo kon	Mit-Tnejn sal-Ġimgħa minbarra btajjel pubbliċi	maandag t/m vrijdag, uitgezonder d feestdagen	od poniedziałku do piątku z wyjątkiem świąt	Segunda a sexta exceto feriados	de luni până vineri exceptând sărbătorile	pondelok až piatok okrem sviatkov	od ponedeljka do petka razen v času praznikov	Maanantais ta perjantaihin yleisiä vapaapäiviä lukuun ottamatta	Måndag till fredag, utom allmänna helgdagar	С понедельни ка по пятницу, кроме празднич ных дней	Од понеделъка до петка, осим празниците

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
OBSTRU	blockage	Препятствие	Obstrucció n	uzávěra	Blokering	Sperre	Blokeering	Φράγμα	Restriction	Prepreka	ostruzione totale	Bloķēts	Blokavima s	zárlat	ostaklu	stremming	Zamknięci e	Obstrução	blocaj	blokáda	zapora	Este	Blockering	Закрито	Препрека
PAROBS	partial obstruction	Частично препятствие	Obstrucció n parcial	částečná uzávěra	Delvis blokering	teilweise Sperre	Osaline takistus	Μερική παρεμπόδι ση	Restriction partielle	Djelomična prepreka	ostruzione parziale	Dalēji bloķēts	Dalinis blokavimas	részleges tilalom	ostaklu parzjali	gedeeltelij ke stremming	Częściowe zamknięcie	Obstrução parcial	restricție parțială	čiastočné prekážky	dela zapora	Osittainen este	Delvis obstruktion	Частично закрито	Делимичн а препрека
DELAY	delay	Закъснение	Retraso	zpoždění	Forsinkelse	Verzögeru ng	Hilinemine	Καθυστερή ση	Délai	Kašnjenje	ritardo	Aizkavēšan ās	Delsa	késedelem	dewmien	oponthoud	Opóźnieni e	Demora	întârziere	meškanie	zamuda	Viivästys	Försening	Задержка	Кашъене
VESLEN	vessel length	Дължина на кораба	Eslora	délka plavidla	Fartojets længde	Schiffsläng e	Laeva pikkus	Μήκος σκάφους	Longueur du bateau	Duljina broda	lunghezza natante	Kuģa garums	Laivo ilgis	hajóhossz	tul tal- bastiment	scheepslen gte	Długość statku	Comprimento (embarcação)	lungimea navei	dĺžka plavidla	dolžina plovila	Aluksen pituus	Fartygslän gd	Длина судна	Дужина пловила
VESHEI	vessel air draught	Височина на кораба	Altura de la obra muerta	výška plavidla nad hladinou	Fartojets højde over vandlinjen	Schiffshöh e	Laeva kõrgus veepinnast	Μέγιστο ύψος άνωθεν της ισάλου γραμμής	tirant d'air du bateau	Visina najviše fiksne točke broda iznad vode	altezza natante dal pelo dell'acqua	Kuģa viršūdens augstums	Laivo aukštis virš vandens	hajó magassága	gholi tal- bastiment	scheepsho ogte	Wysokość statku	Altura acima da linha de água (embarcação)	înălțimea deasupra liniei de plutire	výška plavidla nad hladinou	prosta višina plovila	Aluksen suurin korkeus vedenpinna sta	Fartygets höjd över vattenytan	Высота судна	Максимал на висина пловила над водом
VESBRE	vessel breadth	Ширина на кораба	Manga	šířka plavidla	Fartojets bredde	Schiffsbreit e	Laeva laius	Μέγιστο πλάτος σκάφους	Largeur du bateau	Širina broda	larghezza del natante	Kuģa platums	Laivo plotis	hajó szélessége	wisa' tal- bastiment	scheepsbre edte	Szerokosc statku	Boca (embarcação)	lățimea navei	šířka plavidla	širina plovila	Aluksen leveys	Fartygsbre dd	Ширина судна	Ширина пловила
VESDRA	vessel draught	Газене на кораба	Calado	ponor plavidla	Fartojets dybgang	Schiffstiefg ang	Laeva süvis	Βύθισμα σκάφους	Tirant d'eau du bateau	Giaz broda	pescaggio natante	Kuģa iegrime	Laivo grimzlė	hajó merülése	fundar mehtieg ghall- bastiment	scheepsdie pgang	Zanurzenie statku	Calado (embarcação)	pescajul navei	ponor plavidla	ugrez plovila	Aluksen syväys	Fartygets djupgåend e	Осадка	Газ пловила
AVALEN	available length	Допустима дължина	Eslora disponible	povolená délka	Disponibel længde	verfügbare Länge	Kasutatav pikkus	Διοθέσιμο μήκος	Longueur disponible	Raspoloživa duljina	lunghezza disponibile	Pielaujama is garums	Leidžiamas ilgis	rendelkezé sre álló hosszúság	tul disponibbli	doorvaartle ngte	Długość użytkowa	Comprimento disponível	lungimea admisă	dostupná dĺžka	razpoložlj i va dolžina	Käytettäväs sä oleva pituus	Tillgänglig längd	Ограничен ие длины	Располож ива дужина
CLEHEI	clearance height	Свободна височина	Gálíbo vertical	podjezdná výška	Frigang i højden	Durchfahrt shöhe	Kuja kõrgus	Ελεύθερο ύψος διέλευσης	Hauteur libre	Visina plovnog otvora	tirante d'aria	Pielaujama is augstums	Leidžiamas aukštis	szabad úrszelvény magasság	fond ta' spazju hieles	doorvaarth oogte	Wysokość w świetle	Altura livre	gabaritul de înălțime	podjazdná výška	prosta višina prehoda	Alikulkuko rkeus	Frihöjd	ограничен ие высоты	Свободна висина
CLEWID	clearance width	Свободна ширина	Gálíbo horizontal	průjezdná šířka	Frigang, bredde	Durchfahrt sbreite	Kuja laius	Ελεύθερο πλάτος διέλευσης	Largeur disponible	Širina plovnog otvora	larghezza della via navigabile	Pielaujama is platums	Leidžiamas plotis	rendelkezé sre álló szélesség	wisa' ta' spazju hieles	doorvaartbr eedte	Szerokosc w świetle	Largura livre	gabaritul de lățime	prejazdná šířka	prosta širina prehoda	Käytettäväs sä oleva leveys	Farledsbre dd	Ограничен ие ширины	Свободна ширина
AVADEP	available depth	Допустимо газене	Profundida d disponible	využitelná hloubka	Vanddybde	verfügbare Tiefe	Kasutatav sügavus	Διοθέσιμο πλάτος	Mouillage disponible	Raspoloživa dubina	pescaggio massimo	Ūdens dziļums	Esamas gylis	rendelkezé sre álló vízmélység	fond disponibbli	beschikbar e diepte	Głębokość użytkowa	Profundidade disponível	adâncimea disponibilă	dostupná hlbka	razpoložlj i va globina	Käytettäväs sä oleva syväys	Tillgänglig t djup	Существу ющая глубина	Располож ива дубина
NOMOOR	no mooring	Забранено швартоване	Prohibició n de amarre	zákaz vyvazování	Förtöjning forbudt	Festmache verbot	Sildumine keelatud	Απαγόρευσι ς η αγκυροβολή ας	Interdictio n d'amarrage	Zabranjen vez	divieto di ormeggio	Pietauvoša nās aizliegta	Draudžiam a švartuotis	veszteglési tilalom	irmigğ projbit	afneemverb od	Zakaz cumowania	Proibição de amarrar	interdicție de acostare	zákaz vyvázovani a	prepoveda n privez	Kiinnittym ien kielletty	Förtöjning förbjuden	Швартовк а запрещена	Забрањено везивање
SERVIC	changed service	Променено обслужване	Servicio limitado	omezení provozu	Ændret betjening	geänderte Betriebszei ten	Piiratud teenindus	Περιορισμέ νη υπηρεσία	Exploitatio n limitée	Ograničena usluga	servizio / esercizio limitato	Ierobežots pakalpojums	Ribotas aptarnavim as	megváltoz ott üzem	servizz modifikat	gewijzigde bedienings tijden	Usluga ograniczona	Serviço limitado	manevră restrictiona tă	zmenená prevádzka	spremenjen a storitev	Rajoitettu palvelu	Begränsad service	Изменени я в обслужива нии	Изменяена услуга
NOSERV	no service	Няма обслужване	Interrupció n del servicio	zastavení provozu	Ingen betjening	kein Betrieb	Ei teenindata	Καμία υπηρεσία	Navigation interrompu e	Nema usluge	nessun servizio / esercizio	Pakalpojums nav piecējams	Neaptarnama jau	ūzemszūne t	servizz sospiz	geen bediening	Usluga niedostęp a	Interrupção do serviço	manevră interzisă	zastavená prevádzka	ni storitve	Ei palvelua	Ingen service	Не обслужива емое	Без услуге
SPEED	speed limit	Ограничение на скорост	Limite de velocidad	omezení rychlosti	Hastigheds begränsnin g	Höchstgesc hwindigkeit	Kiiruspiira ng	Όριο ταχύτητας	Limite de Vitesse	Ograničenje brzine	limite di velocità	Ātruma ierobežojums	Ribojamas greitis	sebességko rlátózás	limitu tal- velocità	snelheids eperking	Ograniczen ie predkości	Limite de velocidade	limită de viteză	najvyššia povolená rýchlosť	omejitev hitrosti	Nopeusrajo itus	Hastighets- begränsnin g	Ограничен ие скорости	Ограниче ње брзине
WAVWAS	no wash of waves	Забранено създаване на вълни	No crear oleaje	zákaz vytvářet vlnobiti a sání	Udgå at lave efterdønnin ger	Sog und Wellenschl ag vermeiden	Voolu tekitamine keelatud	Απαγόρευσι ς η πρόκλησης κυματισμό v	Remous interdits	Zabranjeno pravljenje valova	divieto di moto ondoso	Neradīt vilpus	Nekelti bangy	hullámkelt ést elkerülni	tranja tal- mewg projbita	hinderlijke waterbewe ging vermijden	Zakaz tworzenia fal	Não causar ondulação	formarea valurilor interzisă	zákaz vlnobitia a sanía	prepoveda no povzročan j e valov	Voimakkaa n aallokon tuottamine n kielletty	Undvik svall	Не создавай волнения	Забрањено прављење таласа
PASSIN	no passing	Забранено преминаване	Prohibido el paso	zákaz potkávání	Passage er ikke tilladt	Begegnung sverbot	Läbimine keelatud	Απαγόρευσι ς η διέλευσης	Interdictio n de croiser	Zabranjen prolaz	divieto di transito	Aizliegts šķērsot	Plaukti draudžiama	találkozás tilos	passagğ projbit	ontmoeten verboden	Zakaz wymijania	Proibição de passar	traversarea interzisă	zákaz stretávania	prepoveda n prehod	Ei läpikulkaa	Passering förbjuden	Нет прохода	Забрањен пролаз
ANCHOR	no anchoring	Забранено заставането на котва	Prohibido fondear	zákaz kotvení	Opankring ikke tilladt	Ankerverb ot	Ankrusse jäamine keelatud	Απαγόρευσι ς η αγκυροβολή ας	Anchorage interdit	Zabranjeno sidrenje	divieto di ancoraggio	Noenkuroti es aizliegts	Draudžiam a nuleisti inkarą	horgonyoz ni tilos	ankragğ projbit	ankeren verboden	Zakaz kotwiczeni a	Proibição de ancorar	ancorarea interzisă	zákaz kotvenia	prepoveda no sidranje	Ei ankkuroitu mista	Ankring förbjuden	Якорная стоянка запрещена	Забрањено сидрење

OVRTAK	no overtaking	Забранено изпреварване	Prohibido adelantar	zákaz předjíždění	Overhaling ikke tilladt	Überholver bot	Möödasõit keelatud	Απαγόρευσις προσπεράσε ως	Dépasseme nt interdit	Zabranjeno pretjecanje	divieto di sorpasso	Apdzīt aizliegts	Lenkti draudžiama	előzni tilos	projbit il- qbiż ta' bastimenti ohra	voorbijlop en verboden	Zakaz wyrzedza nia	Proibição de cruzar ou ultrapassar	depāsirea interzisā	zákaz predchádza nia	prepoveda no prehitevanj e	Ei ohittamista	Omkörming förbjuden	Обгон запрещен	Забрањено престизањ е
MINPWR	minimum power	Минимална мощност	Potencia minima	minimální výkon	Minimum kraft	Mindestant riebsleistu ng	Minimaaln e võimsus	Ελάχιστη ισχύς	Puissance minimum	Minimalna snaga	potenza minima	Minimālā jauda	Mažiausia galia	minimālis teljesitmén y	potenza minima	minimaal vermogen	Minimalna moc napedu	Potência minima	putere minimă	minimálny výkon	najmanjša moč	Vähimmäis teho	Minsta motoreffek t	минималъ ная мощность	Минималн а снага
ALTER	alternate traffic direction	Еднопосочно движение	Tráfico en sentido alterno	střídavý směr plavby	Skiftende færdselsret ning	Einbahnver kehr	Asendus- liiklussuun d	Εναλλασσ όμενη κατεύθυνσις η κυκλοφορί ας	navigation alternée	Naizmjeniča n smjer prometa	traffico in senso alternato	divvirzienu satiksme	Keičiama laivų eismo kryptis	váltakozó forgalmi irány	direzczjoni alternata tat-traffiku	beurtelings verkeer	Ruch naprzemie nny	Sentido alternado	trafic cu sensuri alternative	striedajúci sa smer premávky	izmenično usmerjanje prometa	vaihteleva liikenteen suunta	Alterneran de farleds- riktning	Встречное движение	Наизмени чни смер кретања
CAUTIO	special caution	Особено внимание	Precaución especial	zvýšená opatnost	Særlig agtpågiven hed	besondere Vorsicht	Äärmine ettevaatus	Ιδιαίτερη προσοχή	attention spéciale	Poseban oprez	particolare cautela	īpaša piesardzība	Ypatingas perspėjima s	kiemelt óvatosság	attenzjoni specjali	bijzondere voorzichtig heid	Szczególna ostrożność	Atenção especial	vigilentā māritā	zvýšená opatnost'	posebna pozornost	erikoisvaro itus	Varning	Соблюдай осторожно сть	Посебан опрез
NOLIM	no limitation	Без ограничение	Sin limitacione s	bez omezení	Ingen begrænsnin ger	keine Einschränk ung	Piirang puudub	Κανένας περιορισμό ς	pas de limitation	Bez ogranicjenja	nessuna limitazione	bez ierobežoju miem	Apribojim ų pabaiga	nincs korlátozás	ebda restrizzjoni	geen beperking	Koniec ograniczeń	Sem restrições	fārā restricīti	bez obmedzeni a	brez omejitve	ei rajoitusta	Ingen begränsnin g	Без ограничен ий	Без ограниченъ а
TURNIN	no turning	Забранено извършване на поворот	Prohibido girar	zákaz provádět obrat	Vending ikke tilladt	Wendeverb ot	Pööramine keelatud	Απαγόρευσις στροφής	Interdictio n de virer	Zabranjeno okretanje	divieto di manovra	pagriezties aizliegts	Apsukti draudžiama	megfordul ni tilos	dawran projbit	verboden te keren	Zakaz zawracania	Proibição de inverter marcha	intoarcerea interzisă	zákaz vykonávani a obratov	prepoveda no obračanje	Kääntymin en kielletty	Vändning förbjuden	Поворот запрещен	Забрањено окретање
NOSHORE	not allowed to go ashore	Забранено слизаето на брега	Prohibido desembarc ar	zákaz vystupovat na břeh	Ikke tilladt at gå i land	Landgangv erbot	Maalemine k keelatud	Απαγόρευσις αποβίβασις	Interdictio n de débarquer	Zabranjen izlazak na obalu	divieto di approdo	doties krastā aizliegts	Įslipti į krantą draudžiama	partfuttatás tilos	zbark projbit	verboden aan land te gaan	Brak pozwolenia wejścia na ład	Proibição de ir a terra	nu este permis accesul la mal	zákaz vystupovať na breh	prepoveda no izkrcanje	Maihinno su kielletty	Ej tillåtelse att gå i land	Запрещен выход на берег	Забрањен излазак на обалу
CONBRE	convoy breadth	Ширина на състава	Manga del convoy	šírka sestavy	Konvojbre dde	Verbandsb reite	Konvoi laius	Πλάτος νηοπομπής	Largeur du convoi	Širina sastava	larghezza del convoglio	karavānas platums	Laivų vilktinės plotis	kötelék szélesség	wisa' tal- konvoj	breedte samenstel	Szerokość zestawu	Largura do comboio	lātimea convoiolui	šírka zostavy	širina konvoja	kytkeen leveys	Konvojbre dd	Ширина състава судов	Ширина састава
CONLEN	convoy length	Дължина на състава	Eslera del convoy	délka sestavy	Konvojlä nge	Verbandslä nge	Konvoi pikkus	Μήκος νηοπομπής	Longueur du convoi	Duljina sastava	lunghezza del convoglio	karavānas garums	Laivų vilktinės ilgis	kötelék hossz	tul tal- konvoj	lengte samenstel	Długość zestawu	Comprimento do comboio	lungimea convoiolui	dĺžka zostavy	dolžina konvoja	kytkeen pituus	Konvojlä ngd	Длина състава судов	Дужина састава
LEADEP	least depth sounded	Минимална дълбочина	Profundida d minima medida	minimální změřená hloubka	Mindste loddede dybde	minimale Tiefe	Looditud väikseim sügavus	Μικρότερο μετρηθέν βάθος	Profondeur minimale	Minimalna dubina	profondità minima rilevata	Mazākais izmērtāis dziļums	Mažiausias gylis	minimális mélység	l-inqas fond imkejjel	minst gepeilde diepten	Najmniejsz a zmierzona głębokość	Profundidade minima medida	adāncimea minimā	najnižšia namerānā hlbka	najmanjša izmerjena globina	matalin luodattu syvyys	Tilläggnin g förbjuden	Минималъ ная глубина	Наймања измерена лубина
NOBERT	no berthing	Забранена стоянка (на котва или на вързала към брега)	Prohibido atracar	zákaz stání	Ikke tilladt at lægge til kaj	Stilliegeve rbot	Sildumine keelatud	Απαγόρευσις η πρόσδεσις	Interdictio n de stationner	Zabranjeno pristajanje	divieto di attracco	doties uz piestātni aizliegts	Švartuotis draudžiama	veszteglési tilalom	irniġġ projbit	verboden ligplaats te nemen	Zakaz cumowanie	Proibição de atracar	amararea interzisă	zákaz státia	prepoveda n pristanek	Laituriin kiinnittämi nen kielletty	Tilläggnin g förbjuden	Швартовк а запрещена	Забрана пристајањ а

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
DIS	discharge	Отток	Descarga	průtok	Udledning	Abfluss	Lossimine	Εκφόρτωση	Débit	Protok	portata	Ūdens novadišana	Vandens išleidimas	lefolyas	hruġ ta' ilma	afvoer	Spust	Descarga	debit	prietok	pretok	Virtaus	Utsläpp	Спуск воды	Протицај
REG	regime	Режим	Régimen	režim	Vandregime	Regime	Kord	Κατάσταση ροής υδάτων	Régime	Režim	regime	Darba režims	Režimas	vízjárás	rata tal-fluss	regime	Režim	Regime	regim	režim	režim	Vedenkork eussuhteet	Ordning	Судоходный режим	Режим
BAR	barrage status	Състояние на бента	Estado presa	stav vzdutí	Status for dæmning	Wehrstellung	Paisu asend	Κατάσταση φράγματος	Statuts des barrages	Status brane	stato sbarramento	Aizsprosta stāvoklis	Užtvaros padėtis	duzzasztási állapot	status tal-milqgha	stuwstand	Stan zapory	Status da barragem	starea barajului	stav hate	položaj zapor	Avattavan padon tilanne	Fördämningsstatus	Состояние плотины	Статус преграде
VER	vertical clearance	Свободна височина (габарит)	Gálibo libre	podjezdná výška	Lodret frigang	Durchfahrthöhe	Lābisīdudkõrgus	Ελεύθερο ύψος	Hauteur libre maximum	Visina slobodnog prolaza	tirante d'aria	Pielaujama is augstums	Laivo kelio aukštis	szabad úrszelvény-magasság	fond hieles	doorvaarthoogte	Prześwit pionowy	Altura livre	înălțime liberă de trecere	podjazdná výška	prosta višina prehoda	Alikulkukorkeus	Frihöjd	Высота судоходного пролёта	Расположи-ва висина пролаза
LSD	least sounded depth	Минимална дълбочина	Profundidad mínima medida	minimální změřená hloubka	Mindste loddede dybde	minimale Tiefe	Looditud väikseim sügavus	Μικρότερο μετρηθέν βάθος	Profondeur minimale	Minimalna dubina	profondità minima rilevata	Minimālais dziļums	Mžiausias gylys	legkisebb vízmélység	l-inqas fond imkejjel	minst gepeilde diepte	Głębokosc minimalna	Profundidade de mínima medida	adâncimea minimă	najnižšia nameraná hĺbka	najmanjša izmerjena globina	Matalin luodattu syvyys	Minsta lodade djup	Минимальная глубина	Наймања измерена дубина
WAL	water level	Водно ниво	Nivel de agua	vodní stav	Vandstand	Wasserstand	Veetase	Στάθμη υδάτων	Niveaux des eaux	Vodostaj	livello idrometrico	Ūdens līmenis	Vandens lygis	vízállás	livell tal-ilma	waterstand	Stan wody	Nível da água	nivelul apei	vodný stav	vodostaj	Vedenkork eus	Vattennivå	Уровень воды	Ниво воде
NOM	no measurement	Няма измерване	Sin medida	žádné měření	Ingen måling	kein Messwert	Ei mõõdetata	Καμία μέτρηση	Pas de mesure	Nema mjerenja	nessuna misurazione	nav mērījuma	Neišmatuota	nincs mérési adat	ebda kejl	geen meetwaarde	Brak pomiaru	Sem medição	măsurători lipsă	žiadna nameraná hodnota	ni meritve	ei mitattu	Ingen mätning	Нет измерений	Нема мерења

Position Code

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
AL	all	Навсякъде (всички направления)	Todo	vše	Alt	ganz	Kõik	Ολόκληρη η πλοστή οδός	Tout le chenal	Svi smjerovi	intero canale navigabile	Laba redzamība	Visur	mind/teljes en	kollha	geheel	wszędzie	Todas	toată calea navigabilă / întregul obiect	všetky	vse	Kaikki	Hela	Все направлен ия	Све
LE	left	Ляво	Izquierda	vlevo	Venstre	links	Vasakpool ne	Αριστερά	Gauche	Lijevo	sinistra	Pa kreisi	Kairė	bal	xellug	links	po lewej	Esquerda	stânga	vľavo	levo	Vasen	Vänster	Слева	Лево
MI	middle	В средата	Centro	střed	Midten	Mitte	Keskmine	Στο μέσο	Milieu	Sredina	centro	Vidū	Vidurys	közép	nofs	midden	pośrodku	Centro	mijloc	v strede	sredina	Keskimmäi nen	Mitten	В середине	Средина
RI	right	Дясно	Derecha	vpravo	Højre	rechts	Parempool ne	Δεξιά	Droite	Desno	destra	Pa labi	Dešinė	jobb	lemin	rechts	po prawej	Direita	dreapta	vpravo	desno	Oikea	Höger	Справа	Десно
LB	left bank	Ляв бряг	Margen izquierda	levý břeh	Venstre bred	linkes Ufer	Vasak kallas	Αριστερή όχθη	Rive gauche	Lijeva obala	sponda sinistra	Kreisais krasts	Kairysis krantas	bal part	xatt tax- xellug	linkeroever	lewy brzeg	Margem esquerda	malul stâng	ľavý břeh	levi breg	Vasen ranta	Vänstra banken	Левый берег	Лева обала
RB	right bank	Десен бряг	Margen derecha	pravý břeh	Højre bred	rechtes Ufer	Parem kallas	Δεξιά όχθη	Rive droite	Desna obala	sponda destra	Labais krasts	Dešinysis krantas	jobb part	xatt tal- lemin	rechteroever	prawy brzeg	Margem direita	malul drept	pravý břeh	desni breg	Oikea ranta	Högra banken	Правый берег	Десна обала
N	north	Северно	Norte	sever	Nord	Nord	põhi	Βόρεια	Nord	Sjeverno	nord	Uz ziemeļiem	Šiaurė	észak	it- Tramuntana	noord	północ	Norte	nord	severne	severno	Pohjoinen	Nord	К северу	Север
NE	north-east	Североизточ но	Noreste	severovýchod	Nordöst	Nord-Ost	kirre	Βορειοανα τολικά	Nord-est	Sjeveroisto čno	nord-est	Uz ziemeļaustru miem	Šiaurės rytai	észak-kelet	il-Grigal	noordoost	północny wschód	Nordeste	nord-est	severo- východne	severovzho dno	Koillinen	Nordost	К северо- востоку	Североист ок
E	east	Източно	Este	východ	Øst	Ost	ida	Ανατολικά	Est	Istočno	est	Uz austrumiem	Rytai	kelet	il-Lvant	oost	wschód	Leste	est	východne	vzhodno	Itä	Öst	К востоку	Исток
SE	south-east	Югоизточно	Sureste	jihovýchod	Sydöst	Süd-Ost	kagu	Νοτιοανατ ολικά	Sud-est	Jugoistočn o	sud-est	Uz dienvidaustru miem	Pietryčiai	dél-kelet	ix-Xlokk	zuidoost	południow y wschód	Sudeste	sud-est	juho- východne	jugovzhod no	Kaakko	Sydost	К юго- востоку	Југоисток
S	south	Южно	Sur	jih	Syd	Süd	lõuna	Νότια	Sud	Južno	sud	Uz dienvidiem	Pietūs	dél	in- Nofsinhar	zuid	południe	Sul	sud	južne	južno	Etelä	Syd	К югу	Југ
SW	south-west	Югозападно	Suroeste	jihozápad	Sydvest	Süd-West	edel	Νοτιοδυτικ ά	Sud-ouest	Jugozapad no	sud-ovest	Uz dienvidrietu miem	Pietvakaria i	dél-nyugat	il-Lbiç	zuidwest	południow y zachód	Sudoeste	sud-vest	juho- západne	jugozahodn o	Lounas	Sydväst	К юго- западу	Југозапад
W	west	Западно	Oeste	západ	Vest	West	lääs	Δυτικά	Ouest	Zapadno	ovest	Uz rietumiem	Vakarai	nyugat	il-Punent	west	zachód	Oeste	vest	západne	zahodno	Länsi	Väst	К западу	Запад
NW	north-west	Северозападн о	Noroeste	severozápa d	Nordvest	Nord-West	loe	Βορειοδυτι κά	Nord-ouest	Sjeverozap adno	nord-ovest	Uz ziemeļrietum iem	Šiaurės vakarai	észak- nyugat	il-Majjistrat	noordwest	północny zachód	Noroeste	nord-vest	severo- západne	severozaho dno	Luode	Nordväst	К северо- западу	Северозап ад
BI	big	Голям	Grande	velký	Stor	groß	suur	Μεγάλο	grand	Velik	grande	liels	Didelis	nagy	kbir	groot	duży	Grande	mare	velký	velik	iso	Stor	большой	Велики
SM	small	Ματък	Pequeño	malý	Lille	klein	väike	Μικρό	petit	Mali	piccolo	mazs	Mažas	kicsi	žghir	klein	mały	Pequeno	mic	malý	majhen	pieni	Liten	малый	Мали
OL	old	Стар	Antiguo	starý	Gammel	alt	vana	Παλαιό	vieux	Star	vecchio	vecs	Senas	régi	qadim	oud	sary	Antigo	vechi	starý	star	vanha	Gammal	старый	Стари
EW	new	Нов	Nuevo	nový	Ny	neu	uus	Νέο	nouveau	Nov	nuovo	jauns	Naujas	új	ğdid	nieuw	nowy	Novo	nou	nový	nov	uusi	Ny	новый	Нови
MP	movable part	Подвижна част	Parte móvil	pohyblivá část	Bevægelig del	bewegliche r Teil	avatav osa	Κινητό τιμήμα	partie amovible	Pokretni dio	parte mobile	kustīgā daļa	Slankioji dalis	mozgathat ó rész	parti mobbli	beweegebaa r deel	część ruchoma	Parte móvel	parte amovibilă	pohyblivá část	premični del	liikkuva osa	Rörlig del	подвижна я часть	Покретан део
FP	fixed part	Неподвижна част	Parte fija	pevná část	Fast del	fester Teil	fikseeritud osa	Σταθερό τιμήμα	partie fixe	Nepokretni dio	parte fissa	nekustīgā daļa	Stacionario ji dalis	rögzített rész	parti fissa	vast deel	część stała	Parte fixa	parte fixă	pevná část	fiksni del	kiinteä osa	Fast del	неподвиж ная часть	Непокрета н део
VA	variable	променлив	Variable	proměnlivě	Variabel	veränderlic h	mutuv	Μεταβλητό	variable	Promjenjiv o	variabile	mainīgs	Kintamas	változó	varjabbli	variabel	zmienny	Variável	parte variabilă	premenlivá	spremenljiv	vaihtelee	Variabel	переменн ый	Променльн ва
GY	green buoy	Зелен буй	Boya verde	zelená bóje	Grøn boje	grüne Boje	roheline poi	Πράσινο σημειαντήρα ς	bouée verte	Zelena plutača	boa verde	zaļa boja	Žalias plūduras	zöld úszó	baga hadra	groene boei	zielona plawa	Boia verde	geaman- dura verde	zelená bója	zelena boja	vihreä poiju	Grøn boj	зелёный буй	Зелена бова
RY	red buoy	Червен буй	Boya roja	červená bóje	Rød boje	rote Boje	punane poi	Κόκκινο σημειαντήρα ς	bouée rouge	Crvena plutača	boa rossa	sarkana boja	Raudonas plūduras	piros úszó	baga hamra	rode boei	czerwona plawa	Boia vermelha	geaman- dură roșie	červená bója	rdeča boja	punainen poiju	Röd boj	красный буй	Црвена бова

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
EVENT	event	Случай	Suceso	událost	Begivenhe d	Veranstaltun g	Sündmus	Συμβάν	Événement	Dogadaj	avvenimento	Pasākums	Ivykis	rendezvény	avveniment	evenement	Impreza	Evento	eveniment	udalost'	prireditev	Tapahtumat	Evenemang	Мероприятие	Догађај
WORK	work	Работи (действия)	Obras	práce	Arbejder	Arbeiten	Töötamine	Εργασίες	Travaux	Radovi	lavori	Darbs	Darbai	munkálatok	xoghol	werkzaamh eden	Prace	Trabalhos	lucrări	práce	delo	Työt	Arbeten	Работы	Радови
DREDGE	dredging	Драгажни работи	Dragado	bagrování	Opmudring	Baggerarbeit en	Süvendami ne	Βυθοκόρηση	Dragage	Iskapanje	dragaggio	Bagarəšana s darbi	Dugno gilinimas	kotrási munkálatok	thammil	baggerwer kzaamhede n	Pogłębianie	Dragagens	lucrări de dragaj	bagrovanie	poglabljanj e dna	Ruoppausty öt	Muddring	Землечерпатель ные работы	Багеровање
EXERC	exercises	Упражнения	Ejercicios	cvičení	Øvelser	Übungen	Õppused	Ασκήσεις	exercices	Vježbe	esercitazioni	Vingrināju mi	Pratybos	gyakorlatok	ezerčizji	oefeningen	Ćwiczenia	Exercícios	exerciții	cvičenia	vaje	Harjoitukset	Övningar	Испытания	Вежбе
HIGWAT	high water	Високи води	Nivel de agua elevado	vysoký vodní stav	Højvande	Hochwasser	Körgvesi	Υψηλή στάθμη υδάτων	Crue	Visok vodostaj	piena	Augsts ūdens līmenis	Aukštas vandens lygis	magas vizállás	livell gholi tal-ilma	hoogwater	Wysoki stan wody	Nível de cheia	ape mari	vysoký vodný stav	visok vodostaj	Korkea vesi	Högvatten	Высокая вода	Велика вода
HIWAI	water level of cautious navigation	Водно ниво изискващо повишено внимание при корабоплаване	Nivel de agua para navegación prudente	vodní stav zvýšené opatrnosti plavby	Forsigtig sejladss pga. vandstande n	Marke I.	Ettevaatlik u laevatamise veetase	Στάθμη υδάτων προσεκτικής ναυσιπλοΐας	Niveau d'eau nécessitant une navigation prudente	Vodostaj oprezne plovidbe	livello idrometrico di prudenza per la navigazione	Ūdens līmenis bīstams kuģošanai	Laivybai pavojingas vandens lygis	kíméletes hajózási vízsztin	livell tal- ilma li jehtieģ navigazzjo ni b'attenzjon i	waterstand met beperkt scheepvaar t (Marke I)	Stan wody wymagający ostrożnej żeglugi	Nível da água que obriga a navegação prudente	nivelul ape i de avertizare pentru navigație	vodný stav pri ktorom pre opatrnú plavbu	vodostaj, ki zahteva predvidno plovbo	varovaista liiklumista edellyttävä vedenkorkeu s	Försiktig navigering p.g.a. vattennivån	Уровень опасный для судоходства	Водостай при којем је потреба опрезна пловидба
HIWAI	prohibitory water level	Водно ниво изискващо корабоплаванет о	Nivel de agua de prohibición	vodní stav, při kterém je zakázána plavba	Forbud mod sejladss pga. vandstande n	Marke II oder Marke III	Laevatamis eks keelatud veetase	Απαγορευτικ ή στάθμη υδάτων	Niveau d'eau d'interdictio n	Vodostaj zabrane plovidbe	livello idrometrico proibitivo	Ūdens līmenis, kurā kuģošana aizliegta	Laivybą draudžianti s vandens lygis	tilalmi vízsztin	livell tal- ilma projbittiv	waterstand met vaarverbod (Marke II)	Stan wody uniemożliwiaj ący żeglugę	Nível da água que impossibilit a a navegação	nivelul ape i de interdicție	vodný stav pri ktorom je zakázána plavba	vodostaj, ki ne dovoljuje plovbe	kiellon aiheuttava vedenkorkeu s	Förbud p.g.a. vattennivån	Уровень запрещающий судоходство	Водостай при којем се забрањује пловидба
LOWWAT	low water	Ниски води	Nivel de agua bajo	nizký vodní stav	Lavvande	Niedrigwass er	Madal vesi	Χαμηλή στάθμη υδάτων	Etiage	Nizak vodostaj	livello di magra	Zems ūdens līmenis	Zemas vandens lygis	alacsony vizállás	livell baxx tal-ilma	laagwater	Niski stan wody	Nível de estiagem	ape mici	nizky vodný stav	nizek vodostaj	Matala vesi	Lågvatten	Низкая вода	Мала вода
SHALLO	siltation	Плитчина	Sedimentac ión	naplavenin y	Aflejringer	Versandung	Mudastumi ne	Σχηματισμός υλός	Atterissem ent	Pličina	accumulo di sabbia	Aizsērēšan a	Sānašos	gázlöképz és	sediment	verondiepin g	Mielizna	Assoreame nto	intinsurá	naplavenin y	usedlina	Liettyminen	Slam- avsättning	Обмеление	Плithak
CALAMI	calamity	Бедствие	Accidente	havárie	Nedsituatio n	Havarie	Önnetus	Καταστροφή	Accident	Havarija	calamità	Negadījums	Avarija	havarია/bal eset	dizastru	calamiteit	Wypadek	Acidente	calamitate	havária	nesreča	Onnetomuu s	Olycka	Авария	Хаварија
LAUNCH	launching	Спускане на вода	Lanzamient o	spouštění na vodu	Søsætning	Stapellauf	Veeskamin e	Καθέλκυση	Mise à l'eau	Porinuće	varo	Kuģa nolaishana ūdenī	Laivo nuleidimas j vanden	vízrebocsá jtás	varar	tewaterlatin g	Wodowanie	Łańcament o à água	lansare la apă	spúšťanie na vodu	splavitev	Vesilelasku	Sjösättning	Спуск на воду	Поринуће
DECLEV	lowering water level	Понижаване на водното ниво	Nivel de agua en descenso	pokles vodní hladiny	Vandstand en senkes	Senken des Wasserspieg els	Veetase vähenemin e	Μειούμενη στάθμη υδάτων	Abaisseme nt du niveau de l'eau	Vodostaj u opadanju	calo del livello idrometrico	Ūdens līmeņa pazemināša na	Vandens lygio slūgimas	vízszint csökkentés e	livell tal- ilma li qed jitbaxxa	waterstand sverlaging	Spadek poziomu wody	Descida do nivel da água	nivelul ape i în scădere	klesajúca vodná hladina	nižanje vodostaja	Vedenkorke uden laskeminen	Sjunkande vattennivå	Понижение уровня воды	Водостай у опадану
FLOMEA	flow measureme nt	Измерване на оттока	Medición de caudal	měření průtoku	Flowmålín g	Strömungsm essung	Voolu mõõtmine	Μέτρηση ροής	Opération de mesure de débit	Mjerenje protoka	portata idrometrica	Straumes ātruma noteikšana	Tēkmēs parametru matavimas	áramlás mérése	kejl tal- fluss	stroomsnel heidsmetin g	Pomiar prądu	Caudal	operațiune de măsurare a debitului	meranie prietoka	merjenje pretoka	Virtauksen mittaaminen	Flödes- mätning	измерение скорости течения	Мерење протицаја
BLDWRK	building work	Строителни работи	Obras de construcción	stavební práce	Anlegsarb ejder	Bauarbeiten	Ehitustöö	Κατασκευασ τικές εργασίες	Travaux de constructio n	Izgradnja	lavori di costruzione	Būvdarbi	Statybos	építési munkálatok	xoghol ta' bini	bouwwerk zaamheden	Roboty budowlane	Obras	lucrări de construcții	stavebné práce	gradbena dela	Rakennustyö t	Byggnads- arbete	Строительство	Радови
REPAIR	repair	Ремонтни работи	Reparación	opravy	Reparation	Reparaturarb eiten	Remont	Επισκευές	Travaux de réparation	Popravci	intervento di riparazione	Remonts	Remontas	javitási munkálatok	tiswija	herstelwerk zaamheden	Prace remontowe	Reparações	lucrări de reparații	opravy	popravilo	Korjaustyöt	Reparation s-arbete	Ремонтные работы	Поправка
INSPEC	inspection	Инспекция	Inspección	inspecke	Inspektion	Inspektion	Inspekteeri mine	Επιθεώρηση	Inspection	Inspekcija	ispezione	Inspekcija	Apžiūra	szemle	spezzjoni	inspectiewe rkzaamhed en	Inspekcja	Inspeção	inspecție	inšpekcia; prehľadka; kontrola	inšpekcijski pregled	Tarkastus	Inspektion	Инспекция	Инспекција
FIRWRK	fireworks	Взрывни работи	Fuegos artificiales	ohňostroj	Fyrværkeri	Feuerwerk	Ilutulestik	Ποροτεχνήμ ατα	Feux d'artifice	Vatromet	fuochi d'artificio	Liesmu darbi	Fejerverkai	tűzijáték	loghob tan- nar	vuurwerk	Sztuczne ognie	Fogo de artificio	focuri de artificii	ohňostroj	ognjemet	Ilotulitus	Fyrverkerie r	Взрывные работы	Ватромет
LIMITA	limitations	Ограничения	limitacione s	omezeni	Begrænsni nger	Einschränkun gen	Piirangud	Περιορισμοί	restriction de la navigation	Ograničenje	limitazioni alla navigazione	Ierožojumi	Apribojima i	korlátozás	restrizzjoni jiet	beperinge n	Ograniczenia	Restrições	restricții	obmedzeni a	omejitve	Rajoitukset	Begränsnin gar	Ограничения	Ограничења
CHGFWY	changes of the fairway	Изменение на фарватера	Cambios en vía navegable	změny plavební dráhy	Ændring af farvandet	Änderungen des Fahrwassers	Muudatuse d faarvaatris	Μεταβολές στον δίαυλο	modification n du chenal navigable	Promjene u plovnom putu	modifiche del canale navigabile	Izmaiņas kuģu ceļā	Pasikeitima i farvateryje	hajóútválto zás	bidliet tal- kanali navigabbli	veranderin gen in de vaarweg	Zmiany toru wodnego	Alterações no canal navegável	schimbări șenal navigabil	zmeny v plavebnej dráhe	spremembe na plovni poti	muutokset váyllällä	Ändringar av farleden	изменение фарватера	Промене пловног пута
CONSTR	constriction of fairway	Израждане на воден път	Estrechami ento de vía navegable	zúžení vodní cesty	Indsnævrin g af vandvejen	Einengung des Fahrwassers	Faarvaatris kontriktisio on	Κατασκευή πλωτής οδού	rétrécissem ent du chenal navigable	Suženje plovnog puta	restrizione del canale navigabile	Ūdens ceļa sašaurināju ms	Farvaterio susiaurėjim as	hajóútszűk ület	restrizzjoni tal-kanal navigabbli	bepierking van de vaarweg	Zwężenie toru wodnego	Estreitame nto da via navegável	îngustare cale navigabilă	zúženie vodnej cesty	zoženje plovne poti	vesiväylän kaventumine n	Smalare vattenväg	Сужение фарватера	Сужење пловног пута

DIVING	diver under the water	Водолаз под водата	Presencia de submarinistas	práce pod vodou	Dykkere i arbejde	Taucher unter Wasser	Tuuker vee all	Υποβρύχιες εργασίες	plongeurs au travail	Ronilac pod vodom	sommozzatore in immersione	Üdenslídēju darbi	Vandenye naras	vízalatti munkák	bughaddas taht l-ilma	duikwerka amheden	Nurek pod wodą	Presença de mergulhadores	scafundru in apă	potápač pod vodou	delo pod vodo	sukeltaja veden alla	Dykare i vatnet	Водолазные работы	Подводни радови
SPECTR	special transport	Специализиран транспорт	Transporte especial	zvláštní přeprava	Særlig transport	Sondertransport	Erivedu	Ειδικές μεταφορές	transport spécial	Specijalni prijevoz	trasporto speciale	Īpašs transports	Specialus transportas	különleges szállítás	trasport special	bijzonder transport	Transport specjalny	Transporte especial	transport special	špeciálna preprava	posebni prevoz	erikoiskuljetus	Special-transport	специальная перевозка	Специјални транспорт
EXT	extensive sluicing	Активно изпускане на вода	Barrido extensivo	rozšahlé vymílání	Omfattende slusedrift	extreme Dotierung	Laialdane liūsikasutus	Εκτεταμένη εκκένωση υδατοοράκτιου	Service étendu	Izrazito istjecanje	regolazione intensiva della portata idrometrica	Liela pārplūde	Gausus vandens nuleidimas	nagymértékű vízeresztés	kontroll estensiv tal-ilma	uitgebreid schutbedrijf	Intensywne służowanie	Regime de descarga máximo	trafic de ecluză intens	rozsiahle dotovanie	ekstenzivno odtokanje	laajamittainen sulutus	Omfattande drift	значительный спуск воды	Значајно истицање
MIN	minimum sluicing	Минимално изпускане на вода	Barrido mínimo	minimální vymílání	Minimum slusedrift	minimale Dotierung	Minimaalne liūsikasutus	Ελάχιστη εκκένωση υδατοοράκτιου	Service minimum	Minimalno istjecanje	regolazione minima della portata idrometrica	Minimāla pārplūde	Minimalus vandens nuleidimas	minimális vízeresztés	kontroll minimu tal-ilma	minimaal schutbedrijf	Minimalne służowanie	Regime de descarga mínimo	trafic de ecluză redus	minimálne dotovanie	minimalno odtokanje	vähimmäissulutus	Minimidrift	минимальный спуск воды	Минимално истицање
SOUND	sounding works	Дълбочинно-измервателни работи	Obras de sondeo	měření plavební hloubky	Oploeding	Peilarbeiten	Loodimistöid	Εργασίες ηχοβολισμού	Travaux de sondage	Mjerjenja dubine	lavori di scandaglio	Zondēšana	Zondavimo darbai	mélyesgmérési munka	xoghlijiet ta' kejl tal-fond	peilwerkza amherden	Pomiary głębokości	Sondagens	lucrări de sondaj	sondovacie práce	merjenje globine	luotaustyöt	Lodnings-arbete	промерные работы	Мерења дубина
OTHER	others	Друго	Otros	jiné	Andet	andere	Muud	Λοιπά	Autres	Ostalo	diversi	Citi	Kita	egyéb	ohrajn	Overige	Inne	Outros	altele	Iné	drugo	muutokset välillä	Annat	другое	Остало
INFSER	Info service	Информационна служба	Servicio de información	Informační servis	Information stjeneste	Informations service	Teabeteenus	Πληροφορίες	Service d'information	Informacijska usluga	servizio informazioni	Informācija dienests	Informacija	Tájékoztatószolgálat	Servizz ta' informazzjoni	informatieservice	Serwis informacyjny	Serviço de informações	Mesaj informativ	Informačná služba	informacijska služba	Tietopalvelu	Information stjänst	Информационная служба	Инфо-сервис
STRIKE	strike	Удар	Huelga	stávka	Strejke	Streik	Streik	Απεργία	Grève	Štrajk	sciopero	Streiks	Streikas	sztrájk	strijk	stakng	Strajk	Greve	grevă	štrajk	stavka	Lakko	Strejk	Забастовка	Удар
FLOMAT	floating material	Плыващи материали	Material flotante	plovoucí materiál	Flydende materiel	Treibgut	Ujuvmaterjal	Υλικά που επιπλέει	Embâcle	Plutajući predmeti	materiale flottante	Peldošs objekts	Plūduriuojantys daiktai	úszó anyag	materjal f'wieč l-ilma	drijvend materiaal	Materiał pływający	Material flutuant	material plutitor	plávající materiál	plavajoči predmeti	Kelluvu aines	Flytande föremål	Плывучий материал	Плутајући материјал
EXPLOS	explosives clearing operation	Взрывни работи за разчистване	Operación de limpieza con explosivos	zneškodňování výbušnin	Rydning af sprængstoffer	Bombenräumung	Demineerimisoperatsioon	Επιχειρήσεις άρσης ναρκωτικών	opération de déminage	Raščišćavanie eksplozivov	operazione di sminamento	Sprängstvielt neutralizēšanas operācija	Sprogmunu šalinimo operacija	robbanóanyag eltávolítás	operazzjoni ta' tnehhijata' splussivi	opruimen explosieven	Operacja usuwania materiałów wybuchowych	Operação de desminagem	explosive pentru degajare	zneškodňovanie výbušnin	odstranjevanje eksplozivov	Räjähdeiden raivaaminen	Röjning av explosivt material	Разминирование	Операција разминирања
OBUNWA	obstruction under water	Подводно препятствие	Obstrucció n bajo el agua	plavební překážka	Hindring under vandlinjen	Einschränkung unter Wasser	Veelalune takistus	Υποβρύχια παρεμπόδιση	objet immergé	Prepreka ispod vode	ostruzione sommersa	Zemūdens šķērslis	Povandeninė kliūtis	víz alatti akadály	ostaklu taht l-ilma	hindernis onder water	Przeszkoda podwodna	Obstrução subaquática	obstacol subacvatic	prekážka pod vodou	zapora pod vodo	Vedenalaine este	Undervattenshinder	Препятствие под водой	Препрека под водом
FALMAT	falling material	Падащи материали	Material desprendido	padající materiál	Faldende materiel	herabfallende Gegenstände	Kukkuvad esemed	Πτώση αντικειμένων	chutes d'objets	Padajući predmeti s visine	caduta di materiale	Krītošs objekts	Krentantys daiktai	lehulló anyagok	materjal qed jaqqa'	vallend materiaal	Materiał spadający	Queda de materiais	material care cade	padající materiál	padajoči predmeti	Putoava aines	Fallande föremål	Падающий материал	Материјал који пада
DAMMAR	damaged marks/signs	Повредена сигнализация/знаци	Marcas/señales estropeadas	poškozená signalizace	Beskadigede sømærker/skiltning	beschädigte Zeichen	Kahjustatud märgid/viidad	Κατεστραμμένα σημεία/σήματα	panneaux de signalisation endommagés	Oštečene oznake	segnaletica danneggiata	Bojātas zīmes/norādes	Pažeistos žymos /ženklai	sérült jelzések	sinjali bil-hsara	beschadigde tekens/seinen	Uszkodzone znaki/sygnały	Marcas/siniais danificados	semmale avariate	poškozené signálne znaky	poškodovane oznake/znaki	Vaurioituneet merimerkit	Skadade markeringar/signaler	Поврежденные знаки/огни	Оштећен знак
HEARIS	health risk	Опасност за здравето	Riesgo para la salud	zdravotní riziko	Sundhedsrisiko	Gesundheitsgefahr	Terviseohht	Κίνδυνος για την υγεία	risques pour la santé	Opasnost za zdravlje	rischio per la salute	Veselibas risks	Pavojus sveikatai	egészségügyi kockázat	riskju ghas-sahha	gezondheid sgevaar	Zagrożenie dla zdrowia	Risco para a saúde	risc de îmbolnăvire	zdravotné riziko	tveganje za zdravje	Terveysriski	Hälsorisk	Риск здоровью	Опасност по здоровью
ICE	ice	Лед	Hielo	led	Is	Eis	Jää	Πάγος	glace	Led	ghiaccio	Ledus	Ledas	jég	silġ	ijs	Lód	Gelo	gheată	ľad	led	Jää	Is	лед	Лед
OBSTAC	obstacle	Препятствие	Obstáculo	překážka	Hindring	Schiffahrtshindernis	Takistus	Εμπόδιο	obstacle à la navigation	Prepreka	ostacolo alla navigazione	Šķērslis	Kliūtis	akadály	ostaklu	hindernis	Przeszkoda	Obstáculo	obstacol	prekážka	ovira	Este	Hinder	Препятствие (помеха)	Препрека
CHGMAR	change marks	Изменение в сигнализации	Cambio de señalización	změna značení	Ændret signalering	Schiffahrtsschilden geändert	Muudatus-tähis	Αλλαγής σημείων	Signalisation modifiée	Promjena navigacijske oznake	segnaletica modificata	Mainītas zīmes	Ženklių keitimas	forgalmi jelek változtatása	bidla fis-sinjali	gewijzigde markering	Zmiana oznakowania	Alteração da sinalização	semnalizare modificată	zmena značenia	sprememba oznak	Merkitt muuttuneet	Ändrad märkning	Изменение СНО	Промена знака
HIGVOL	high voltage cable	Високо напрежение	Línea de alta tensión	vedení vysokého napětí	Højspændingskabler	Hochspannungsleitung	Kõrgepinge-juhtivus	Αγωγός υψηλής τάσης	Ligne haute tension	Visokonaponski kabel	alta tensione	Augstsprīgs kabeļs	Aukštos įtampos kabelis	nagy feszültségű átfeszítés	kejbil b'voltaġġi għoli	hoogspanning	Linia wysokiego napięcia	Linha de alta tensão	linie de înaltă tensiune	vedenie vysokého napätia	visokonapetostni kabel	Korkeajännittejohto	Högspänningsledning	высоковольтный кабель	Кабл под високим напoном
ECDISU	Inland ECDIS update	Обновяване на ECDIS	Actualización ECDIS fluvial	aktualizace informací Inland ECDIS	Inland ECDIS update	Inland ECDIS Update	Uuendatud sisemaine ECDIS	Επικαιροποίηση ECDIS εσωτ. ναυσ.	Mise à jour des données Inland ECDIS	Ažuriranje sustava Inland ECDIS	aggiornamento ECDIS interno	Inland ECDIS informācija	Inland ECDIS informacijos atnaujinimas	Inland ECDIS frissítés	agğornament tal-ECDIS Interna	Inland EC DIS update	Aktualizacja Inland ECDIS	Atualizaçã o ECDIS-fluvial	actualizarea datelor ECDIS	aktualizáció a Inland ECDIS	posodobitev celinskega ECDIS	Sisävesiliikenteen ECDIS:n päivitys	Uppdatering av inlands-ECDIS	Обновление информации для Inland ECDIS	Ажуриран Inland ECDIS

LOCRUL	local rules of traffic	Местни (локални) правила за движение	Normas locales de tráfico	mistní úprava plavebních předpisů	Lokale trafikregler	lokal gültige Verkehrsvorschriften	Kohalikud liikluseeskirjad	Τοπικοί κανόνες κυκλοφορίας	règlements particuliers de police	Lokalni prometni propisi	regole di traffico locali	Vietēji satiksmes noteikumi	Vietinés laivų eismo taisyklės	helyi közlekedési rend (R)	regoli lokali tattraffiku	lokale scheepvaartvoorschriften	Miejscowe przepisy ruchu statków	Regras de tráfego locais	regulamente locale de trafic	lokálne pravidlá plavby	lokalna prometna pravila	paikalliset liikennöintisäännöt	Lokala trafikregler	Местные правила судоходства	Локална правила пловидбе
NEWOBJ	new object	Нов объект	Nuevo objeto	nový objekt	Nyt objekt	neues Objekt	Uus ese	Νέο αντικείμενο	Nouvel objet	Novi objekt	nuovo oggetto	Jauns objekts	Naujas objektas	Új objektum	oggett gđid	nieuw object	Nowy obiekt	Novo objeto	objet nou	nový objekt	nov objekt	Uusi kohde	Nytt föremål	Новый объект	Нови обектат
MISECH	false radar echos	Грешно радарно ехо	Ecos radar falsos	falešná ozvěna	Falsk radarekko	Geisterechos	Radari valekajasignaal	Εσφαλμένα σήματα ραντάρ	Faux échos radar	Pogrešan radarski odziv	rilevazioni radar distorte	Maldīgs radara ehosignals	Klaidingi radaro rodmenys	hamis radarvisszhangok	eki foloz tar-radar	valse echo's	Falszywe echa radarowe	Ecos radar falsos	ecou radar fals	falošná odozva	napačni odmevi radarja	Virheelisiä tutkakaikuja	Falska radarekon	Ложная радарная цель	Лажни радарски одраз
VHFCOV	radio coverage	Радио покрытие (обхват)	Cobertura de radio	rádiové pokrytí	Radiodækning	Funkabdecking	Raadio leviala	Κάλυψη ασυρμάτου	Couverture radio	Radijska pokritvenost	copertura radio	Radiosignālu pārklājums	Radijo ryšio zona	rádiós lefedettség	kopertura tar-radju	radiobereik	Pokrycie radiowe	Cobertura rádio	acoperire radio	rádiové pokrytie	pokritost radijskih zvez	Radion kuuluvuusalue	Radiotäckning	Покрытие радиосигналом	Покривеност радио сигналом
REMOBJ	removal of object	Демонтиране на обект	Retirada de un objeto	odstranění objektu	Fjernelse af objekt	Bergungsarbeiten	Esemeeemaldamine	Απομάκρυνση αντικειμένου	enlèvement d'objet	Uklanjanje objekta	rimozione di oggetti	Objekta noņemšana	Objekto šalinimas	mentési munkálatok	tnehhija ta' oggett	bergingswerkzaamheden	Usuwanie obiektu	Remoção de objetos	schimbarea obiectului	odstránenie objektu	odstranitev objekta	Kohteen poistaminen	Bärgning av föremål	Удаление объекта	Уклянање объекта
LEVRIS	rising water level	Растящо водно ниво	Nivel de agua en ascenso	stoupající vodní stav	Stigende vandstand	steigender Wasserstand	Veetaseme tõusmine	Αυξανόμενη στάθμη υδάτων	Eaux montantes	Vodostaj u porastu	livello idrometrico in aumento	Kāpjoš ūdens līmenis	Kylantis vandens lygis	emelkedő vízállás	livell tal- ilma qed joghla	wassend water	Wzrost stanu wody	Subida do nível da água	creșterea nivelului apei	stúpajúca vodná hladina	višanje vodostaja	Vedenkorkeus nousse	Stigande vattennivå	Повышение уровня воды	Ниво воде у порасту
SPCMAR	special marks	Специална сигнализация	Señalización especial	zvláštní signalizace	Særlig signalering	besondere Zeichen	Eritähtised	Ειδικά σημεία	Signalisation spéciale	Posebne oznake	segnaletica speciale	Īpašas zīmes	Specialieji ženklai	speciális jelek	sinjali specjali	bijzondere markering	Znaki specjalne	Sinalização especial	semnalizare specială	špeciálne značenie	posebne oznake	Erikoismerkit	Särskilda markeringar	Специальные знаки	Посебне ознаке
WERMCO	weather conditions	Метеорологични условия	Condiciones meteorológicas	povětrnostní podmínky	Vejrforhold	Wetterbedingungen	Ilmastikuolud	Καιρικές συνθήκες	conditions météo	Vremenski uvjeti	condizioni meteorologiche	Laikapstākļi	Oro sąlygos	időjárási viszonyok	kundizzjonijiet tat-temp	weercondities	Warunki pogodowe	Condições meteorológicas	condiții meteorologice	poveternostné podmienky	vremenske razmere	Sääolosuhteet	Väderförhållanden	метеорологические условия	временски услови

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	Normal vandstand i Amsterdam	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP	NAP
KP	channel level	Пегел на канала	Nivel local	kanálový vodočet	Kanalnivea u	Kanal Pegel	kp	Στάθμη υδάτων καναλιού	Côte locale	Vodomjer u kanalu	livello canale	Kanāla ūdens līmeņrādīs	Kanalo vandens lygis	csatornaviz-szint	livell tal-kanal	kanaalpeil	kp	Cota local	nivelul de referință local	prevádzková úroveň hladiny v kanáli	vodostaj v kanalu	kp	kp	Судоходный уровень канала	upozorenje od velike vode
FZP	FZP	FZP	Nivel de los canales frisonos	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP	FZP
ADR	Adria	Адриатиче ска система	Mar Adriático	přes Adrii	Adria	über Adria	Adria	Αδριατική	Mer Adriatique	Razina Jadranskog mora	livello adriatico	Adrijas sistēma	Adrijos sistema	az Adria i tenger szintje felett	Adria	Adria-peil	Adria	Adriático	Marea Adriatică	výškový systém ADRIA	nivo Jadranskog mora	Adria	Adria	Адриатическая система	Ниво Јадранског мора
TAW	TAW/DNG	TAW/DNG	2 ^a nivelación general/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG	TAW/DNG
PUL	Pulkovo 1942	Пулково 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Pulkovo 1942	Пулково 1942	Пулково 1942
NGM	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm	Ngm
ETRS	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	Etrs89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89	ETRS89
POT	Potsdamer Datum	Координатна система Потсдам	Potsdamer Datum	Postupimské datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamas koordinātu sistēma	Potsdamo koordināciju sistēma	potsdami dátum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Potsdamer Datum	Координатная система Потсдам	Potsdamer datum
LDC	low water level Danube Commission	Ниско водно ниво по Дунавската комисија	Comisión del Danubio, nivel bajo de agua	nizký plavební stav podle Dunajské komise	Lav vandstand defineret af Donaukommissionen	RNW gemäß Donaukommission	Madala veetaseme Doonau komisjon	Χαμηλή στάθμη υδάτων, Επιτροπή Δούναβη	Commission du Danube, niveau bas des eaux	Niski plovidbeni vodostaj po Dunavskoj komisiji	livello di magra Commissione del Danubio	Zems ūdens līmenis, Donavas komisija	Žemas vandens lygis, Dunojaus komisija	Dunabizottási hajózási kisvízszint (LKHV)	livell baxx tal-ilma tal-Kummissjoni tad-Danubju	laagwaterpeil Donaucommissie	niski stan wody wg Komisji Dunajskiej	Nível baixo da água, Comissão do Danúbio	nivelul apei minime - Comisia Dunării	hladiná nízké regulace plavební vody podřada DK	nizek vodostaj po Donavski komisiji	Tonavan suojelukomission mukainen pieni vedenkorkeus	Lägvattennivå enligt Donaukommissionen	Низкий уровень воды ДК	Ниски пловидбени и ниво према Дунавској комисији
HDC	high water level Danube Commission	Високо водно ниво по Дунавската комисија	Comisión del Danubio, nivel alto de agua	nejvyšší plavební vodní stav podle Dunajské komise	Høj vandstand defineret af Donaukommissionen	HSW gemäß Donaukommission	Körge veetaseme Doonau komisjon	Υψηλή στάθμη υδάτων, Επιτροπή Δούναβη	Commission du Danube, niveau haut des eaux	Visoki plovidbeni vodostaj po Dunavskoj komisiji	livello di piena Commissione del Danubio	Augsts ūdens līmenis, Donavas komisija	Aukštas vandens lygis, Dunojaus komisija	Dunabizottási hajózási nagyvízszint (LNHV)	livell gholi tal-ilma tal-Kummissjoni tad-Danubju	hoogwaterpeil Donaucommissie	wysoki stan wody wg Komisji Dunajskiej	Nível alto da água, Comissão do Danúbio	nivelul apei maxime - Comisia Dunării	hladina vysoké plavební vody podřada DK	visok vodostaj po Donavski komisiji	Tonavan suojelukomission mukainen suuri vedenkorkeus	Högvattennivå enligt Donaukommissionen	Высокий уровень воды ДК	Високи пловидбени и ниво према Дунавској комисији
ZPG	zero point of gauge	Нула на пегела	Punto de referencia de nivel	nulový bod vodočtu	Profils nullpunkt	Pegelnulpunkt	Mödmisko ha nullpunkt	Μηδενικό σημείο μετρησης	point de référence de niveau	Nulta točka vodomjern e letve	zero idrometrico	Ūdens līmeņrāža nulles punkts	Nulinis vandens lygio rodmuo	vizmérce nulla pontja	punt zero tal-kejl	referentiepunt peilschaal	punkt zerowy wodowska zu	Ponto zero do fluviômetro	zero miră	nulový bod mezej stanice	ničelna točka vodomera	vedenkork eusmittarin nollakohta	Vattenståndsmätarens nollpunkt	ноль уровня	„0” водомера
GLW	equivalent low water level	Еквивалентно ниско водно ниво	Estiaje	ekvivalentní nízký vodní stav	Tilsvarende lav vandstand	Gleichwertiger Wasserstand (GLW)	Madala veetaseme ekvivalent	Ισοσύνταμη χαμηλή στάθμη υδάτων	étiage	Ekvivalentni niski vodostaj	livello equivalente di magra	Minimālais ūdens līmenis	Zemo vandens lygio ekvivalents	egyenértékű kisvízszint	livell baxx tal-ilma ekwivalenti	gelijkwaardige laagwaterstand	równoważny niski stan wody	Nível baixo equivalente da água	nivelul apei minimechivalent	ekvivalentná nízka vodná hladina	ekvivalentní nízká vodostaja	vastaava pieni vedenkorkeus	Ekvivalent lägvattennivå	Низкий уровень воды	Еквивалент малог води
HSW	highest navigable water level	Най-високо кораблователно ниво	Nivel máximo navegable	nejvyšší plavební vodní stav	Højeste farbare vandstand	Höchster Schifffahrtswasserstand (HSW)	körgeim navigeeritavetase	Υψηλότερη πλεύσιμη στάθμη υδάτων	Plus hautes eaux navigables	Maksimalni vodostaj dovoljene plovidbe	massimo livello idrometrico navigabile	Augstākais kuģojamais ūdens līmenis	Aukščiausias laivybos vandens lygis	legnagyobb hajózási vízszint (HNV)	l-ogħla livell tal-ilma navigabbli	hoogste scheepvaart waterstand	najwyższy stan wody dopuszczający żegluge	Nível máximo navegável	cel mai mare nivel al apei pentru navigație	najvyššia plavebná hladina	najvyšší vodostaj, pri katerem je mogoča plovba	suurin kulkukelpoinen vedenkorkeus	Högsta navigerbara vattennivå	Наивысший судоходный уровень	Найвиши водостай за пловидбу

LNW	Low Navigable Water	Ниско корабопла вателно ниво	Nivel mínimo navegable	nízky plavební vodní stav (národní)	Lav farbar vandstand	RNW (national)	madal navigeerita v vesi	Χαμηλή πλεύσιμη στάθμη υδάτων	Plus basses eaux navigable	Niski vodostaj dovoljene plovidbe	livello di magra navigabile	Zemākais kuģojamais ūdens līmenis	Žemas laivybos vandens lygis	hajózási kisvízszint (HKV)	Ilma Navigabbli Baxx	laagste scheepvaart waterstand (nationaal)	niski stan wody dopuszczający żeglugę	Nivel mínimo navegável	nivelul apei minim pentru navigație	nízka plavebná hladina	nížek vodostaj, pri katerem je mogoča plovba	Matala kulkukelpo inen vesi	Lågt navigerbart vatten	Минимальный судоходный уровень	Ниски пловидбен и ниво
HNW	High Navigable Water	Високо корабопла вателно ниво	Nivel alto navegable	nejvyšší plavební vodní stav (národní)	Høj farbar vandstand	HSW (national)	kõrge navigeerita v vesi	Υψηλή πλεύσιμη στάθμη υδάτων	Hautes eaux navigables	Visoki vodostaj dovoljene plovidbe	livello di piena navigabile	Augsts kuģojamais ūdens līmenis	Aukštas laivybos vandens lygis	hajózási nagyvízszint (HNV)	Ilma Navigabbli Gholi	hoogste scheepvaart waterstand (nationaal)	wysoki stan wody dopuszczający żeglugę	Nivel alto navegável	nivelul apei maxim pentru navigație	vysoká plavebná hladina	visok vodostaj, pri katerem je mogoča plovba	Korkea kulkukelpo inen vesi	Högt navigerbart vatten	максимальный судоходный уровень	Високи пловидбен и ниво
IGN	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69	IGN 69
WGS	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	SGM 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS 84	WGS84	WGS 84
RN	normal level	Нормално ниво	Nivel normal	normální stav	Normalniv eau	Normaler Pegel	normaaltas e	Κανονική στάθμη υδάτων	Retenue normale	Normalna razina	livello idrometrico normale	Normāls ūdens līmenis	Normalus lygis	szokásos szint	livell normali	normaal peil	poziom normalny	Nivel normal	nivelul apei normal	normálna úroveň	običajen vodostaj	normaali taso	Normal nivå	Нормальный уровень воды	Нормални ниво
HBO	high water level of attention	Високо водно ниво преди наводнении	Atención por nivel alto de agua	vysoký vodní stav před vybrežením	Høj vandstand, der kræver forsigtighed	Hochwasser, das besondere Vorsicht erfordert	tähelepanu nõudev kõrge veetase	Υψηλή στάθμη υδάτων, απαιτείται προσοχή	cote d'attention	Visok vodostaj – stanje pripravnosti	livello di piena da sorvegliare	Ievērojami augsts ūdens līmenis	Pavojingai aukštas vandens lygis	LNHV-t meghaladó vízállás	livell gholtal-ilma li jehtieğ atenzjoni	hoogwater niveau voor speciale aandacht	alarmowy stan wody	Nivel alto da água que obriga a navegação atenta	cota de atenție	vysoká hladina - stav bdlosti	opozorilo glede visokega vodostaja	suuri vedenkorkus, edellyttää erityistä huomiota	Högvatten nivå som kräver uppmärksamhet	высокий уровень воды, угроза наводнения	upozorenje od velike vode

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
NO	normal	Нормално водно ниво	Normal	normální vodní stav	Normal vandstand	Regime: Normal Wasserstand	Tavaline	Κανονική	Hauteur d'eau normale	Režim: normalni vodostaj	normale	Normāls ūdens līmenis	Normalus vandens lygis	normál vízállás	normali	regime is normaal	normalny	Nível da água normal	nivelul normal	normálny vodný stav	normalen	Normaali	Normal	Нормальный уровень	Режим нормалног водостаја
HI	high	Високи води	Alto	vysoký vodní stav	Højvande	Hochwasser	Kõrge	Υψηλή	Plus Hautes Eaux Navigables	Režim: visok vodostaj	livello idrometrico elevato	Augsts ūdens līmenis	Aukštas vandens lygis	magas vízállás	gholi	hoogwaterregime	wysoki	Nível da água alto	nivelul maxim navigabil	vysoký vodný stav	visok	Suuri	Hög	Высокая вода (паводок)	Велика вода
II	prohibitory water level	Водно ниво възпрепятстващо корабоплаването	Nivel de agua de prohibición	vodní stav, při kterém je zakázána plavba	Vandstand, hvor sejlads forbydes	Sperrung wegen Hochwasser	Keelatud veetase	Απαγορευτική στάθμη υδάτων	Niveau d'eau d'interdiction	Vodostaj zabrane plovidbe	livello idrometrico proibitivo	Ūdens līmenis, kurā kuģošana aizliegta	Laivybai draudžiantis vandens lygis	tilalmi vízszint	livell tal-ilmia projbittiv	waterstand met vaarverbod (Marke II)	stan wody uniemożliwiający żeglugę	Nível da água que impossibilita a navegação	nivelul apei restrictiv pentru navigație	vodný stav, pri ktorom je zakázána plavba	vodostaj, ki ne dovoljuje plovbe	kiellon aiheuttava vedenkorkeus	Förbud p.g.a. vattennivån	уровень воды, запрещающий судоходство	Водостай при коме се обуставља пловидба
I	water level of cautious navigation	Водно ниво изискващо корабоплаване с повишено внимание	Nivel de agua para navegación prudente	vodní stav zvýšené opatrnosti plavby	Vandstand, hvor sejlads udføres med særlig agtpågivenhed	Marke I.	Ettevatliku laevatamise veetase	Στάθμη υδάτων προσεκτικής ναυσιπλοΐας	Niveau d'eau nécessitant une navigation prudente	Vodostaj oprezne plovidbe	livello idrometrico di prudenza per la navigazione	Ūdens līmenis bīstams kuģošanai	Laivybai pavojingas vandens lygis	kiméletes hajózási vízszint	livell tal-ilmia li jehtieġ navigazzjoni b'attenzjoni	Waterstand met beperkte scheepvaart (Marke I)	stan wody wymagający ostrożnej żeglugi	Nível da água que obriga a navegação prudente	nivelul apei de precauție pentru navigație	vodný stav pre opatrnú plavbu	vodostaj, ki zahteva previdno plovbo	varovaista liikumista edellyttävä vedenkorkeus	Försiktig navigering p.g.a. vattennivån	уровень воды, опасный для судоходства	Водостай који захтева опрезну пловидбу
NN	normal water level for navigation	Нормално водно ниво за корабоплаване	Nivel de agua normal para navegación	normální vodní stav pro plavbu	Normal vandstand for skibsfart	normaler Schifffahrts wasserstand	Laevatamiseks normaalne veetase	Κανονική στάθμη υδάτων ναυσιπλοΐας	Niveau Normal de Navigation	Vodostaj normalne plovidbe	livello idrometrico normale per la navigazione	Normāls ūdens līmenis kuģošanai	Laivybai tinkamas vandens lygis	normál vízszint	livell normalit tal-ilmia għan-navigazzjoni	normaal waterpeil voor scheepvaart	normalny stan wody dla żeglugi	Nível da água normal para a navegação	nivelul apei normal pentru navigație	normálny vodný stav pre plavbu	normalen vodostaj za plovbo	normaali vedenkorkeus alusliikentele	Normal vattennivå för sjöfart	Нормальный уровень воды для судоходства	Нормални водостай за пловидбу
LO	low water	Ниски води	Nivel de agua bajo	nizký vodní stav	Lavvande	Niedrigwasser	Madal vesi	Χαμηλή στάθμη υδάτων	Etiage	Nizak vodostaj	livello di magra	Zems ūdens līmenis	Žemas vandens lygis	alacsony vízállás	livell baxx tal-ilmia	laagwater	niski stan wody	Nível de estiagem	ape mici	nizky vodný stav	nizek vodostaj	Matala vesi	Lågvatten	Низкая вода	Мала вода

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
INF	information	Информация	Información	informace	Information spunkt	Information spunkt	Teave	Πληροφορίες	Point d'information	Informacijski	informazione	Informācijas punkts	Informavimas	információ	informazzjoni	informatie	Punkt informacyjny	Informação	punct de informare	informácie	informacije	Tiedot	Information	Информация для сведения	Информација
ADD	additional duty to report	Задължително допълнително известяване	Obligación adicional de notificación	dodatečná povinnost hlášení	Yderligere rapporteringspligt	zusätzliche Meldepflicht	Täiendav tollimaks teatada	Πρόσθετο καθήκον αναφοράς	Obligation complémentaire d'annonce	Dodatna obveza izvješćivanja	obbligo di ulteriore segnalazione	Papildu ziņošanas pienākums	Privalomas papildomas pranešimas	kiegészítő bejelentkezési kötelezettség	dmir addizzjonali ta' rappurtar	extra meldplicht	Obowiązek dodatkowego meldowania	Obrigação adicional de comunicação	obligatia suplimentară de a raporta	dodatečná povinnost hlášení	dodatna obveznost poročanja	Ylimääräinen raportointivelvollisuus	Extra rapporteringskyldighet	Дополнительное извещение обязательно	Додатна обавеза извештавања
REG	regular duty to report	Обичаен режим за известяване	Obligación normal de notificación	normální povinnost hlášení	Normal rapporteringspligt	normale Meldepflicht	Tavatollimaks teatada	Κανονικό καθήκον αναφοράς	Obligation d'annonce normale	Redovna obveza izvješćivanja	regime normale di segnalazione	Pastāvīgas ziņošanas pienākums	Įprastas pranešimo režimas	bejelentkezési kötelezettség	dmir regolari ta' rappurtar	normale meldplicht	Obowiązek regularnego meldowania	Obrigação normal de comunicação	obligatia de a raporta regulat	normálna povinnost hlášení	običajna obveznost poročanja	Säännöllinen raportointivelvollisuus	Regelbunden rapporteringskyldighet	Обычный режим извещения	Редовна обавеза извештавања

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
OBSTRU	Blockage	Препятствие	Obstrucció n	uzávěra	Blokering	Sperre	Blokeerimine	Φραγμένο	Restriction	Prepreka	interruzione	Bloķēts	Blokavimas	zárlat	Ostaklu	stremming	Zamknięcie	Obstrução	Restricție	blokáda	zavora	Este	Blockering	Закрыто	Препрека
PAROBS	Partial obstruction	Частично препятствие	Obstrucció n parcial	částečná uzávěra	Delvis blokering	teilweise Sperre	Osaline takistus	Μερική παρεμπόδι ση	Restriction partielle	Djelomična prepreka	ostruzione parziale	Daljeji bloķēts	Dalinis blokavimas	részleges tilalom	Ostaklu parzjali	gedeeltelij k stremming	Częściowe zamknięcie	Obstrução parcial	Restricție parțială	čiasťočné prekážky	dela zavora	Osittainen este	Delvis obstruktion	Частично закрыто	Делимичн а препрека
DELAY	Delay	Закъснение	Retraso	zpoždění	Forsinkelse	Verzögerung	Hilinemine	Καθυστέρη ση	Délai	Kašnjenje	ritardo	Aizkavēju ms	Delsa	késedelem	Dewmien	oponthoud	Opóźnienie	Demora	Întârziere	meškanie	zamuda	Viivästys	Försening	Задержка	Кашъене
VESLEN	Vessel Length	Дължина на кораба	Eslera	délka plavidla	Fartojets længde	Schiffslänge	Laeva pikkus	Μήκος σκάφους	Longueur du bateau	Dužina broda	lunghezza del natante	Kuģa garums	Laivo ilgis	hajó hossza	Tul tal- Bastiment	scheepslen gte	Długość statku	Compriment o (embarcação)	Lungimea navei	dĺžka plavidla	dolžina plovila	Aluksen pituus	Fartygslängd	Длина судна	Дужина пловила
VESHEI	Vessel air draught	Височина на кораба	Altura de la obra muerta	výška plavidla nad hladinou	Fartojets højde over vandlinjen	Schiffshöhe	Laeva kõrgus veepinnast	Μέγιστο ύψος άνωθεν της ισιάλου γραμμής	Tirant d'air du bateau	Visina najviše fiksne točke broda iznad vode	altezza del natante dal pelo dell'acqua	Kuģa viršūdens augstums	Laivo aukštis virš vandens	hajó magassága	Gholi tal- bastiment	scheepshoo gte	Wysokość statku	Altura acima da linha de água (embarcação)	Înălțimea deasupra liniei de plutire	výška plavidla nad hladinou	prosta višina plovila	Aluksen suurin korkeus vedenpinna sta	Fartygets höjd över vattenytan	Высота судна	Максимальн а висина пловила над водом
VESBRE	Vessel breadth	Ширина на кораба	Manga	šířka plavidla	Fartojets bredde	Schiffsbreite	Laeva laius	Μέγιστο πλάτος σκάφους	Largeur du bateau	Širina broda	larghezza del natante	Kuģa platums	Laivo plotis	hajó szélessége	Wisa' tal- bastiment	scheepsbre edte	Szerokość statku	Boca (embarcação)	Lățimea navei	šířka plavidla	širina plovila	Aluksen leveys	Fartygsbredd	Ширина судна	Ширина пловила
VESDRA	Vessel draught	Газене на кораба	Calado	ponor plavidla	Fartojets dybgang	Schiffstiefgang	Laeva süvis	Βύθισμα σκάφους	Tirant d'eau du bateau	Gaz broda	pescaggio del natante	Kuģa iegrime	Laivo grimzlė	hajó merülése	Fundar mehtieġ ghall- bastiment	diepgang	Zanurzenie statku	Calado (embarcação)	Pescajul navei	ponor plavidla	ugrez plovila	Aluksen syväys	Fartygets djupgående	Осадка судна	Газ пловила
AVALEN	Available length	Допустима дължина	Eslera disponible	povolená délka	Disponibel Länge	verfügbare Länge	Kasutatav pikkus	Διαθέσιμο μήκος	Longueur maximum	Raspoloživ a duljina	lunghezza massima ammessa	Pielaujama s garums	Leidžiamas ilgis	rendelkezes re álló hosszúság	Tul disponibbli	doorvaartle ngte	Długość użytkowa	Compriment o disponível	Lungimea admisă	dostupná dĺžka	razpoložljiv a dolžina	Käytettävissä oleva pituus	Tillgänglig längd	Допустим ая длина	Располож ива дужина
CLEHEI	Clearance height	Свободна височина	Gálibo vertical	podjezdňá výška	Frigang i højden	Durchfahrtshöhe	Kuja kõrgus	Ελεύθερο ύψος διέλευσης	Tirant d'air maximum	Visina plovnog otvora	tirante d'aria	Pielaujama s augstums	Leidžiamas aukštis	szabad úrszelvény magasság	Fond ta' spazju hieles	doorvaarth oogte	Wysokość w świetle	Altura livre	Gabaritul de înălțime	podjezdňá výška	prosta višina prehoda	Alikulkukok rkeus	Frihöjd	Допустим ая высота	Свободна висина
CLEWID	Clearance width	Свободна ширина	Gálibo horizontal	průjezdňá šířka	Frigang, bredde	verfügbare Breite	Kuja laius	Ελεύθερο πλάτος διέλευσης	Largeur maximum	Širina plovnog otvora	larghezza massima della via navigabile	Pielaujama s platums	Leidžiamas plotis	hasznos szélesség	Wisa' ta' spazju hieles	doorvaartb reedte	Szerokość w świetle	Largura livre	Gabaritul de lățime	prejezdňá šířka	prosta širina prehoda	Käytettävissä oleva leveys	Farledsbredd	Допустим ая ширина	Свободна ширина
AVADEP	Available depth	Допустимо газене	Profundida d disponible	využitelná hloubka	Vanddybde	verfügbare Tiefe	Kasutatav sügavus	Διαθέσιμο πλάτος	Tirant d'eau maximum	Raspoloživ a dubina	pescaggio massimo	Ūdens dziļums	Esamas gylis	rendelkezes re álló vízmélység	Fond disponibbli	beschikbar e waterdiepte	Głębookość użytkowa	Profundidad e disponível	Adâncimea disponibilă	dostupná hlbka	razpoložljiv a globina	Käytettävissä oleva syväys	Tillgängligt djup	Существу ющая глубина	Располож ива дубина
NOMOOR	No mooring	Забранено швартоване	Prohibición de amarre	zákaz přistávání	Fortøjning forbudt	Festmacheverbot	Sildumine keelatud	Απαγόρευση αγκυροβολίας	Interdiction d'amarrage	Zabranjen vez	divieto di ormeggio	Pietauvoša nās aizliegta	Draudžiam a švartuotis	veszteglési tilalom	Irmigġ projbit	afmeerverb od	Zakaz cumowania	Proibição de amarrar	Interdicția de a acostă	zákaz vyvázování a	prepovedan privez	Kiinnittymi nen kielletty	Förtöjning förbjuden	Швартовк а запрещена	Забрањено везивање
SERVIC	Limited service	Ограничен о обслужване	Servicio limitado	provoz omezen	Begrænset betjening	Betrieb eingeschränkt	Piiratud teenindus	Περιορισμένη υπηρεσία	Exploitation limitée	Ograničena usluga	servizio limitato	Ierobežots pakalpojums	Ribotas aptarnavimas	korlátozott üzem	Servizz limitat	beperkte service	Usługa ograniczona	Serviço limitado	Manevră restricționată	obmedzená prevádzka	omejena storitev	Rajoitettu palvelu	Begränsad service	Ограничен ое обслужива ние	Ограничен а услуга
NOSERV	No service	Няма обслужване	Interrupción del servicio	provoz zastaven	Ingen betjening	Betriebssperre	Ei teenindata	Καμία υπηρεσία	Manœuvre interrompue	Nema usluge	nessun servizio	Pakalpojums nav pieejams	Neaptarnaujama	üzemszünet	Servizz sospiz	geen bediening	Usługa niedostępna	Interrupção do serviço	Înterupere a serviciului	zastavená prevádzka	ni storitve	Ei palvelua	Ingen service	Не обслужива емое	Без услуге
SPEED	Speed	Допустима скорост	Límite de velocidad	nejvyšší rychlost	Hastigheds begrænsning	Höchstgeschwindigkeit	Kiirus	Ταχύτητα	Límite de Vitesse	Ograničenje brzine	velocità	Ātruma ierobežojums	Ribojamas greitis	sebességkorlátozás	Veloçitã	snelheidsbe perking	Ograniczenie szybkości	Límite de velocidade	Limită de viteză	najvyššia povolená rýchlost	hitrost	Nopeus	Hastighet	Ограничен ие скорости	Брзина
WAVWAS	No wash of waves	Забранено създаване на вълни	No crear oleaje	zákaz vytvářet vlnobití a sání	Undgå at lave efterdomninger	Sog und Wellenschlag vermeiden	Ei tekita voolu	Απαγόρευση προκλησης κοιμισιών	Remous interdits	Zabranjeno pravljenje valova	divieto di moto ondoso	Neradīt vilpus	Nekelti bangų	hullámkeltést elkerülni	Tranja tal- mewġ projbita	hinderlijke waterbewe ging vermijden	Zakaz tworzenia fal	Não causar ondulação	Formarea valurilor interzisă	zákaz vlnobití a sanía	prepovedan o povzročanje valov	Voimakkaan aalokkon tuottaminen kielletty	Undvik svall	Берегись волны	Забрањено прављење таласа
PASSIN	No passing	Забранено преминаване	Prohibido el paso	zákaz potkávání	Passage er ikke tilladt	Begegnungsverbot	Läbimine keelatud	Απαγόρευση διέλευσης	Trématage interdit	Zabranjen prolaz	divieto di transito	Aizliegts šķērsot	Plaukti draudžiama	találkozás tilos	Passagġ projbit	ontmoeten verboden	Zakaz wymijania	Proibição de passar	Traversare a interzisă	zákaz preplávania	prepovedan prehod	Ei läpikulkaa	Passering förbjuden	Нет прохода	Забрањен пролаз

ANCHOR	No anchoring	Забранено хвърляне на котва	Prohibido fondear	zákaz kotvení	Opankring ikke tilladt	Ankerverbot	Ankrusse jäämine keelatud	Απαγόρευση αγκυροβολίας	Mouillage interdit	Zabranjeno sidrenje	divieto di ancoraggio	Noenkuroti es aizliegts	Draudziam a nuleisti inkarą	horgonyozni tilos	Ankrağgıprohibit	ankeren verboden	Zakaz kotwiczenia	Proibição de ancorar	Ancorarea interzisă	zákaz kotvenia	prepovedano sidranje	Ei ankuroitu mista	Ankring förbjuden	Якорная стоянка запрещена	Забранено сидрење
OVRTAK	No overtaking	Забранено изпреварване	Prohibido adelantar	zákaz předjíždění	Overhaling ikke tilladt	Überholverbott	Möödasõit keelatud	Απαγόρευση προσελάσσης	Trématage interdit	Zabranjeno pretjecanje	divieto di sorpasso	Apdzīt aizliegts	Draudziam a lenkti	elõzni tilos	Projbit il-qbiż ta' bastimenti oħra	voorbijloepn verboden	Zakaz wyprzedzania	Proibição de cruzar ou ultrapassar	Depășirea interzisă	zákaz předcházání	prepovedano prehitevanje	Ei ohittamista	Omkörning förbjuden	Обгон запрещен	Забранено прстижање
MINPWR	Minimum power	Минимална мощност	Potencia mínima	minimální výkon	Minimum kraft	Mindestantriebsleistung	Minimaalne võimsus	Ελάχιστη ισχύς	Puissance minimum	Minimalna snaga	potenza minima	Minimālā jauda	Mažiausia galia	minimális teljesítmény	Potenza minima	minimaal vermogen	Minimalna moc napędu	Potência mínima	Putere minimă	minimálny výkon	najmanjša moč	Vähimmäis teho	Minsta motoreffekt	минимальная мощность	Минимална снага
DREDGE	Dredging	Драгажни работи	Dragado	bagrovací práce	Opmudring	Baggerarbeiten	Süvendus	Βυθοκόρησις	Dragage	Iskapanje	dragaggio	Bagarēšana darbi	Dugno gilinimas	kotrási munkálato k	Thammil	baggerwerkzaamheden	Pogłębianie	Dragagens	Lucrări de dragaj	bagrovacie práce	poglabljanje dna	Ruoppaustyöt	Muddring	Встречное движение	Багеровање
WORK	Work	Работи (действия)	Obras	práce	Arbejder	Arbeiten	Töötamine	Εργασίες	Travaux	Radovi	lavori	Darbs	Darbai	munkálato k	Xoghol	werkzaamheden	Prace	Trabalhos	Lucrări	bagrovacie práce	delo	Työt	Arbeten	Проводят ся работы	Радови
EVENT	Event	Случай	Suceso	udålst	Begivenhed	Veranstaltung	Sündmus	Συμβάν	Événement	Događaj	manifestazione	Pasākums	Ivykis	rendezvény	Avvenimento	evenement	Impreza	Evento	Eveniment	udalost'	prireditev	Tapahtumat	Evenemang	Мероприятие	Догађај
CHGMAR	Change marks	Изменение в знаците	Cambio de señalización	změna značení	Ændret signalering	Schifffahrtszeichen geändert	Muudatus-tähis	Αλλαγή σημείων	Signalisation modifiée	Promjena navigacijske oznake	segnaletica modificata	Mainītas zīmes	Ženklių keitimas	forgalmi jelek változtatása	Bidla fisisnjali	gewijzigde markering	Zmiana oznakowania	Alteração da sinalização	Semnalizare modificată	změna značení	sprememba oznak	Merkittämuuttuneet	Ändrad märkning	Изменения СНО	Проме́на знака
CHGSER	Change service	Изменение в услугите	Cambio de servicio	změna provozu	Ændret betjening	Betrieb geändert	Vahetus-teenindus	Αλλαγή υπηρεσίας	manœuvre des ouvrages modifiée	Promjena usluge	regime modificato	Pakalpojums mainīts	Aptarnavimo pasikeitimai	üzemidő változtatása	Servizz modifikat	gewijzigde bediening	Zmiana obsługi	Alteração do serviço	Manevre modificate	změna prevádzky	sprememba storitve	Palvelu muuttunut	Förändrad drift	Изменения часов работы	Проме́на услуге
SPCMAR	Special marks	Специална сигнализация	Señalización especial	zvláštní signalizace	Særlig signalering	besondere Zeichen	Eritähised	Ειδικά σημεία	Signalisation spéciale	Posebne oznake	segnaletica speciale	Īpašas zīmes	Specialieji ženklai	speciális jelek	Sinjali spećjali	bijzondere markering	Znaki specjalne	Sinalização especial	Semnalizare specială	speciálne značenie	posebne oznake	Erikoismerkit	Särskilda markeringar	Специальные знаки	Посебне ознаке
EXERC	Exercises	Упражнения	Ejercicios	cvičení	Øvelser	Übungen	Õppused	Ασκήσεις	exercices	Vježbe	esercitazioni	Vingrinājumi	Pratybos	gyakorlatok	Ezerőzések	oefeningen	Ćwiczenia	Exercícios	Exerciții	cvičenia	vaje	Harjoitukset	Övningar	Испытания	Ве́жбе
LEADEP	Least depth sounded	Минимална дълбочина	Profundidad mínima medida	minimální změřená hloubka	Mindste loddede dybde	minimale Tiefe	Looditud väikseim sügavus	Μικρότερο μετρηθέν βάθος	Profondeur minimale	Minimalna dubina	profondità minima rilevata	Mazākais izmērītais dziļums	Mažiausias gyylis	minimális mélység	L-inqas fond imkejjel	minst gepeilde diepten	Najmniejsza zmierzona głębokość	Profundidade mínima medida	Adâncimea minimă	najniższa namerana hĺbka	najmanjša izmerjena globina	Matalin luodattu syvyys	Minsta lodade djup	Минимальная глубина	Найма́на изме́рена дубина
LEVDEC	Decreasing water level	Намаляващо водно ниво	Nivel de agua en descenso	klesající vodní stav	Faldende vandstand	fallender Wasserstand	Veetaseme alanemine	Μειούμενη στάθμη υδάτων	Décru	Vodostaj u opadanju	idrometrico in diminuzione	Kriťoš ūdens līmenis	Mažėjantis vandens lygis	csökkenő vízállás	Livell talilma li qed jitbaxxa	afnemend water	Spadek stanu wody	Descida do nível da água	Scăderea nivelului apei	klesajúca vodná hladina	nižanje vodostaja	Vedenkork eus laskee	Sjunkande vattennivå	Снижение уровня воды	Водостай у опадању
LEVRIS	Rising water level	Растящо водно ниво	Nivel de agua en ascenso	stoupající vodní stav	Stigende vandstand	steigender Wasserstand	Veetaseme tõusmine	Αυξανόμενη στάθμη υδάτων	Eaux montantes	Vodostaj u porastu	idrometrico in aumento	Kāpiņoš ūdens līmenis	Kylantis vandens lygis	emelkedő vízállás	Livell talilma li qed joghla	wassend water	Wzrost stanu wody	Subida do nível da água	Creșterea nivelului apei	stúpajúca vodná hladina	višanje vodostaja	Vedenkork eus nousee	Stigande vattennivå	Повышение уровня воды	Водостай у порасту
ANNOUN	Announcement	Объява	Aviso	zpráva	Meddelelse	Nachricht	Teadaanne	Αγγελία	Annonce	Najava	annuncio	Paziņojums	Pranešimas	hirdetmény	Avvż	mededeling	Komunikat	Comunicado	Anunț	oznámenie	obvestilo	Ilmoitus	Meddelande	Объявление	Најава
LIMITA	Limitations	Ограничение	Limitaciones	omezení	Begrænsninger	Einschränkungen	Piirangud	Περιορισμοί	Limitations	Ograničenje	limitazioni	Ierobežojumi	Apribojimai	korlátozás	Restrizzjonijiet	beperkingen	Ograniczenia	Restrições	Limitări	obmedzení	omejitve	Rajoitukset	begränsningar	Ограничение	Ограниче́ние
CANCEL	Notice withdrawn	Анулирано известие	Anuncio anulado	zpráva byla zrušena	Efterretning trukket tilbage	Nachricht zurückgezogen	Kehtetu märguanne	Απόσυρση αγγελίας	Avis annulé	Povučena obavijest	segnalazione revocata	Paziņojums atcelts	Pranešimas atšauktas	hirdetmény visszavonva	Avvż annullat	bericht ingetrokken	Komunikat odwołany	Aviso anulado	Mesaj anulat	správa bola zrušená	obvestilo preklicano	Ilmoitus peruttu	Återkallad märkning	Отмена извещения	Повлаче́ние издато́г Сопште́ња
MISECH	False radar echos	Грешно радарно ехо	Ecos radar falsos	falešná ozvěna	Falsk radarekko	Geisterechos	Radari vale kajasigna	Εσφαλμένα σήματα ραντάρ	Faux échos radar	Pogrešan radarski odziv	rilevazioni radar distorte	Maldigs radara ehosignals	Klaidingi radaro rodmenys	hamis radarvisszhangok	Eki foloz tar-radar	valse echo's	Falszywe echa radarowe	Ecos radar falsos	Ecou radar fals	falošná odozva	napačni odmevi radarja	Virheellisiä tutkakaikuja	Falska radarekon	Ложная радарная цель	Лажни радарски одраз
ECDISU	Inland ECDIS update	Обновление на ECDIS	Actualización ECDIS fluvial	aktualizace informací Inland ECDIS	Inland ECDIS update	Inland ECDIS Update	Uuendatud sisemaine ECDIS	Επικαιροποίηση ECDIS ποταμ. ναυσ.	Mise à jour des données Inland ECDIS	Ažuriranje sustava Inland ECDIS	aggiornamento ECDIS interno	Inland ECDIS informācija atjaunošana	Inland ECDIS informacijos atnaujinimas	Inland ECDIS frissítés	agğornament tal-ECDIS Interna	Inland EC DIS update	Aktualizacja Inland ECDIS	Atualização ECDIS-fluvial	actualizare a datelor ECDIS	aktualizácia Inland ECDIS	posodobitev celinskega ECDIS	Sisävesiliikenteen ECDIS:n päivitys	Uppdateringen av inland-ECDIS	Обновление информации для Inland ECDIS	Ажуриран Inland ECDIS
NEWOBJ	New object	Нов объект	Nuevo objeto	nový objekt	Nyt objekt	neues Objekt	Uus ese	Νέο αντικείμενο	Nouvel objet	Novi objekt	nuovo oggetto	Jauns objekts	Naujas objektas	Új objektum	Oggetti gđid	nieuw object	Nowy obiekt	Novo objeto	Obiect nou	nový objekt	nov objekt	Uusi kohde	Nytt föremål	Новый объект	Нови објекат

WARNIN	Warning	Внимание	Alarma	varování	Advarsel	Warnung	Hoiatus	Προειδοποίηση	Avertissement	Upozorenje	allerta	Brīdinājums	Ispėjimas	figyelmeztetés	Twissija	waarschuwing	Ostrzeżenie	Alerta	Avertiment	varovanie	opozorilo	Varoitus	Varning	Предупреждение	Упозорење
CHWWY	Changes of the fairway	Промени във водния път	Cambio en la vía navegable	změna na vodní cestě	Ændring af farvandet	Änderungen des Fahrwassers	Veetee muutmine	Αλλαγή εντός πλωτής οδού	modification de la passe navigable	Promjene u plovnom putu	modifiche della via navigabile	Izmaiņas kuģu ceļā	Pasikeitima i farvateryje	hajóútváltozás	Bidliet tal-kanal navigabbli	verandering van de vaarweg	Zmiany toru wodnego	Alterações na via navegável	Modificări ale șenalului navigabil	zmeny na vodnej ceste	spremembe na plovni poti	vesiväylän muutos	Ändring av farleden	Изменения фарватера	Промена у пловном путу
CONWWY	Constriction of fairway	Строителни работи по водния път	Estrechamiento de vía navegable	zúžení vodní cesty	Indsnævrिंग af vandvejen	Einengung des Fahrwassers	Veetee konstrikt-sioon	Κατασκευή πλωτής οδού	rétrécissement de la passe navigable	Suženje plovnog puta	strettoia	Ūdens ceļa sašaurinājums	Farvaterio susiaurėjimas	hajóútszűkűlet	Restrizzjon i tal-kanal navigabbli	beperking van de vaarweg	Zwężenie toru wodnego	Estreitamento da via navegável	Îngustarea șenalului navigabil	zúžení vodnej cesty	zoženje plovne poti	vesiväylän kaventuminen	Smalare farled	Сужение фарватера	Сужение пловного пута
DIVER	Diver under the water	Водолазни работи	Presencia de submarinistas	práce pod vodou	Dykkere i vandet	Taucher unter Wasser	Tuuker vee all	Υποβρύχια εργασίες	plongeurs au travail	Ronilac pod vodom	sommozzatore in immersione	Ūdenslīdēji darbi	Vandenye naras	vízalatti munkák	Bughaddas taht l-ilma	cuikwerkzaamheden	Nurek pod wodą	Presença de mergulhadores	Scafandru în apă	práce pod vodou	dela pod vodo	sukeltaja veden alla	Dykare i vattnet	водолаз под водой	Ронилац под водом
SPECTR	Special transport	Специализиран транспорт	Transporte especial	zvláštní přeprava	Særlig transport	Sondertransport	Erivedu	Ειδικές μεταφορές	transport spécial	Specijalni prijevoz	trasporto speciale	Īpašs transports	Specialus transportas	különleges szállítás	Trasport speċjali	bijzonder transport	Transport specjálny	Transporte especial	Transport special	špeciálna preprava	posebni prevoz	erikoiskuljetus	Specialtransport	Специальный транспорт	Специјални транспорт
LOCRUL	Local rules of traffic	Местни (локални) правила за движение	Normas locales de tráfico	místní úprava plavebních předpisů	Lokale trafikregler	lokal gültige Verkehrsvorschriften	Kohalikud liikluseeskirjad	Τοπικοί κανόνες κυκλοφορίας	règlements de navigation locaux	Lokalni prometni propisi	regole di traffico locali	Vietēji satiksmes noteikumi	Vietinēs laivų cismo taisyklės	helyi közlekedési rend (R)	Regoli lokali tat-traffiku	lokale scheepvaart voorschriften	Miejscowe przepisy ruchu statków	Regras de tráfego locais	Regulamente locale de trafic	lokálne pravidlá plavby	lokalna prometna pravila	paikalliset liikennöinti säännöt	Lokala trafikregler	Местные правила судоходства	Локална правилодбе
VHFCOV	Radio coverage	Радио покритие (обхват)	Cobertura de radio	rádiové pokrytí	Radiodekning	Funkabdeckung	Raadio leviala	Κάλυψη ασυρμάτου	Couverture radio	Radijska pokrivenost	copertura radio	Radiosignālu pārklājums	Radijo ryšio zona	rádiós lefedettség	Kopertura tar-radju	radiobereik	Pokrycie radiowe	Cobertura rádio	Acoperire radio	rádiové pokrytie	pokritost radijskih zvez	Radion kuuluvuusalue	Radiotäckning	Покрытие радиосигналом	Покривеност радиосигналом
HIGVOL	High voltage cable	Високо напрежение	Línea de alta tensión	vedení vysokého napětí	Højspændingskabler	Hochspannungsleitung	Kõrgepinge-juhtivus	Αγωγός υψηλής τάσης	Ligne haute tension	Visokonaponski kabel	alta tensione	Augstspriegums	Aukštos įtampos kabelis	nagy feszültségű átfeszítés	Kejbil b'voltaġġ gholi	hoogspanning	Linia wysokiego napięcia	Linha de alta tensão	Linie de înaltă tensiune	vedenie vysokého napätia	visokonapetostni kabel	Korkeajännitejohto	Högspänningsledning	высоковольтный кабель	Кабл под высоким напoном
TURNIN	No turning	Забранено извършване на поворот	Prohibido girar	zákaz provádět obrát	Vending ikke tilladt	Wendeverbot	Pööramine keelatud	Απαγόρευση στροφής	Interdiction de vivre	Zabranjeno okretanje	divieto di manovra	Pagriezties aizliegts	Apsukti draudžiama	megfordulni tilos	Dawran projbit	verbodente keren	Zakaz zawracania	Proibição de inverter marcha	Întoarcerea interzisă	Zákaz vykonávání obrátov	prepovedano obračanje	Kääntymien kielletty	Vändning förbjuden	Поворот запрещен	Забрањено окретање
CONBRE	Convoy breadth	Ширина на състава	Manga del convoy	šířka sestavy	Konvojbredd	Verbandsbreite	Konvoi laius	Πλάτος νηοπομπής	largeur du convoi	Širina sastava	larghezza del convoglio	Karavānas platums	Laių vilkstinės plotis	a kötelék szélessége	Wisa' tal-konvoj	breedte samenstel	Szerokość zestawu	Largura do comboio	Lāīmea convoiului	šírka zostavy	širina konvoja	kytkeen leveys	Konvojbredd	Ширина состава судов	Ширина састава
CONLEN	Convoy length	Дължина на състава	Eslora del convoy	délka sestavy	Konvojlængde	Verbandslänge	Konvoi pikkus	Μήκος νηοπομπής	longueur du convoi	Duljina sastava	lunghezza del convoglio	Karavānas garums	Laių vilkstinės ilgis	a kötelék hossza	Tul tal-konvoj	lengte samenstel	Długość zestawu	Comprimento do comboio	Lungimea convoiului	dĺžka zostavy	dolžina konvoja	kytkeen pituus	Konvojlängd	Длина состава судов	Дужина састава
REMOBJ	Removal of object	Премахване на препятствие	Retirada de un objeto	odstranění objektu	Fjernelse af objekt	Bergungsarbeiten	Esemeeemaldamine	Απομάκρυνση αντικειμένου	enlèvement d'objet	Uklanjanje objekta	rimozione di oggetti	Objekta noņemšana	Objekto šalinimas	mentési munkálato	Tnehhijata' oġġett	bergingswerkzaamheden	Usuwanie obiektu	Remoção de objeto	Schimbarea obiectului	odstránenie objektu	odstranitev objekta	Kohteen poistaminen	Bärgning av föremål	Удаление объекта	Укляняне объекта
INFSER	Info service	Информационна служба	Servicio de información	Informační servis	Informationsstjeneste	Informationsservice	Teabeteenus	Πληροφορίες	Service d'information	Informacijska usluga	servizio informazioni	Informācija dienests	Informacija	Tájékoztató	Servizz ta' informazzjoni	informatieservice	Serwis informacyjny	Serviço de informações	Mesaj informativ	Informačná služba	informacijska služba	Tietopalvelu	Informationsstjänst	Информационная служба	Инфо-сервис

Target Group Code

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
ALL	all	Всички	Todos	všichni	Alle	alle	Kõik	Όλα	Tous les usagers	Sve vrste plovila	tutti	Visi	Visi	mindenkire vonatkozó	kollha	allen	Wszystkie jednostki	Todos os utentes	toți utilizatorii	všetci (používatelia)	vse	Kaikki	Alla	Все суда	Сви
CDG	vessels with dangerous goods	Търговски кораб превозващ опасни товари	Embarcaciones con mercancías peligrosas	plavidla určená pro přepravu nebezpečného nákladu	Fartøjer med farligt gods	Fahrzeuge mit gefährlichen Gütern	Ohtliku lastiga kaubalaev	Εμπορικά σκάφη με επικίνδυνα φορτία	Transports de matières dangereuses	Komercijalno plovilo s opasnim teretom	navi mercantili con carichi pericolosi	Komercu gi ar bistamu kravu	Prekybos laivai su pavojingu kroviniu	kereskedelmi hajó veszélyes áruval	bastimenti b' merkanzi ja perikoluža	beroepsvaart gevaarlijke stoffen	Statki handlowe przewożące ładunki niebezpieczne	Embarcações de comércio com mercadorias perigosas	transport de materiale periculoase	plavidlá s nebezpečným tovarom	trgovska plovila z nevarnim blagom	Kauppalaukset, joissa on vaarallisia aineita	Handelsfartyg med farlig last	Торговое судно с опасным грузом	Комерцијална пловила са опасним теретом
COM	commercial vessels	Търговски кораб	Embarcaciones comerciales	plavidla pro přepravu nákladu	Handelsskippe	kommerzielle Fahrzeuge	Kaubalaevad	Εμπορικά σκάφη	Bateau de commerce	Komercijalno plovilo	navi mercantili	Komercu gi	Prekybos laivai	kereskedelmi hajó	bastimenti kummercziali	beroepsvaart	Statki handlowe	Embarcações de comércio	navá commercială	obchodné lode	trgovska plovila	Kauppalaukset	Handelsfartyg	Торговое судно	Комерцијално пловило
PAX	passenger vessels	Пътнически кораб	Embarcaciones de pasajeros	plavidla pro přepravu cestujících	Passagerskippe	Fahrgastschiffe	Reisilaevad	Επιβατηγά σκάφη	Bateau à passagers	Putničko plovilo	navi passeggeri	Pasažieru kuģi	Keleiviniai laivai	személyszállító hajó	bastimenti talpassiggieri	passagiersschepen	Statki pasażerskie	Embarcações de passageiros	navá de pasageri	osobné lode	potniška plovila	Matkustajalaukset	Passagerarfartyg	Пассажирское судно	Путничко пловило
PLE	pleasure crafts	Спортен или увеселителен кораб	Embarcaciones de recreo	sportovní plavidla	Fritidsfartøjer	Sportboote	Löbussõidulaev	Σκάφη αναψυχής	Bateau de plaisance	Plovilo za razonodu	natanti da diporto	Izprieceļojumu kuģi	Pramoginiai laivai	kedvtelési célú hajó	opri talbahar gharrikreazzjoni	recreatievaart	Statki rekreacyjne	Embarcações de recreio	navá de agreement	rekreačné a športové plavidlá	plovila, namenjena za šport in rekreacijo	Huvialukset	Fritidsbåtar	Прогрулочное судно	Спортско-рекреативно пловило
CNV	convoys	Състав	Convoyes	sestavy	Konvojer	Verbände	Koosseis	Νηοπομπές	Convoi	Sastav	convogli	Karavānas	Vilkstinės	hajókötélék	konvojs	saamenstel	Zestawy	Comboios	convoi	zostavy	konvoji	Kytkeyet	Konvojer	Состав	Састави
PUS	pushed convoys	Тласкан състав	Convoyes empujados	tlačné sestavy	Skubbekonvojer	Schubverbände	Tõugatavakoosseis	Ωθούμενες νηοπομπές	convois poussés	Potiskivani sastav	convogli spinti	Karavānas ar stūmēju	Stumiamos vilkstinės	tolt kötélek	konvojs imbutati	duweenheid	Zestawy pchane	Comboios empurrados	convoi împins	tlačné zostavy	potisni konvoji	Työnnetyt kytkeyet	Påskjuten konvoj	Толкаемый состав	Потискаивани састави
NNU	non navigating users	Потребители извън корабоплаването	Usuarios no navegantes	jini než nautičtí uživatelé	Brugere uden for skibsfart	andere als nautische Nutzer	muud kasutajad, v.a. alused	Χρήση εκτός ναυτοπλοΐας	usagers non navigants	Korisnici koji ne plove	utilizzatori non in navigazione	Ar kuģošanu nesaistīti izmantotāji	Ne laivuybos tikslais	nem hajózási használok	utenti li ma jinnavigawax	niet nautische gebruikers	Użytkownicy nieżeglujący	Utentes não navegantes	personal nenavigant	neplávající uživatelé	uporabniki, ki ne plujejo	muut käyttäjät kuin vesilläliikkujaat	Andra än sjöfarande	для несудоходных целей	Корисници који не плове
LOA	loaded vessels	Натоварен кораб	Embarcaciones con carga	naložená plavidla	Lastede fartøjer	beladene Fahrzeuge	Laadungislaevad	Φορτωμένα σκάφη	bateaux chargés	Natovarenoplovilo	navi cariche	Piekrauti kuģi	Laivai su kroviniu	berakott hajó	bastimenti mghobbija	geladen schepen	Statki załadowane	Embarcações e carregadas	nava încărcată	naložené plavidlá	natovorjena plovila	Lastatutalukset	Lastede fartyg	Груженое судно	Натоварено пловило
SMA	small crafts	Малък кораб	Embarcaciones pequeñas	malá plavidla	Små fartøjer	Kleinfahrzeuge	Väikelaevad	Μικρά σκάφη	petites embarcations	Malo plovilo	piccoli natanti	Mazas tonnāžas peldlīdzekļi	Maži laivai	kishajó	opri talbahar žghar	klein schip	Mały statek	Pequenas embarcações	şalupă mică	malé plavidlá	mali plovni objekti	Pienet alukset	Småbåtar	Малое судно	Мало пловило
CND	convoys with dangerous goods	Състав превозващ опасен товар	Convoyes con mercancías peligrosas	sestava pro přepravu nebezpečného nákladu	Konvojer med farligt gods	Verbände mit gefährlichen Gütern	Ohtliku lastiga konvoid	Νηοπομπές με επικίνδυνα εμπορεύματα	convois de matières dangereuses	Sastav sa opasnim teretom	convogli con carichi pericolosi	Karavānas ar bistamu kravu	Vilkstinės su pavojingu kroviniu	veszélyes árut szállító kötélek	konvojs b' merkanzi ja perikoluža	saamenstel gevaarlijke stoffen	Zestaw z ładunkiem niebezpiecznym	Comboios com mercadorias perigosas	convoi cu mărfuri periculoase	zostavy s nebezpečným tovarom	konvoji z nevarnim blagom	Kytkeyet, joissa vaarallisia aineita	Konvojer med farligt gods	Состав с опасными грузами	Састави са опасним теретом
MOV	motorized vessels	Моторен кораб	Embarcaciones motorizadas	plavidla s vlastním strojním pohonem	Motorredne fartøjer	Fahrzeuge mit Maschinenantrieb	Mootorlaevad	Μηχανοκίνητα σκάφη	bateaux motorisés	Plovilo s motorom	navi a motore	Motorizēti kuģi	Motoriniai laivai	motoros hajó	bastimenti b' mutur	motorschepen	Statek o napędzie mechanicznym	Embarcações e motorizadas	nave propulsate	plavidlá s vlastním strojním pohonem	motorizirana plovila	Mootoroidut alukset	Motordrivna fartyg	Моторные суда	Моторизовано пловило
NMV	non-motorized vessels	Немоторен кораб	Embarcaciones no motorizadas	plavidla bez vlastního strojního pohonu	Ikkemotordrevne fartøjer	Fahrzeuge ohne Maschinenantrieb	Mootorita laevad	Μη μηχανοκίνητα σκάφη	bateaux non motorisés	Plovilo bez motora	navi non a motore	Nemotorizēti kuģi	Nemotoriniai laivai	motor nélküli hajó	bastimenti li ma ghandhom x mutur	ongemotoriseerde schepen	Statek bez napędu mechanicznego	Embarcações e não-motorizadas	nave nepropulsate	plavidlá bez vlastního strojního pohonu	plovila brez motorja	Muut kuin moottoroidut alukset	Icke motordrivna fartyg	Безмоторные суда	Немоторно зовано пловило
WOC	worksite crafts	Работни плаващи средства	Embarcaciones de obras	plavidla vykonávající práce na vodní cestě	Flydende arbejdspladformer	Baufahrzeuge	Töölaevad	Σκάφη εργαταξίου	bateaux de service	Radno plovilo	navi cantiere	Darblaukuma peldlīdzekļi	Statybviėties plaukiojančios priemonės	űszómunkagép	opri talbahar ta' sit tax-xoghol	werkschepen	Statek roboczy	Embarcações e de estaleiro	şalupa tehnică	plavidlá vykonávající práce na vodnej cestě	plovni objekti na delovni lokaciji	Työmaalukset	Arbetsfartyg	Технический флот	Пловни обект на градилишту

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
RIV	river	Река	Río	řeka	Flod	Fluss	Jõgi	Ποταμός	Rivière	Rijeka	fiume	Upe	Upė	folyó	xmara	rivier	Rzeka	Rio	fluviu	rieka	reka	Joki	Flod	Река	Река
CAN	canal	Καναλ	Canal	kanál	Kanal	Kanal	Kanal	Κανάλι	Canal	Kanal	canale	Kanāls	Kanalas	csatorna	kanal	kanaal	Kanal	Canal	canal	kanál	kanal	Kanava	Kanal	Καναλ	Καναλ
LAK	lake	Езеро	Lago	jezero	Sø	See	Järv	Λίμνη	Bassin	Jezero	lago	Ezers	Ežeras	tó	lag	meer	Jezioro	Lago	lac	jazero	jezero	Järvi	Sjö	Озеро	Језеро
FWY	fairway	Фарватер	Via navegable	plavební dráha	Farvand	Fahrwasser	Faarvaater	Διάυλος	Chenal	Plovni put	canale navigabile	Kuģu ceļš	Farvateris	hajóút	kanal navigabbi	vaarweg	Tor wodny	Via navegável	şenal	plavebná dráha	plovna pot	Väylä	Farled	Фарватер	Пловни пут
LCK	lock	Бараж	Esclusa	plavební stupeň	Sluse	Schleuse	Lüüs	Υδατοφράκτης	Ecluse	Prevodnica	conca	Slūzas	Šliuzas	zsilip	bieb tal-ilma maghluq	sluis	Śluza	Eclusa	ecluză	plavebný stupeň	zapornica	Sulku	Sluss	Шлюз	Преводни ца
BRI	bridge	Мост	Puente	most	Bro	Brücke	Sild	Γέφυρα	Pont	Most	ponte	Tilts	Tiltas	hid	pont	brug	Most	Ponte	pod	most	most	Silta	Bro	Мост	Мост
RMP	ramp	Рампа	Rampa	rampa	Rampe	Rampe	Ramp	Πλατοφόριο	Plan incliné	Rampa	rampa	Traps	Rampa	râmpa	rampa	helling	Pochylnia	Rampa	rampă	rampa	rampa	Ramppi	Ramp	Рампа	Рампа
BAR	weir	Бент	Presa	jez	Overløbsdæmning	Wehr	Ülevoolupais	Φράγμα ποταμού	Barrage	Pregrada	sbarramento	Aizsprosts	Užtvanka	gát	diga sommergïbbli	stuw	Jaz	Barragem	baraj	hať	jez	Pato	Damm	Плотина	Устава
BNK	bank	Бряг	Margen	břeh	Bred	Ufer	Kallas	Όχθη	Berge	Obala	sponda	Krasts	Krantas	part	xatt	oever	Brzeg	Margem	banc	breh	breg	Ranta	Bank	берег водоема	Обала (реке, канала, језера)
GAU	tide gauge	Водомер на станиця	Maréógrafo	vodočet	Tidevandsmåler	Pegel	Tõusu ja mõõna mõõtur	Παλιρροιογμός	Échelle/Marégraph	Vodomezna postaja	mareometro	Paisuma/bēguma līmeņrādītājs	Marceografas	vizmérce	kejlilmarea	peilschaal	Wodowska	Fluviómetro/marégrafo	miră de maree	vodomerná stanica	vodomerna postaja	Vuorovesi mittari	Tidvattenmätare	водомерная станция, водомер	Водомер на станиця
BUO	buoy	Буй	Boyas	bóje	Boje	Boje	Poi	Σημαντήρας	Bouée	Plutača	boa	Boja	Plūduras	bója	baga	boei	Boja	Boia	geamandura	bója	plovec	Poiju	Boj	Буй	Бова
BEA	beacon	Фар	Balizas	majak	Fast sømærke	Bake	Paak	Υφαλοδείκτης	Balise	Svjetleči obalni znak	gavittello	Bāka	Švyturys	parti (irányjel)	fanal	baken	Stawa	Baliza	baliză	majak	svetlnik	Merimerkki	Signalboj	Маяк	Светлећи обалски знак
ANC	anchoring area	Κοτвена стоянка	Fondeadero	kotviště	Opankringsområde	Ankerplatz	Ankruplats	Περιοχή αγκυροβολίας	zone de stationnement	Sidrište	area di ancoraggio	Enkurvieta	Inkaravimosi vieta	horgonyzóhely	zona ta'anragg	ankerplaats	Kotwicowsko	Ancoradouro	sector de ancorare	kotvisko	sidrišče	Ankkurointialue	Ankringsområde	Якорная стоянка	Сидриште
BER	berth	Κοραβίο място (kei)	Atracadero	vývaziště	Kajplats	Liegestelle	Kai	Αποβάθρα	point de stationnement	Pristanište	attracco	Pietauvošas vieta	Prielauka	kikötőhely	irmig	ligplaats	Miejsc postoj	Cais/fundeadouro	punct de ancorare	vývázisko	privez	Laituriipaikka	Kaj	Причал	Пристајал иште
MOO	mooring facility	Швартово устројство	Amarradero	vyvazovací zařízení	Fortøjningsanlæg	Festmacheinrichtung	Sildumisrajatis	Εγκατάσταση πρόσδεσης	Aménagement d'amarrage	Oprema za vezivanje	struttura di ormeggio	Pietauvošas ierice	Švartavimo įrenginys	kikötőberendezés	facilitáta'rmig	afmeerfaciliteit	Cumowisko	Posto de amarração	posibilitate de acostare	vyvazovací zariadenie	naprava za privez	Kiinnittymislaitteisto	Förtöjningsanläggning	Швартово устројство	Опрема за извезивање
TER	terminal	Τερμινάλ	Terminal	překladisté	Terminal	Umschlagplatz	Terminal	Τερματικός σταθμός	Terminal	Terminal	terminal	Termināls	Terminalas	rakodó	terminal	terminal	Terminal	Terminal	terminal	terminál	terminal	Terminaali	Terminal	Терминал	Терминал
HAR	harbour	Πριστανισце	Puerto	přístav	Havn	Hafen	Sadam	Λιμάνι	Port	Luka	porto	Osta	Uostas	kikötő	port	haven	Port	Porto	port	prístav	pristanišče	Satama	Hamn	Порт	Лука
FDO	floating dock	Πλαвац док	Muelle flotante	plovoucí dok	Flydedok	Schwimmdock	Ujuvdokk	Πλωτή αποβάθρα	Pontons	Plutajući dok	bacino galleggiante	Peldošais doks	Plūdrusis dokas	úszódokk	bačir f'wic l-ilma	drijvend dok	Dok plywający	Doca flutuant	ponton	plávající dok	plavajoči dok	Uiva telakka	Flytdocka	плавучий док	Пловећи док
CAB	cable overhead	Далекопро вод	Cable aéreo	vzdušné vedení kabelu	Luftledning	Überspannung	Elektriliin	Εναέριο καλώδιο	Câble suspendu (Chemin de câbles, lignes électriques)	Viseći dalekovod	cavo sospeso	Kabelu pārvads	Oro linijos kabelis	átvezetés	kejbil flajru	overhangende kabel	Kabel napowietrzony	Cabo aéreo	cablu suspendat	vzdušné vedenie kábla	zračni daljnovod	Kaapeli yläpuolella	Luftledning	Подвесно й кабель	Далековод
FER	ferry	Ферибот	Transbordador	přívoz	Kabelferge	Fähre	Parvlaev	Οχηματαγωό	Bac	Skela	funivia	Prāmis	Keltas	komp	lanca	veerpont	Prom	Ferry	bac	prievozná loď (kompa)	trajekt	Lautta	Färja	Паром	Скала
PIP	pipeline	Τρυбопро вод	Conductos	potrubí	Rørledning	Pipeline	Torujuhe	Αγωγός	Oléoduc	Cjevovod	conduttura	Caurulvads	Vamzdyna	csővezeték	pipeline	pijpleiding	Rurociag	Conduta	conducte	potrubie	cevovod	Putkijohto	Pipeline	Трубопро вод	Цевовод
PPO	pipeline overhead	Надземен тρυбопров од	Conductos aéreos	nadzemní vedení potrubí	Rørbro	Rohrbrücke	Torustiku liin	Εναέριος αγωγός	Oléoduc aérien	Viseći cjevovod	conduttura sospesa	Caurulvadu pārvads	Virš vandens iškeltas vamzdynas	csőhid	pipeline flajru	overhangende pijpleiding	Rurociag napowietrzony	Conduta aérea	conducte suspendate	vzdušné vedenie potrubia	zračni cevovod	Putkijohtoyläpuolella	Luftpipelin	Надземный трубопро вод	Надземный цевовод
HFA	harbour facility	Πριστανισчно оборудван е	Instalación portuaria	přístavní zařízení	Havneanlæg	Hafeneinrichtung	Sadamarajatis	Λιμενική εγκατάσταση	Installation portuaire	Lučke gradevine	installazione portuale	Ostas iekārta	Uosto įranga	kikötőlétesítmény	facilitátporrtwarja	havenfaciliteit	Obiekt portowy	Instalação portuária	facilitătiporrtuare	přístavní zariadenia	pristaniška naprava	Satamalaittisto	Hamnanläggning	Портово оборудован ие	Лучка инфраструктура
HMO	harbour master's office	Καпитан на пристаниште	Capitanía de puerto	kancelář vedoucího přístavu	Havnekontor	Hafenmeisterbüro	Sadamakapteni büroo	Λιμεναρχείο	Capitainerie	Kapetanija	capitaneria di porto	Ostas kapteina dienests	Uosto kapitono biuras	kikötőkapitányság	kapitanerija	havenkantor	Kapitanatportu	Capitanía do porto	căpitănie	Kapitanát	pristaniška kapitanija	Satamakonttori	Hamnkaptens kontor	Капитания порта	Лучка капетанија

SHY	shipyard	Корабостроителница	Astillero	loděnice	Skibsværft	Werft	Laevatehas	Ναυπηγείο	Chantier naval	Brodogradi lište	cantiere navale	Küğü bûvētava	Laivų statykla	hajógyár	tarzna	werf	Stocznia	Estaleiro naval	șantier naval	lodenica	ladjedelnica	Telakka	Varv	Судоостроительный завод	Бродоград илиште
REF	refuse dump	Пункт за събиране на отпадъци	Depósito de residuos	sběrna odpadu	Affaldsdepони	Abfallsammelstelle	Prahikallur	Χώρος απορριψης αποβλήτων	Station de collecte de déchets	Skladište odpadnog materijala	punto raccolta rifiuti	Atkritumu izgāztuve	Atliekų surinkimo aikštelė	hulladéklerek	post ghar-rimi ta' skart	afval afgiftepunt	Wysypisko śmieci	Instalação de recolha de resíduos	stație de colectare a deșeurilor	skládka odpadu	odlagališče odpadkov	Jäteasema	Sopinsamlingspunkt	отвал грунта	Складниште отпадних материја
MAR	notice mark	Информационно табло	Panel de señalización	plavební znak	Advarselsmærke	Schiffahrtszeichen	Teatise tähis	Προειδοποιητικό σημείο	Panneau de signalisation	Plovidbena oznaka	segnalazione	Informativa zime	Íspėjimo ženklas	hajózási jel(zés)	sinjal ta' avviz	verkeersteken	Znak informacyjny	Painel de sinalização	panou de semnalizare	plavebný znak	plovbna oznaka	Ilmoitusmerkki	Trafikmärke	Информационный знак	Пловидбени знак
LIG	light	Светец знак	Alumbrado	světlo	Lys	Leuchtfeuer	Tuli	Φανός	Feux	Svjetlo	fanale	Gaisma	Šviesos	fény	dawl	licht	Światło	Luz	semnal luminos	svetlo	svetloba	Valo	Ljus	Огонь	Светло
SIG	signal station	Сигнална станция	Estación de señalización	signální stanice	Signalstation	Signalstation	Märguandepunkt	Σηματοφορικός ός σταθμός	Station de signalisation	Signalna postaja	stazione di segnalamento	Signalstacija	Signalų postas	jelzőállomás	stazzjon tas sinjalar	seinstation	Stacja sygnalizacyjna	Estação de sinalização	stație de semnalizare	signálna stanica	signalna postaja	Merkinant oasema	Signalstation	Сигнальная станция	Сигнална станица
TUR	turning basin	Район за поворот	Cuenca de maniobra	obratistište	Vendebassin	Wendestellce	Pöörde eeldokk	Λεκάνη στροφής	Bassin de virage	Mjesto za okretanje	bacino di manovra	Pagriešanā s vieta	Apsisukimo baseinas	fordítóhely	bačir ghad-dawran	zwaaiikom	Obrotnica	Bacia de viragem	loc de rondou	obratisko	obračališče	Kääntöallas	Vändplats	разворотный бассейн	Базен за маневрисанье
CBR	canal bridge	Мост на канал	Puente canal	přemostění kanálu	Kanalbro	Kanalbrücke	Kanalisild	Γέφυρα καναλιού	Pont Canal	Most na kanalu	acquedotto	Kanāla tilts	Kanalo tiltas	csatornahíd	pont fil-kanal	aqueduct	Most kanaloowy	Ponte-aqueduto	pod canal	akvadukt	most čez kanal	Kanavasilta	Kanalbro	Аквадукт	Мост на каналу
TUN	tunnel	Тунел	Túnel	tunnel	Tunnel	Tunnel	Tunnel	Σήραγγα	Tunnel	Tunel	tunnel	Tunelis	Tunelis	alagút	mina	tunnel	Tunel	Túnel	tunel	tunnel	predor	Tunneli	Tunnel	Туннель	Тунел
BCO	border control	Граничен контрол	Puesto fronterizo	hraniční kontrola	Grænsekontroll	Grenzstation	Piirikontroll	Συνοριακός έλεγχος	Poste de douane	Granična kontrola	controllo di frontiera	Robežkontrole	Pasienio kontrolė	határállomás	kontroll fil-fruntieri	grensstation	Kontrola graniczna	Posto fronteiriço	punct control trecere frontiera	hraničná kontrola	mejna kontrola	Rajatarkastus	Gränskontroll	Пограничный контроль	Гранична контрола
REP	reporting point	Контролен пост	Puesto de notificación	místo hlášení	Rapporteringspunkt	Meldepunkt	Aruandluspunkt	Σημείο αναφοράς	Poste de contrôle	Kontrolna točka	punto di controllo	Zīpošanas vieta	Kontrolės punktas	jelentkezés i pont	punt ta' rappurtar	meldpunt	Punkt meldunkowy	Ponto de notificação	punct raportare	miesto hlásenia	točka javljanja	Raportointipiste	Rapporteringspunkt	Точка оповещения	Пријавна тачка
FLO	flood gate	Шлюз	Compuertas	ochranná vrata	Overløbslukke	Sperrtor	Tõusuveetõke	Θύρα υδροπρόσχυτη	Porte de garde	Vrata prevodnice	paratoia	Slūžas	Dambos uždoris	zsilipkapu	xatba ghall-gharghar	keersluis	Śluza	Comporta	poartă pentru regularizare debit	protipovod nové vrata	drsna vrata	Sulkuportti	Dammlucka	Заградительные ворота шлюза	Устава за евакуацију поплавног таласа
SLI	ship lift	Корабенеlevator/пoдемник	Elevador de barcos	lodní výťah	Skibskran	Schiffshebewerk	Laevalift	Ανοψωτήρας πλοίων	ascenseur à bateaux	Dizalo za brod	ascensore per navi	Küğü lifts	Laivų keltuvos	hajólift	makkinarju ghall-irfigh tal-bastimenti	scheeplift	Podnošnia statków	Elevador de navios	sincrolift nave	lodný výťah	ladijsko dvigalo	Laivahissi	Fartygshiss	Судоподъемник	Бродски лифт
DUK	culvert	Водосток	Paso	propustek	Gennemløbsrør	Düker	Toruviiik	Υδατογωγός	caniveau	Odvodni kanal	tomba a sifone	Üdensvådne	Pralaida	búvár	kanal tad-drenaġġ	duiker	Przepust	Aqueduto	scafandru	zhybka	kanal	Holvirumpu	Kulvert	Водопротуск	Одводни канал
VTC	vessel traffic centre	Център за управление на корабоплаването	Centro de tráfico naval	centrum řízení plavby	Skibstrafikcenter	Verkehrszentrale	Laevaliikluskeskus	Κέντρο ρύθμισης της κυκλοφορίας των πλοίων	centre de gestion de trafic	Kontrolni centar	Centro di controllo del traffico navale	Küğü satiksmescentrs	Laivų eismo centras	forgalomirányító központ	centru tatraficului tal-bastimenti	verkeerscentrale	Centrum ruchu statków	Centro de tráfego de embarcações	centru de management al traficului	centrum riadenia plavby	prometno središče za plovila	Alusliikenekeskus	Center för fartygstrafik	Центр управления движение м судов	Центар за управљанье саобраћајем
RES	reservoir	Резервоар	Embalse	nádrž	Reservoir	Stauhaltung	Hoidla	Δεξαμενή	bassin réservoir	Akumulacija	bacino	Rezervuārs	Tvenkinys	gyűjtő medence	göbjun	reservoir	Zbiornik	Albufeira	lac de acumulare	vodná nádrž	akumulacijsko jezero	Patoallas	Vattenmagasin	Водохранилище	Акумулација
LKB	lock basin	Шлюзова камера	Esclusa con cabezas separadas	plavební komora	Kedelsluse	Schleusenkammer	Lüüsitiiik	Θάλαμος δεξαμενής ανύψωσης	sas d'écluse	Bazen prevodnice	conca di navigazione	Slūžu baseins	Šliuzo baseinas	zsilip várakozóhely	bačir ta'bieb tal-ilma maghluq	sluiskolk	Komora śluzowy	Bacia de esclusa	bazinul ecluzei	plavebná komora	splavnica	Sulkukammiio	Slusskammer	Шлюзовая камера	Комора преводницe
BRO	bridge opening	Плавателен отвор на мост	Apertura de puente	mostní pole	Oplukkelig bro	Brückendurchfahrtsöffnung	Sild avatud	Άνοιγμα γέφυρας	passe de pont	Otvor mosta	apertura del ponte	Tilta atvērums	Tilto anga	hidnyílás	fluh ta'pont	brugopeninng	Otwieranie mostu	Ponte a abrir	pod în deschidere	mostný otvor	prehod mostu	Avattu silta	Bröðppning	Разводной мост	Мостовскн отвор
BNS	bunker/fueling station	Място за бункерование	Tanque/Estación de suministro de combustible	tankovací stanice	bunker/tankstation	Bunkerstation	Punkkerust-/tankimisjaam	Αποθήκη καυσίμων/σταθμός τροφοδοσίας καυσίμων	poste de ravitaillement	Terminal za opskrbu gorivom	stazione di bunkeraggio / rifornimento	Tvertne/uzpildes stacija	Bunkeris / kuro pildymo punktas	üzemanyag töltő állomás	stazzjon tal-karburant	bunkerstation	Bunkierka / Stacja tankowania	Posto de abastecimento	bunker/statie alimentare combustibil	zásobovacia/tankovacia stanica	tank/polnionica goriva	Tankkausama	Bunkrings-/tankstation	бункерова/заправочная станция	Терминал за снабвеанье бродова горивом

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
A	navigation normal	Нормално корабоплаване	Navegación normal	normální plavební provoz	Normal skibsfart	Schiffahrt normal	Tavapärane navigatsioon	Κανονική ναυσιπλοΐα	Navigation normale	Normalna plovidba	navigazione normale	Normāla kuģošana	Įprasta laivyba	normális/szokás os hajózás	navigazzjoni normali	scheepvaart normaal	żegluga normalna	Navegação normal	navigatie normala	normálna plavba	normalna plova	normaali alusliikenne	Normal sjöfart	Нормальные условия для судоходства	Нормална пловидба
B	navigation not yet hindered	Корабоплаванeт о все още е възможно	Navegación posible	plavba je ještě možná	Skibsfarten hindres endnu ikke	Schiffahrt wird noch nicht behindert	Navigatsioon ei ole veel takistatud	Ναυσιπλοΐα που δεν παρεμποδίζεται ακόμη	Navigation possible	Plovidba još uvijek moguća	navigazione non ancora ostacolata	Kuģošana vēl nav traucēta	Nekliudoma laivyba	hajózás még nem korlátozott	navigazzjoni għadha mhux infexxla	scheepvaart onderveert nog geen hinder	żegluga jeszcze bez przeszkód	Navegação possível	navigatie mogelijk	plavba ešte nie je obmedzená	plovba je še vedno možná	alusliikenteessä ei vielä estetä	Ännu obmöradad sjöfart	судоходство допустимо	Пловидба још увек могућа
F	low traffic	Слабо корабоплаване	Tráfico escaso	slabý plavební provoz	Lav trafiktheder	wenig Schiffahrt	Vähene liiklus	Χαμηλός αριθμός κυκλοφορούντων πλοίων	Trafic faible	Slab promet	scarso traffico	Nelieta satiksmes intensitāte	Neintensyvas eismas	jelenlétékek hígjaforgalom	fit li kejn traffiku	scheepvaart gering	niskie natężenie żeglugi	Tráfego ligeiro	trafic scăzut	slabá premávka	malo prometa	vähäinen alusliikenne	Låg sjötrafik	низкий судопоток	Слаб саобраћај
L	no navigation without breaking	Корабоплаване само след ледоразбивач	Navegación imposible sin rompeciellos	nelze plout bez lámání ledu	Ingen skibsfart uden isbryder	keine Schiffahrt ohne Eisbrecher	Vaid katkestustega liiklus võimalik	Καμία ναυσιπλοΐα χωρίς θύσηση του πάγου	navigation seulement derrière brise-glace	Nema plovidbe bez lomjenja leda	nessun navigazione senza rompihaccio	Kuģošana tikai ar ledus laušanu	Laivyba įmonama tik naudojant ledlaužą	jégtörő nélkül hajózási tilalom	ebda navigazzjoni probjta mingħaj tkissir	geen vaart, indien niet wordt gebroken	żegluga tylko w asyście lodolamaczy	Navegação impossível sem quebra-gelos	nu se naveghază fără dispozitiv de spargere a gheții	zákaz plavby bez ľadoborca	plovba brez ledolomilna ni dovoljena	ei alusliikennettä ilman jäämurtamista	Ingen sjöfart utan isbrytning	плавание только под проводной ледокольных средств	Нема пловидбе без ломљена леда
C	navigation possible for motorvessels with more than 0.74 kW (1 hp) per 2 tons	Корабоплаванeт о е възможно само за кораби с мощност над 0,74 к.с. на тон	Navegación posible para embarcaciones motorizadas con más de 0.74 Kw (1cv) por 2 toneladas	plavba možná pro motorové lodě s výkonem od 0,74 kW (1 ks) na 2 tuny	Skibsfart er mulig for motorbåde med mere end 0,74 Kw (1 HK) pr. 2 tons	Schiffahrt möglich für Motorschiffe ab 0.74 kW (1 PS) pro 2 Tonnen	Mootorlaevade (suurema võimsusega kui 0.74 kW (1hp)/2 t) navigatsioon võimalik	Ναυσιπλοΐα δυνατόν για μηχανοκίνητα σκάφη ισχύος άνω του 0,74 Kw (1 hp) ανά 2 τόρους	La navigation est possible pour moteurs de plus de 0.74 Kw (1 ch) par 2 tonnes	Plovidba dozvoljena za plovila s motorom snage veće od 0.74 kW(1 ks) 2t	transito possibile per motori con potenza superiore a 0.74 kW (1 hp) per 2 tonnellate	Kuģošana iespējama motorkuģiem, kuri jauda ir lielāka nekā 0.74 kW (1 ZS) 2 tonoms	Laivyba leidžiama motorlaiviams, kuri galia yra didesne nei 0.74 kW (1 hp) 2 tonoms	hajózás csak géphajóknak: minimum 0.74 kW (1 hp) 2 tonnánként	navigazzjoni possibbli għal bastiment "b'mutur ta' potenza ogħla minn 0.74 kW (1 hp) għal kull 2 tonnelli	żegluga dozwolona dla jednostek z napędem silnikowym o mocy powyżej 0,74 kW (1 KM) na każde 2 tony masę	Navegação possível a embarcações motorizadas com mais de 0.74kW (1cv) por 2 toneladas	navigatia este posibilă pentru automobile cu mai mult de 0,74 Kw (1 CP) per 2 tone	plavba možná pro motorové plavidla s výkonem viac ako 0,74 kW (1 hp) na 2 t	plovba moguća za motorna plovila z moćjo većjo od 0.74 kW (1 KM) na 2 toni	alusliikenne mahdolista mootorihäskill ei, joiden teho on yli 0,74 Kw (1 hp) 2 tonniah kohden	Sjöfart möjlig med motorfartyg över 0,74 kW(1hp) per 2 ton	навигация только для смодотных судов с удельной мощностью более 1 лошадиной силы на 2 тонны	Пловидба дозволена за смодотне (пловила са сопственом мощностью более 1 лошадиной силы на 2 тонны	
D	navigation possible for motorvessels with more than 0.74 kW (1 hp) per ton	Корабоплаванeт о е възможно само за кораби с мощност над 1 к.с. на тон	Navegación posible para embarcaciones motorizadas con más de 0.74 Kw (1cv) por tonelada	plavba možná pro motorové lodě s výkonem od 0,74 kW (1 ks) na tunu	Skibsfart er mulig for motorbåde med mere end 0,74 Kw (1 HK) pr. ton	Schiffahrt möglich für Motorschiffe ab 0.74 kW (1 PS) pro Tonne	Mootorlaevade (suurema võimsusega kui 0.74 kW (1hp)/1 t) navigatsioon võimalik	Ναυσιπλοΐα δυνατόν για μηχανοκίνητα σκάφη ισχύος άνω του 0,74 Kw (1 hp) ανά κόρο	La navigation est possible pour moteurs de plus de 0.74 Kw (1 ch) par tonne	Plovidba dozvoljena za plovila s motorom snage veće od 0.74 kW(1 ks) 1t	transito possibile per motori con potenza superiore a 0.74 kW (1 hp) per tonnellata	Kuģošana iespējama motorkuģiem, kuri jauda ir lielāka nekā 0.74 kW (1 ZS) 1 tonai	Laivyba leidžiama motorlaiviams, kuri galia yra didesne nei 0.74 kW (1 hp) 1 tonai	hajózás csak géphajóknak: minimum 0.74 kW tonnánként	navigazzjoni possibbli għal bastiment "b'mutur ta' potenza ogħla minn 0.74 kW (1 hp) għal kull tunnellata	żegluga dozwolona dla jednostek z napędem silnikowym o mocy powyżej 0,74 kW (1 KM) na tonę masę	Navegação possível a embarcações motorizadas com mais de 0.74kW (1cv) por tonelada	navigatia este posibilă pentru automobile cu mai mult de 0,74 Kw (1 CP) per tonă	plavba možná pro motorové plavidla s výkonem viac ako 0,74 kW (1 hp) / t	plovba moguća za motorna plovila z moćjo većjo od 0.74 kW (1 KM) na tonu	alusliikenne mahdolista mootorihäskill ei, joiden teho on yli 0,74 Kw (1 hp) toniah kohden	Sjöfart möjlig med motorfartyg över 0,74 kW(1hp) per ton	навигация только для смодотных судов с удельной мощностью более 1 лошадиной силы на 1 тонну	Пловидба дозволена за смодотне (пловила са сопственом мощностью более 1 лошадиной силы на 1 тон	
E	navigation possibilities remain constant	Възможностите за корабоплаване не са променливи	Posibilidades de navegación estables	setvalé plavební podmínky	Ingen ændring af de nævrendes sejlmuligheder	heutige Fahrmöglichkeiten en bleiben gleich	Navigatoorivõimalused konstantsed	Οι δυνατότητες ναυσιπλοΐας παραμένουν σταθερές	Les possibilités de navigation sont constantes	Uvjeti plovidbe ostaju isti	condizioni di transito costanti	Kuģošanas iespējas nemainās	Nepakitutos laivybos sąlygos	hajózási lehetősékek állandósultak	il-possibilitajiet ta' navigazzjoni jibghu kostanti	huidige vaarmogelikeit d blijft hetzelfde	warunki żeglugi bez zmian	Posibilidades de navegacão estáveis	posibilitățile de navigatie rămân constante	stéčné plavebné podmienky zostávajú rovnaké	možnost plovbe ostaja nespremenjena	alusliikennemahdolisuudet pysyvät ennallaan	Farbarhet förbör oförändrad	навигационные условия без изменений	Услови пловидбе остāju исти
G	navigation possibilities may deteriorate rapidly	Възможно е рязко влошаване на условията за корабоплаване	Posibilidades de navegación que pueden deteriorarse rápidamente	plavební podmínky se mohou náhle zhoršit	Sejlmuligheder kan hurtigt forværres	Fahrmöglichkeiten kann sich schnell verschlechtern	Navigatoorivõimalused kiiresti halveneda	Οι δυνατότητες ναυσιπλοΐας μπορούν να επιδεινωθούν ταχέως	Les possibilités de navigation se détériorent rapidement	Uvjeti plovidbe mogu se naglo pogoršati	navigabilità che può peggiorare rapidamente	Kuģošanas iespējas var strauji pasliktināties	Laivybos sąlygos gali greitai pablogėti	a hajózási lehetőségek gyorsan változhatnak	il-possibilitajiet ta' navigazzjoni jistghu jiddeterjoraw rapidament	vaarmogelikeit d kan snel verslechteren	możliwość gwałtownego pogorszenia warunków żeglugi	Posibilidades de navegación que podem deteriorar-se rapidamente	posibilitățile de navigatie se pot deteriora rapid	plavebné podmienky sa môžu rýchlo zhoršiť	možnost plovbe se lahko hitro poslabša	alusliikennemahdolisuudet voivat huonontua nopeasti	Farbarheten kan minska snabbt	возможно резкое ухудшение условий плавания	Услови пловидбе се могу нагло погоршати
H	no navigation but no obstruction	Корабоплаванeт о е преустаноено, но има препреки	Navegación imposible pero sin obstrucciones	přeustená plavba bez plavebních překážek	Ingen skibsfart, men ingen hindring	keine Schiffahrt, aber keine Schiffahrtshespre	Navigatsioon ei toimu, aga takistusi ei ole	Καμία ναυσιπλοΐα αλλά ούτε και παρεμπόδιση	Interruption de navigation même sans obstacle	Nema plovidbe, nema prepreka	nessun transito anche senza ostruzione	Kuģošana nenotiek, bet kuģošanas aizliegums nenastāv	Laivyba neleidžiama, tačiau kliūčių nėra	hajózás akadálymentesség ellenére nem	ebda navigazzjoni iżda ebda ostaklu	geen vaart, maar niet gestremd	żegluga przerwana mimo braku zakazu	Navegação impossível, mas não há obstruções	nu se naveghăză dar nu sunt obstaculi	zastavení plavby, bez plavebních překážek	plovba ni dovoljena, vendar ni ovir	ei alusliikennettä, vaikkei estetä	Ingen sjöfart, men ingen blockering	судоходства нет, но движение разрешено	Нема пловидбе, нема препрека
M	navigation possible with the aid of ice breakers	Корабоплаванeт о е възможно само с ледорени приспособления	Navegación posible con asistencia de rompehielos	plavba je možná s pomocí ledoborce	Skibsfart mulig med støtte fra isbrydere	Schiffahrt mit Eishbrechern möglich	Navigatsioon võimalik jäämurdjate abiga	Ναυσιπλοΐα δυνατόν με τη βοήθεια παγορρηκτικών	La navigation est possible à l'aide d'un brise-glace	Plovidba moguća uz upotrebu ledolomca	transito possibile con l'intervento dei rompihaccio	Kuģošana iespējama ar ledlaužu palīdzību	Laivyba galima naudojant ledlaužą	hajózás jégtörővel lehetséges	navigazzjoni possibbli bi tkissir tas-ajgħ	scheepvaart met ijsbrekers mogelijk	możliwość żeglugi w asyście lodolamaczy	Navegação possível com assistência de quebra-gelos	navigatia este posibilă cu ajutorul spargătorilor de gheață	plavba možná s pomocou ľadoborca	plovba moguća s pomoćjo ledolomilca	alusliikenne mahdolista jäämurtajien avulla	Sjöfart möjlig med hjälp av isbrytare	плавание под проводной ледокольных средств разрешено	Пловидба moguća uz upotrebu ledolomca
K	navigation possible in convoy or towage	Корабоплаванeт о е възможно в състав или с буксир	Navegación posible en convoy o remolque	plavba je možná ve skupině plavidel za sebou nebo ve vlečné sestavě	Skibsfart mulig i konvoj eller på sleb	Fahren im Konvoi oder Schlepp möglich	Navigatsioon võimalik kolmikõs või püksisõides	Ναυσιπλοΐα δυνατόν σε νηοπομπή ή μ.ρμολογιώματα	La navigation est possible en convois ou avec remorqueur	Plovidba moguća u sastavu ili u teglu	navigazione possibile in convoglio o in traino	Kuģošana iespējama karavānā vai, velkot taivā	Laivyba galima vilkintie arba su vilkiu	hajózás kőtelekben vagy vontatáses lehetséges	possibbli "f konvoj jew permezz ta' mmarkar	varen in konvoi of sleep mogelijk	możliwość żeglugi w konwojach lub za holownikiem	Navegação possível em comboio ou a rebuque	navigatia este posibilă în convoi sau remorcat	plavba možná v zostave alebo vo vlečení	plovba moguća v konvoju ali z vlečenjem	alusliikenne mahdolista kytkyeissä hiimukassa	Sjöfart möjlig i konvoj eller med bogsering	движение в составах или с буксирами	Пловидба moguća za potiskivanje или tečenje sastave
T	navigation possibilities may improve rapidly	Възможно е рязко подобряване на условията за корабоплаване	Posibilidades de navegación que pueden mejorar rápidamente	plavební podmínky se mohou náhle zlepšit	Sejlmuligheder kan hurtigt forbedres	Fähmöglicheit kann sich schnell verbessern	Navigatoorivõimalused kiiresti paraneda	Οι δυνατότητες ναυσιπλοΐας μπορούν να βελτιωθούν ταχέως	Les possibilités de navigation peuvent s'améliorer rapidement	Uvjeti plovidbe se mogu naglo poboljšati	navigabilità che può migliorare rapidamente	Kuģošanas iespējas var strauji uzlaboties	Laivybos sąlygos gali greitai pagerėti	hajózási lehetőségek gyorsan javulhatnak	il-possibilitajiet ta' navigazzjoni jistghu jibghu rapidament	vaarmogelikeit d kan snel verbeteren	możliwość szybkiej poprawy warunków żeglugi	Posibilidades de navegación podem melhorar rapidamente	posibilitățile de navigatie se pot ameliora rapid	plavebné podmienky sa môžu rýchlo zboljšať	možnost plovbe se lahko hitro izboljša	alusliikennemahdolisuudet voivat parantua nopeasti	Farbarheten kan öka snabbt	возможно резкое улучшение условий плавания	Услови пловидбе се могу нагло побољшати
P	inland ports can hardly be reached	Речните пристанища са твудно достъпни	Puertos interiores casi inaccesibles	vnitrozemské přístavy jsou těžko dosažitelné	Inlandshavne svært tilgængelige	Innenhäfen kaum erreichbar	Siseseadamed raskesti ligipääsetavad	Διόλου πρόσγρηγ τοι εσωτερικών λιμένων	L'arrivée aux ports intérieurs est très difficile	Riječne luke teško dostupne	porti fluviali difficilmente raggiungibili	Pekive iekšzemes ostām apgrūtinā	Vidaus uostai sunkiai pasiekiami	belvízi kikötők alig elérhetők	difficili jintlaħu l-portijiet interni	binnenhavens nauwelijk bereikbaar	ograniczone możliwości dotarcia do portów śródlądowych	Portos interiores quase inacessíveis	accesul în porturile interioare poate fi foarte dificil	vnitrozemské přístavy už ťažko dosahnatelné	rečna pristanišča so težko dostopna	vaieka päästä sisävesistämien	Inlandshavnen mycket svåråtkomliga	доступ к внутренним портам сильно затруднен	Речне луке тешко доступне
V	no navigation allowed	Преустаноено корабоплаване	Navegación prohibida	zákaz plavby	Sejlds ikke tilladt	Fahrverbot	Navigatsioon keelatud	Δεν επιτρέπεται η ναυσιπλοΐα	Navigation interrompue	Plovidba nije dopuštena	nessun transito consentito	Kuģošana aizliegta	Laivyba draudžiama	hajózási tilalom	navigazzjoni probjta	vaarverbod	zakaz żeglugi	Navegação proibida	navigatia nu este permisă	zákaz plavby	plovba prepovedana	alusliikenne ei ole sallitud	Ingen sjöfart tillåten	навигация запрещена	Пловидба nije dozvoljena
X	navigation in compulsory convoy	Плаването в състав е задължително	Obligatorio navegar en convoy	příkazní plavba plavidel ve skupině za sebou	Sejlds i konvoj er påbudt	Konvoifahrt verpflichtend	Navigatsioon kolonnis kohustuslik	Υποχρεωτική ναυσιπλοΐα σε νηοπομπή	Navigation en convois obligatoire	Obezna plovidba u sastavu	obbligo di navigazione in convoglio	Obligāta kuģošana karavānā	Privaloma laivyba vilkintie	hajózás csak kötelekben engedélyezett	in-navigazzjoni f'konvoj hija obligatorja	verplichte konvoivoort	obowiązek żeglugi w konwojach	Obrigatório navegar em comboio	navigatia în convoaie este obligatorie	povinná plavba v zostave	obvezna plova v konvojih	alusliikenne kytkyeissä pakollista	Obligatorisk konvojäng	движение только в составах	Обавезна пловидба у саствама

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
A	navigable	Свободно корабopлава не	Navigable	splavný	Uhindret sejlad	gut befahrbar	Navigeeritav	Πλεύσιμος	navigable	Plovno	navigabile	kuģojams	Laivyba be kliūčių	hajózható	navigabbli	goed bevaarbaar	żeglowny	Navegável	navigabil	splavný	plovno	Kulkukelp oinen	Farbar	беспрепятств енное судоходство	Пловно
B	fairly navigable	Умерено корабopлава не	Razonable mente navigable	dobře splavný	Næsten uhindret sejlad	ziemlich gut befahrbar	Keskmiselt navigeeritav	Πλεύσιμος σε μικρό βαθμό	raisonnable ment navigable	Pretežno plovno	abbastanza navigabile	diezgan labi kuģojams	Laivyba beveik be kliūčių	teljes mértékben hajózható	pjtlost navigabbli	vrij goed bevaarbaar	dość żeglowny	Razoavelm ente navegável	navigabil în condiții acceptable	pomeme dobře splavný	precej dobro plovno	melko kulkukelpo inen	Relativt farbar	достаточно беспрепятств енное судоходство	Релативно пловно
C	navigable with difficulty	Затруднено корабopлава не	Navigació n difícil	obtížně splavný	Sejlad vanskelig	schwer befahrbar	Raskustega navigeeritav	Πλεύσιμος με δυσκολία	navigation pénible	Plovno uz teškoće	navigabile con difficoltà	grūti kuģojams	Sunki laivyba	nehezen hajózható	navigabbli b'xi diffikultajiet	moeilijk bevaarbaar	żeglowny z trudnościami	Navegação difícil	navigabil cu dificultate	splavný s t'ážkosťami	težko plovno	hankalasti kulkukelpo inen	Svårframko mlig	затруднённое судоходство	Пловно уз потешкоће
D	navigable only with great difficulty	Сильно затруднено корабopлава не	Navigació n muy difícil	velmi obtížně splavný	Sejlad meget vanskelig	sehr Schwer befahrbar	Üksnes suurte raskustega navigeeritav	Πλεύσιμος μόνο με μεγάλη δυσκολία	navigation très pénible	Plovno uz velike teškoće	navigabile solo con grande difficoltà	loti grūti kuģojams	Laivyba labai sunki	nagyon nehezen hajózható	navigabbli biss b'hafna diffikultà	zeer moeilijk bevaarbaar	żeglowny ale z dużymi trudnościami	Navegação muito difícil	navigabil numai cu mare dificultate	splavný len s veľkými t'ážkosťami	zelo težko plovno	erittäin hankalasti kulkukelpo inen	Mycket svårframko mlig	сильно затруднённое судоходство	Пловно уз велике потешкоће
E	no navigation allowed	Преустанов ено корабopлава не	Navigació n prohibida	zákaz plavby	Sejlad ikke tilladt	Fahrverbot	Navigatsioon keelatud	Δεν επιτρέπεται ι καθόλου η ναυσυλoία	navigation interrompu e	Plovidba nije dopuštena	nessuna navigazione consentita	kuģošana aizliegta	Laivyba draudžiama	hajózási tilalom	navigazzjoni projbita	vaarverbod	zakaz żegluga	Navegação proibida	navigația nu este permisă	zákaz plavby	plovba prepoveda na	alusliikenn e ei ole sallittua	Ingen sjöfart tillåten	судоходство запрещено	Плоvidба није дозвољена

Value	Thickness	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
A	-	clear water	Чиста вода	Aguas normales	volná voda	Isfrit farvand	offenes Wasser	selge vesi	Ύδατα άνευ πάγου	Eaux normales	Vodni put bez leda	acque normali	brīvs ūdens	Ledo nėra	jégmentes víz	ilma nadif	open water	woda otwarta	Água livre	fără gheață	voľná voda	brez ledu	avovesi	Öppet vatten	чистая вода	Водни път без леда
B	0 - 4 cm	light spread floating ice	Разпрсн т плаващ лед	Hielo flotante ligero disperso	ledová tříšť	Let spredt drivis	Treibeis	kergelt leviv triivjää	Ελαφρά διασκορπισμέν α τεμάχια επιπλέοντος πάγου	glaces légères dispersées	Slabo formiran tanak plutajući led	leggero ghiaccio galleggiante sparso	izklaidu peldošs plāns ledus	Plonas pasklidęs plūduriuoja ntis ledas	vékony szórványos jégtablák	fit silg f'wicé l-ilma	licht verspreid drijfijs	rozproszon a, cienka kra lodowa	Gelo flutuante ligeiro disperso	gheață subțire plutitoare dispersată	ľadová triešť	plavajoči led	ohutta rikkonaista ajojäättä	Lätt spridd drivis	малоразреженный плавучий лёд	Слабо формиран танки плутајући лед
C	0 - 4 cm	light floating ice	Рядък плаващ лед	Hielo flotante ligero	slabá ledová tříšť	Let drivis	leichtes Treibeis	kerge triivjää	Ελαφρά τεμάχια επιπλέοντος πάγου	glaces légères flottantes	Tanak plutajući led	ghiaccio leggero galleggiante	plāns peldošs ledus	Plonas plūduriuoja ntis ledas	vékony jégtablák	fit silg f'wicé l-ilma	licht drijfijs	cienka kra lodowa	Gelo flutuante ligeiro	gheață subțire plutitoare	slabá ľadová triešť	tanek plavajoči led	ohutta ajojäättä	Lätt drivis	редкий плавучий лёд	Танак плутајући лед
D	0 - 4 cm	light solid ice	Слабо заледяване	Hielo sólido ligero	slabý led	Tynd fast is	leichtes Eis	kerge tahke jää	Ελαφρά τεμάχια συμπλεγούς πάγου	glace légère	Tanak sloj leda	leggero ghiaccio solido	plāna ledus kārta	Plonas ištisinis ledas	könnyű beállt jég	fit silg solidu	licht vast ijs	cienka pokrywa lodowa	Gelo compacto ligeiro	gheață subțire	slabý ľad	tanek trdni led	ohutta kiintojäättä	Lätt fastis	малосплочённый лёд	Танак слой леда
E	4 - 8 cm	medium spread floating ice to 40% covered	Средно разреден плаващ лед (до 40% покритие)	Hielo flotante disperso medio que cubre hasta un 40%	středně silná rozptýlená ledová tříšť, pokrytí do 40 %	Middelsvær drivis op til 40 % dækket	mittelschweres zerstreutes Treibeis, bis 40 % eisbedeckt	keskmiselt leviv triivjää kuni 40% kattuvusega	Μέσου πάχους διασκορπισμέν α τεμάχια επιπλέοντος πάγου που καλύπτουν επιφάνεια 40%	glaces moyennes dispersées couvrant 40 %	Srednje formiran plutajući led, pokrivenost do 40 %	ghiaccio sparso galleggiante di spessore medio con copertura fino al 40%	vidēji biezs izklaidu peldošs ledus klāj līdz 40 % ūdens virsmas	Vidutinio storio pasklidęs plūduriuoja ntis ledas (dengia iki 40 % paviršiaus)	közepes szórványos jégtablák 40%-ig jégfedettségig	ammont medju ta' silg mifrux f'wicé l-ilma sa kopertura ta' 40 %	middelzwaar verspreid drijfijs tot 40 % bedekt	rozproszon a kra lodowa średniej grubości, pokrycie do 40%	Gelo flutuante médio disperso, cobrindo até 40%	gheață mijlocie plutitoare dispersată acoperind 40%	stredne silná rozptýlená ľadová triešť, pokrytie do 40 %	srednje debel plavajoči led, pokritost do 40 %	keskiraskas ta rikkonaista ajojäättä, enintään peittävyys 40 %	Medelstor spridd drivis, 40% istäcke	плавучий лёд средней разреженности (до 40%)	Средне формиран плутајући лед, покривено ст до 40%
F	4 - 8 cm	medium spread floating ice 40 to 75% covered	Средно разреден плаващ лед (40%-70% покритие)	Hielo flotante disperso medio que cubre entre un 40% y un 75%	středně silně rozptýlená ledová tříšť, pokrytí od 40 % do 75 %	Middelsvær drivis 40-75 % dækket	mittelschweres zerstreutes Treibeis, 40 bis 75 % eisbedeckt	keskmiselt leviv triivjää kattuvusega 40% kuni 75%	Μέσου πάχους διασκορπισμέν α τεμάχια επιπλέοντος πάγου που καλύπτουν επιφάνεια 40% έως 75%	glaces moyennes flottantes dispersées couvrant 40 à 75 %	Srednje formiran plutajući led, pokrivenost od 40 do 75 %	ghiaccio sparso galleggiante di spessore medio con copertura compresa tra 40% e 75%	vidēji biezs izklaidu peldošs ledus klāj 40 līdz 75 % ūdens virsmas	Vidutinio storio plūduriuoja ntis ledas (dengia 40–75 % paviršiaus)	közepes szórványos jégtablák 40%-70%-közötti jégfedettségig	ammont medju ta' silg mifrux f'wicé l-ilma b'aktar minn 75 % u 75 %	middelzwaar drijfijs 40 tot 75 % bedekt	rozproszon a kra lodowa średniej grubości, pokrycie 40 do 75%	Gelo flutuante médio disperso, cobrindo 40% a 75%	gheață mijlocie plutitoare dispersată acoperind 40% până la 75%	stredne silná rozptýlená ľadová triešť, pokrytie od 40 % do 75 %	srednje debel plavajoči led, pokritost od 40 do 75 %	keskiraskas ta rikkonaista ajojäättä, peittävyys 40–75 %	Medelstor spridd drivis, 40-75% av farrännan istäcke	плавучий лёд средней разреженности (40%-70%)	Средне формиран плутајући лед, покривено ст до 40 до 75%
G	4 - 8 cm	medium floating ice more than 75% in sludge or lead	Плаващ лед със средна дебелина покриващ над 75%	Hielo flotante medio que cubre más del 75% del canal	středně silně rozptýlená ledová tříšť, pokrytí více než 75 %	Middelsvær drivis mere end 75 % dækket	mittelschweres Treibeis, mehr als 75 % der Rinne eisbedeckt	keskmiselt leviv triivjää, rohkem kui 75% jääpankade või jäävallidena	Μέσου πάχους τεμάχια επιπλέοντος πάγου που καλύπτουν επιφάνεια άνω του 75% του διαύλου	glaces moyennes flottantes dispersées couvrant plus de 75 % du chenal	Srednje formiran plutajući led, pokrivenost veća od 75 %	ghiaccio galleggiante di spessore medio costituito per più del 75% da frammenti o canale ricoperto da frammenti	vidēji biezs peldošs ledus, vairāk nekā 75 % ūdens virsmas klāta virzien	Vidutinio storio plūduriuoja ntis ledas (daugiau kaip 75 % sudaro izas) arba vandens tarpas tarp ledų	közepes jégtablák több mint 75%-ban kásajégként vagy jégmentes sávkoban	ammont medju ta' silg f'wicé l-ilma b'aktar minn 75 % u 75 %	middelzwaar drijfijs met meer dan 75 % in geul of slop	kra lodowa średniej grubości, pokrycie powyżej 75% kanalu	Gelo flutuante médio, cobrindo mais de 75% da esteira	gheață mijlocie plutitoare dispersată acoperind peste 75% din șenal	stredne silná rozptýlená ľadová triešť, pokrytie viac ako 75 %	srednje debel plavajoči led, pokritost veća od 75 %	keskiraskas ta ajojäättä, peittävyys yli 40–75 % väylästä	Medelstor spridd drivis, över 75% av farrännan istäckt	плавучий лёд средней разреженности (больше 75% ледового канала покрыто ледяной кашей)	Средне формиран плутајући лед, покривено ст већа од 75%
H	4 - 8 cm	medium vast ice	Средно дебел твърд лед	Hielo compacto medio	středně silně pevný led	Middelsvær fast is	mittelschweres festes Eis	keskmine rüsjää	Μέσου πάχους εκτεταμένου πάγος	glace moyenne	Srednje velika santa leda	ghiaccio di spessore medio fisso	vidēji biezs blīvs ledus	Vidutinio storio ištisinis ledas	közepes beállt jég	silg vast medju	middelzwaar ar vast ijs	pokrywa lodowa średniej grubości	Gelo compacto médio	gheață mijlocie	stredne pevný ľad	srednje debel trdni led	keskiraskas ta jäätä	Medeltjock fastis	средней сплочённости	Средне велика санта леда
K	8 - 12 cm	heavy spread floating ice to 40 % covered	Дебел плаващ лед (до 40% покритие)	Hielo flotante pesado disperso que cubre hasta un 40%	silná rozptýlená ledová tříšť, pokrytí do 40 %	Svær drivis op til 40 % dækket	schweres zerstreutes Treibeis, bis 40 % eisbedeckt	mitteleleviv triivjää kuni 40% kattuvusega	Βαρέα διασκορπισμέν α τεμάχια επιπλέοντος πάγου σε έκταση 40%	glaces lourdes flottantes dispersées couvrant jusqu'à 40 %	Dobro formiran plutajući led, pokrivenost do 40 %	ghiaccio spesso galleggiante con copertura fino al 40%	biezs izklaidu peldošs ledus klāj līdz 40 % ūdens virsmas	Storas pasklidęs plūduriuoja ntis ledas (dengia iki 40 % paviršiaus)	vastag szórványos jégtablák 40%-os jégfedettségig	hafna silg mifrux f'wicé l-ilma sa kopertura ta' 40 %	zwaar verspreid drijfijs tot 40 % bedekt	rozproszon a, gruba kra lodowa, pokrycie do 40%	Gelo flutuante pesado disperso, cobrindo até 40%	gheață groasă plutitoare dispersată acoperind până la 40%	silná a rozptýlená ľadová triešť, pokrytie do 40 %	debel plavajoči led, pokritost do 40 %	raskasta rikkonaista ajojäättä, peittävyys enintään 40 %	Tjock, spridd drivis, upp till 40% istäcke	тяжелый разреженный плавучий лёд (до 40%)	Добро формиран плутајући лед, покривено ст до 40%
L	8 - 12 cm	heavy spread floating ice 40 to 75 % covered	Дебел плаващ лед (40%-70% покритие)	Hielo flotante pesado disperso que cubre entre un 40% y un 75%	silná rozptýlená ledová tříšť, pokrytí od 40 % do 75 %	Svær drivis 40-75 % dækket	schweres zerstreutes Treibeis, 40 bis 75 % eisbedeckt	mitteleleviv triivjää kattuvusega 40% kuni 75%	Βαρέα διασκορπισμέν α τεμάχια επιπλέοντος πάγου σε έκταση από 40% έως 75%	glaces lourdes flottantes dispersées couvrant 40 à 75 %	Dobro formiran plutajući led, pokrivenost od 40 do 75 %	ghiaccio spesso galleggiante con copertura compresa tra il 40% e il 75%	biezs izklaidu peldošs ledus klāj 40 līdz 75 % ūdens virsmas	Storas pasklidęs plūduriuoja ntis ledas (dengia 40–75 % paviršiaus)	vastag jégtablák 40%-70%-közötti jégfedettségig	hafna silg mifrux f'wicé l-ilma b'kopertura ta' bejn 40 % u 75 %	zwaar verspreid drijfijs 40 tot 75 % bedekt	rozproszon a, gruba kra lodowa, pokrycie 40 do 75%	Gelo flutuante pesado disperso, cobrindo 40% a 75%	gheață groasă plutitoare dispersată acoperind 40% până la 75%	silná a rozptýlená ľadová triešť, pokrytie od 40 % do 75 %	debel plavajoči led, pokritost od 40 do 75 %	raskasta rikkonaista ajojäättä, peittävyys 40–75 %	Tjock, spridd drivis, 40-75% istäcke	тяжелый разреженный плавучий лёд (40% - 75%)	Добро формиран плутајући лед, покривено ст до 40 до 75%

M	8 - 12 cm	heavy dense floating ice with more than 75% chance on coagulation	Дебел пльтен лед с вероятност за заледяване над 75%	Hielo flotante pesado denso con más del 75% de posibilidad es de cuajar	těžká stlačená ledová tříšť s více než 75 % možností koagulace	Svær og pakket drivis mere end 75 % dækket; risiko for fastfrysning	schweres zusammen gepferchtes Treibeis mit mehr als 75 %, Gefahr für Dammbildung	paks tihe triivjää jäätumuseg a rohkem kui 75%	Βαρέα τεμάχια επιπλέοντος πάχους με πιθανότητες πήξης άνω του 75%	glaces lourdes flottantes dispersées couvrant plus de 75 % et chance de coagulation	Debele sante leda, 75 % mogućnost zaledivanja	ghiaccio spesso galleggiante con più del 75% di probabilità di addensamento	loti blīvs peldošs ledus, sabļvējum u veidošanās iespēja - vairāk nekā 75 %	Storas plūduriuoja ntis ledas, koaguliacij os tikimybė didesnė nei 75 %	vastag jégtablák több mint 75%-os, torlaszképződés veszély	hafna silg dens f'wicē l-ilma b'čans ta' aktar minn 75 % li jagħqad	zwaar opeengepakt drijftijs met meer dan 75 % kans op propvorming	gesta, gruba kr lodowa, pokrycie powyżej 75%, możliwość koagulacji	Gelo flutuante pesado denso, com probabilidade de de concreção superior a 75%	gheată groasă plutitoare dispersată acoperind mai mult de 75% și șanse de îngheț	hustá ľadová triesť s viac ako 75 % možnosťou koagulácie	debel plavajoči led, pokritost večja od 75 %, možnost sesedanja	raskasta tiheää ajojäättä, peittävyys yli 75 %, hyytymisvара	Tätt sammanpackad drivis, över 75% risk för stampisvall	очень сплочённый лёд, более 75% вероятность образования затопов	Плутајући лед велике густине, са 75% шансе за коагулацију
P	8 - 12 cm	heavy floating ice with more than 75% in sludge or lead currently broken sludge	Дебел пльтен лед покриващ над 75% или току що разбит лед	Hielo flotante pesado que cubre más del 75% del canal recientemente abierto	těžká ledová tříšť, pokrytí více než 75 %, plavební dráha dnes prolomena	Svær drivis mere end 75 % dækket; sejlrende er brudt for nylig	schweres Treibeis mehr als 75 % der Rinne eisbedeckt, Rinne heute gebrochen	paks triivjää rohkem kui 75% jääpankadena või ajuti murdivate jäävallidena	Βαρέα τεμάχια προσφάτως θραυσθέντος επιπλέοντος πάχους σε επιφάνεια άνω του 75% του διαύλου	glaces lourdes flottantes couvrant plus de 75 % du chenal, chenal brisé recemment	Debele sante leda, s više od 75 % leda u komadu ili trenutno polomljenih komada	ghiaccio spesso galleggiante costituito per più del 75% da frammenti o canale attualmente coperto da ghiaccio frammentato	biezs peldošs ledus ar vairāk nekā 75 % vižņu, kuri nesen salīzuši	Storas plūduriuoja ntis ledas (daugiau kaip 75 % sudaro ižas) arba šiuo metu tarp ledų pralaužtas vandens tarpas	vastag jégtablák több mint 75%-os fedettség, ma tört hajózácsatrnával	hafna silg f'wicē l-ilma b'aktar minn 75 % minn hama jew f'fuh fis-silg magħmul minn hama attwalment imkissra	zwaar drijftijs met meer dan 75 % in geul of slop heden gebroken geul	gruba kr lodowa, pokrycie powyżej 75% kanału, świeżo przelamany kanał	Gelo flutuante pesado cobrindo mais de 75% da esteira, passagem aberta recentemente	gheată groasă plutitoare dispersată acoperind peste 75% din șenal, șenal spart recent	silná a rozptýlená ľadová triesť, pokrytie viac ako 75 % plavebnej dráhy, dnes rozbitá ryha	debel plavajoči led, pokritost večja od 75 %, trenutno razbit	raskasta ajojäättä, peittävyys yli 75 % väylästä, joka on äskettäin murrettu	Tjock drivis, över 75% av farrännan täckt, rännan bruten i dag	тяжелый плавучий лёд, более 75%, в настоящий момент судоходство затруднено из-за ледяной каши в ледовом канале	Тешки плутајући лед са више од 75% леда у комаду или тренутно поломљених комада
R	8 - 12 cm	heavy vast ice	Дебел тврђ лед	Hielo compacto pesado	těžký pevný led	Svær fast is	schweres festes Eis	paks rüsiää	Βαρέα τεμάχια εκτεταμένου πάχους	glace solide épaisse	Teška velika sante leda	ghiaccio spesso ed esteso	biezs blīvs ledus	Storas ištisinis ledas	vastag beällt jég	silg vast qawwi	zwaar vast ijs	gruba pokrýwa lodowa	Gelo compacto pesado	gheată groasă solidă	silne pevný ľad	debel trdni led	raskasta jäätä	Tjock fastis	очень сплочённый лёд	Тешка велика санта леда
S	> 12 cm	very heavy floating ice in solid ice nearly 100% covered	Много дебел плаващ тврђ лед покриващ почти 100%	Hielo flotante muy pesado y sólido que cubre casi el 100%	velmi těžká ledová tříšť a ledové kry, téměř 100 % pokryto ledem	Meget svær drivis og fast is næsten 100 % dækket	sehr schweres Treibeis und Packeis, fast 100 % eisbedeckt	väga paks triivjää tahke jääna peaagu 100% kattuvusega	Πολύ βαρέα τεμάχια συμπαγούς επιπλέοντος πάχους σε έκταση σχεδόν 100%	glaces flottantes très lourdes et banquise couvrant presque 100 %	Vrlo debele sante i tvrdi led sa skoro 100 % pokrivenosti	ghiaccio galleggiante molto spesso e solido con copertura quasi del 100%	loti biezs peldošs ledus un ledus kārtā klāj gandriž 100 % ūdens virsmas	Labai storas plūduriuoja ntis ledas ir ištisinis ledas dengia beveik 100 % paviršiaus	nagyon vastag úszó és parti jég közel 100%-os jégfedettséggel	silg qawwi hafna f'wicē l-ilma u silg solidu b'kopertura ta' kważi 100 %	zeer zwaar drijftijs en pakij's bijna 100 % bedekt	bardzo gruba kr lodowa i pokrýwa lodowa, pokrycie niemal 100%	Gelo flutuante e gelo compacto ultrapesado s, cobrindo quase 100%	banchize plutitoare groase acoperind aproape 100%	veľmi pevná ľadová triesť a ľadovce, pokrytie takmer 100 %	zelo debel plavajoči led in trdni led, pokritost skoraj 100 %	erittäin raskasta ajojäättä ja kiintojäättä, peittävyys lähes 100 %	Mycket tjock drivis och fastis med nästan 100% istäcke	очень тяжёлый плавучий и сплошной лёд (почти 100%)	Веома тежак плутајући лед са чврстим ледом, покривено ст скоро 100%
U	> 40 cm	ice dam or drifting ice	Ледени прегради или струпванија	Barrera de hielo o hielo a la deriva	ledová bariéra nebo nahromadě ní ledu	Isdæmning eller isspærring	Eisdamm oder Eisstau	rüsiäävallid või rüsiää	Φράγμα πάχους ή παρασυρόμενος πάχος	barrage de glace ou débâcle	Ledena prepreka ili plutajući led	barriera di ghiaccio o ghiaccio alla deriva	ledus aizsprosts vai dreifējošs ledus	Ledo lyčių sangrūda arba dreifuojanti s ledas	jégtorlasz vagy sodródó jég	diga tas-silg jew silg jingarr mal-kurrent	ijsdam of kruierend ijs	bariera lodowa lub zator lodowy	Barreira de gelo ou gelo à deriva	pod de gheată sau gheată plutitoare	ľadová bariéra alebo nahromadenie ľadu	ledena ovira ali naplavine	jääpato tai ajojäättä	Stampisvall eller drivis	ледяной затор или скопление дрейфующего льда	Ледена преграда или лед у покрету
O	-	disappearing (pap)ice, no longer obstructing	Топящ се лед, няма препятствия	Hielo a punto de fundirse que ya no constituye un obstáculo	tenký měkký led, který již nepřekáží	Smelteis, ingen hindring længere	Pappeis, nicht länger behinderlich	kaduv jää, enam mitte takistav	Εξασφαλισόμενο πάχος που δεν προκαλεί πλέον εμπόδια	glaces fondantes, aucune gêne	Otapanje leda, nema prepreka	ghiaccio in fase di scioglimento, nessuna ostruzione	izzūdošs ledus, vairs nekavē kugošanu	Tirpstantis, laivybai kliūčių nesudaranti s ledas	elolvadó (kásás) jég, akadályozás s megszünt	silg (artab) li qed jinhall u li ma għadux jostakola	verdwijnen d (pap)ij's, niet meer hinderlijk	zanikający lód (papak), nie przeszkadzający w żegludze	Gelo em fusão, já não causa obstrução	ghețari topiți, nici unul periculos	strácajúci sa tenký ľad, žiadne prekážky	taljenje ledu, brez ovir	sulavaa jäätä, ei enää esteenä	Upplöst issörja, ingen blockering	разрушающийся лёд с проталинами, беспрепятственное судоходство	Оттапье лед, нема препрека
V	-	navigation interrupted	Корабона ването е преустановено	Navegación interrumpida	zákaz plavby	Skipsfarten er indstillet	Fahrverbot	navigeerimine katkestatud	Διακοπή ναυσιπλοΐας	navigation interrompue	Zabrana plovidbe	navigazione interrotta	kuģošana pārtraukta	Laivyba nutraukta	hajózási szünetel	navigazzjoni interrotta	vaarverbod	zakaz żeglugi	Navegação suspensa	navigație interuptă	zákaz plavby	prepoved plovbe	alusliikenne keskeytetty	Sjöfart förbjuden	судоходство остановлено	Забрана пловидбе

Ice Situation Code

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
NOL	no limitation	Без ограничени е	Sin limitaci3n	bez omezen3	Ingen begr3nsnin ger	keine Behinderu ng	piirangut ei ole	Καν3νας περιορισμ3 ς	pas de limitation	Nema ograničenj a	nessuna limitazione	bez ierobežoju miem	Apribojim ų nėra	nincs korlátozás	ebda restrizzjoni	geen beperkingen	brak ograniczeń	Sem restriç3es	fără restricții	bez obmedzeni a	brez omejitev	ei rajoitusta	Ingen begränsnin g	без ограничени й	Без ограничени а
LIM	limitation	Ограничени е	Limitaci3n	omezen3	Begränsat	Behinderu ng	piirang	Περιορισμ3 ς	limitation	Ograničenj e	limitazione	ierobežoju ms	Apribojima i	korlátozás	restrizzjoni	beperkingen	ograniczen ie	Restriç3es	cu restricții	obmedzeni e	omejitev	rajoitus	Begränsad trafk	ограничени но	Ограничени е
NON	no navigation allowed	Преустано вено корабопла ване	Navegaci3n prohibida	zákaz plavby	Sejlad ikke tilladt	gesperrt	navigatsioo n keelatud	Δεν επιτρέπεται καμία ναυσιπλοΐα	navigation interdite	Plovidba nije dopuštena	nessuna navigazione consentita	kuģošana aizliegta	Laivyba draudžiam a	haj3zás nem megengedet t	navigazzjoni projbita	vaarverbod	zákaz žeglugi	Navegaç3o proibida	navigația nu este permisă	zákaz plavby	plovba prepoveda na	alusliikenn e ei ole sallittua	Ingen sjöfart tillåten	навигация запрещена	Пловидба није дозвољена

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
CLR	clear	Ясно	Despejado	jasno	Klart	klar	selge	Αἶθριος καιρός	clair	Vedro	sereno	skaidrs	giedra	tiszta	čar	helder	bezhmurni e	Céu limpo	senin	bezoblačno (jasno)	jasno	selkeää	Klart	ясно	Ведро
CLDY	cloudy	Облачно	Nublado	oblačno	Skyet	bewölkt	pilvitus	Νεφώσεις	nuageux	Oblačno	nuvoloso	mākoņains	debesuota	felhős	imsahhab	bewolkt	pochmurnie	Céu nublado	noros	oblačno	pretežno oblačno	enimmäkseen pilvistä	Molnigt	облачно	Облачно
OCST	overcast	Заоблачено	Cubierto	zataženo	Overskyet	bedeckt	lauspilvitus	Παχύρροος νεφοσκεπής ουρανός	couvert	Jača naoblaka	coperto	apmācies	apsiniaukę	borult	mghajeb bis-shab	overdekt	zachmurze nie	Céu encoberto	acoperit	zamračené	oblačno	pilvistä	Mulet	пасмурно	Наоблаче ње
DZZL	drizzle	Ръмеж	Llovizna	mrholení	Støvregn	Nieselregen	uduvihm	Ψεκασμός βροχής	bruine	Rosa	pioviggine	smalks lietus	dulksna	szítáló eső	irxiex	motregen	mżawka	Chuvisco	burniță	mrholenie	pršenje	tihkusadetta	Duggregn	изморозь	Роса
RAIN	rain	Дъжд	Lluvia	déšť	Regn	Regen	vihm	Βροχή	pluie	Kiša	pioggia	lietus	lietus	eső	xita	regen	deszcz	Chuva	ploaie	dážď	dež	sadetta	Regn	дождь	Киша
LRAIN	light rain	Лек дъжд	Lluvia ligera	slabý déšť	Let regn	leichter Regen	kerge vihm	Ασθενής βροχή	légère pluie	Slaba kiša	pioggia debole	viegls lietus	silpnas lietus	gyenge eső	xita hafifa	lichte regen	lekki deszcz	Chuva fraca	ploaie ușoară	slabý dážď	rahel dež	heikko vesisadetta	Lätt regn	слабый дождь	Слаба киша
ORAIN	occasional rain	Откъслечни преваляван ия	Lluvia ocasional	občasný déšť	Lejligheds vis regn	gelegentlic h Regen	hoovihm	Σποραδική βροχή	pluie intermittent e	Povremena kiša	piogge occasionali	neregulārs lietus	nepastovus lietus	szórványos eső	kultant xita	af en toe regen	sporadyczn y deszcz	Chuv as ocasionais	ploaie ocazonală	občasný dážď	občasen dež	ajoitai sta vesisadetta	Tidvis regn	возможен дождь	Повремена киша
HRAIN	heavy rain	Силен дъжд	Lluvia intensa	silný déšť	Kraftig regn	schwerer Regen	paduvihm	Έντονη βροχόπτωση	forte pluie	Jaka kiša	forti piogge	spēcīgs lietus	smarkus lietus	heves eső	xita qalila	zware regen	ulewa	Chuva forte	averse de ploaie	silný dážď	močan dež	voimakasta vesisadetta	Kraftigt regn	сильный дождь	Јака киша
SLEET	sleet	Лапавица	Aguanieve	déšť se sněhem	Tøsne	Graupel	lörts	Χιονόνερο	neige fondue	Susnježica	nevischio	slapjdranķis	šlapdriba	hódara	tahlita ta' xita u silg	natte sneeuw	deszcz ze śniegiem	Neve molhada	lapovitá	dážď so snehom	leden dež	räntäsadetta	Snöblandat regn	дождь со снегом	Суењежиц а
SNOW	snow	Сняг	Nieve	sněžení	Sne	Schneefall	lumi	Χιόνι	neige	Snježne oborine	neve	snieg	snygis	hó	borra	sneeuw	śnieg	Neve	ninsoare	sneh (sneženie)	sneg	lumisadetta	Snö	снег	Снег
SNFALL	heavy snow fall	Силен снеговалеж	Nieve intensa	silné sněžení	Kraftigt snefald	schwerer Schneefall	tugev lumesadu	Έντονη χιονόπτωση	neige dense	Jake snježne oborine	pesanti nevicata	spēcīgs snieg	stiprus snygis	erős hóesés	borra qalila	zware sneeuwval	intensywny opad śniegu	Forte nevão	averse de ninsoare	silné sneženie	močno sneženje	runsasta lumisadetta	Kraftigt snöfall	сильный снегопад	Јаке снежне падавине
HAIL	hail	Град	Granizo	krupobití	Hagl	Hagel	rahe	Χαλάζι	grêle	Tuča	grandine	krusa	kruša	jégeső	xita balal	hagel	grad	Granizo	grindină	krupobitie	toča	rakeita	Hagel	град	Град
SHWRS	showers	Преваляван е	Chubasco	přehánky	Byr	Schauer	sajuhood	Ομβρος	averses	Pljusak	rovesci	lietusgāzes	liūtys	zápor	halbiet taxita	buien	przelotny opad śniegu	Aguaceiros	averse	prehánky	plohe	sadekuuroja	Regniskurar	ливни	Пљусак
THSTRM	thunderstor m	Гръмотевич на буря	Tormenta eléctrica	bouřka	Tordenvejr	Gewitter	äike	Καταιγίδα	orage	Olujno nevrijeme	temporale	pērkona negaiss	perkūnija	zivatar	maltempata bir-raghad	onweer	burza (z piorunami)	Trovoada	vijelie	silná búrka	nevih ta	raju ukonilma	Åskväder	гроза	Олујно невреме
HAZY	hazy	Замыглено	Bruma	zamlženo	Diset	diesig	somp	Υγρή αχλός	brume	Maglovito	cielo velato	dūmaka	migla	párás	imcajpar	heig	mglisto	Bruma	negurā	hmlisto	meglicasto	auerta	Disigt	дымка	Магловито
FOG	fog	Мъгла	Niebla	mlha	Tåge	Nebel	udu	Ομίχλη	brouillard	Magla	nebbia	migla	rūkas	köd	êpar	mist	mgla	Nevoeiro	ceață	hm la	megla	sumua	Dimma	туман	Магла
FOGPAT	fog patches	Мъгливи участъци	Zonas de niebla	lokální mlha	Pletvis tåge	Nebelbänke	udulaigud	Ομίχλη κατά τόπους	bancs de brouillard	Mjestimičen a magla	banchi di nebbia	miglas joslas	vietomis rūkas	ködfoltok	irqajja' mčajprin	mistbanken	lokalne zamglenie	Banco de nevoeiro	ceață în valuri	občasná hm la	zaplate megle	paikoitellen sumua	Dimbankar	туман местами	Местимич на магла
GALE	gale	Силен вятър	Temporal	vichřice	Hård kuling	stürmischer Wind	raju	Θυελλώδης άνεμος	grand vent	Udari vjetra	burrasca	vētrains	audra	viharos szél	burraxka	stormachtig	wichura	Vento muito forte	vânt puternic	vichrica	viharni veter	kovaa tuulta	Hård vind	штормово й ветер	Јак ветар
STRM	storm	Буря	Tormenta	bouře	Storm	Sturm	torm	Θύελλα	tempête	Oluja	tempesta	stipra vētra	štormas	vihar	maltempata	zware storm	burza	Tempestade	furtună	búrka	močan vihar	myrskyä	Storm	шторм	Олуја
HURRC	hurricane	Ураган	Huracán	hurikán	Orkan	Orkan	orkaan	Κυκλώνας	ouragan	Orkan	uragano	orkāns	uraganas	orkán	uragan	orkaan	huragan	Furacão	tornadă	hurikán	orkan	hirmumyrskyä	Orkan	ураган	Оркан
FZRA	freezing rain (black ice)	Сутрашица	Lluvia escarchada (hielo glasado)	mrznoucí déšť	Isslag	gefrierende r Regen	allajahtunu d vihm (must jää)	Βροχή με παγοκρυστάλλους (υαλόπαγος)	pluie verglacante	Ledena kiša	vetrone	atkala (melnais ledus)	lijundra (apšalas)	fagyos eső	xita ffrizata ("black ice")	ijzel	marznący deszcz	Chuva gelada (geada transparente)	polei	mrznúci dážď	žled (poledica)	jäätävää sadetta (mustaa jäätä)	Underkylt regn	гололед	Ледена киша

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
WI	wind	Вятър	Viento	vitr	Vind	Wind	tuul	Άνεμος	vent	Vjetar	vento	vējš	vėjas	szél	rih	wind	wiatr	Vento	vânt	vietor	veter	tuuli	Vind	ветер	Ветар
WA	waves	Вълнение	Oleaje	vlny	Bølger	Wellen	lained	Κύματα	remous	Valovi	moto ondoso	vilņi	bangos	hullámok	mewġ	golven	fale	Ondas	valuri	vlny	valovi	aallokko	Vágor	высота волн	Таласи
FG	visibility	Видимост	Visibilidad	dohlednost	Sigtbarhed	Sicht	nähtavus	Ορατότητα	visibilité	Vidljivost	visibilità	redzamība	matomumas	látótávolság	vizibilità	zichtbaarheid	mgła	Visibilidad	vizibilitate	viditeľnosť	vidljivost	näkyvyys	Sikt	видимость	видљивост
RN	rain	Дъжд	Lluvia	děšť	Regn	Regen	vihm	Βροχή	pluie	Kiša	pioggia	lietus	lietus	eső	xita	regen	deszcz	Chuva	ploaie	dážď	dež	sade	Regn	дождь	Киша
SN	snow	Сняг	Nieve	snih (sněžení)	Sne	Schnee	lumi	Χιόνι	neige	Snijeg	neve	sniegs	snygis	hó	borra	sneeuw	śnieg	Neve	západa	sneženie	sneg	lumi	Snö	снег	Снег
AT	air temperature	Температура на въздуха	Temperatura del aire	teplota vzduchu	Lufttemperatur	Lufttemperatur	õhutemperatuur	Θερμοκρασία αέρα	température de l'air	Temperatura zraka	temperatura dell'aria	gaisa temperatūra	oro temperatūra	léghőmérséklet	temperatura tal-arja	lucht temperatuur	temperatura powietrza	Temperatura do ar	temperatura aerului	teplota vzduchu	temperatura zraka	ilman lämpötila	Lufttemperatur	температура воздуха	Температура ваздуха
WT	water temperature	Температура на водата	Temperatura del agua	teplota vody	Vandtemperatur	Wassertemperatur	veetemperatuur	Θερμοκρασία νερού	température de l'eau	Temperatura vode	temperatura dell'acqua	ūdens temperatūra	vandens temperatūra	vízhőmérséklet	temperatura tal-ilma	water temperatuur	temperatura wody	Temperatura da água	temperatura apei	teplota vody	temperatura vode	veden lämpötila	Vattentemperatur	температура воды	Температура воде

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
0	calm	безветрие	Calma	bezvětrí	Roligt	Windstille	tuulevaikus	Νηνεμία	calme	Mirno	calma	bezvējš	štilis	szélsend	kalm	windstil	cisza	Calmo	calm	bezvetrie	brezvetrye	tyyntä	Lugnt	штиль (безветрие)	тихо
1	light air	тих вятър	Ventolina	vánek	Let vind	leichter Zug	vaikne tuul	Ασθενής άνεμος	courant d'air	Lahor	bava di vento	vēja vēsma	tylus vėjelis	gyenge szellő, fuvallat	arja hafifa	zwakke wind	powiew	Aragem	vânt perceptibil	vánok	sapica	pientä tuulenvirett ä	Svag vind	тихий ветер	лахор
2	light breeze	лек ветрец	Brisa muy débil	slabý vítr	Let brise	leichte Briese	kerge tuul	Ελαφρά αύρα	brise légère	Povjetarac	brezza leggera	viegls vējš	lengvas vėjas	enyhe szél	ziffa hafifa	zwakke wind	slaby wiatr	Brisa ligeira	briză ușoară	slabý vektor	vetrič	heikko tuulta	Svag vind	легкий ветер	поветарац
3	gentle breeze	лек вятър	Brisa débil	mirný vítr	Blid brise	schwache Briese	nõrk tuul	Ασθενής αύρα	brise douce	Slab vjetar	brezza	lēns vējš	silpnas vėjas	gyenge szél	ziffa helwa	matige wind	łagodny wiatr	Pequena brisa	briză slabă	mierny vektor	šibek veter	kohtalaista tuulta	Måttlig vind	слабый ветер	слаб ветар
4	moderate breeze	умерен вятър	Brisa moderada	dosti čerstvý vítr	Moderat brise	mäßige Briese	mõõdukas tuul	Μέτρια αύρα	brise modérée	Umjeren vjetar	brezza vivace	mērens vējš	vidutinis vėjas	mérsékelt szél	ziffa moderata	matige wind	umiarkowana ny wiatr	Brisa moderada	briză moderată	dost' čerstvý vektor	zmeren veter	navakkaa tuulta	Måttlig vind	умеренный ветер	умерен ветар
5	fresh breeze	разхлаждащ вятър	Brisa fresca	čerstvý vítr	Frisk brise	frische Briese	kaunis tugev tuul	Δροσερή αύρα	brise fraîche	Umjereno jak vjetar	brezza tesa	mēreni stiprs vējš	gaivus vėjas	élénk szél	ziffa friska	vrij krachtige wind	dość silny wiatr	Brisa fresca	briză semnificativă	čerstvý vektor	zmerno močan veter	kovaa tuulta	Frisk vind	свежий ветер	умерено як ветар
6	strong breeze	силен вятър	Brisa fuerte	silný vítr	Kraftig brise	starker Wind	tugev tuul	Ισχυρή αύρα	vent fort	Jak vjetar	vento fresco	stiprs vējš	stiprus vėjas	erős szél	ziffa qawwiya	krachtige wind	silny wiatr	Vento fresco	briză puternică	silný vektor	močan veter	myrskyä	Frisk vind	сильный ветер	як ветар
7	near gale	доста силен вятър	Viento fuerte	mirný vichr (prudký vítr)	Tæt på hård kuling	steifer Wind	vali tuul	Σχεδόν θυελλώδης άνεμος	tempête modérée	Snažan vjetar	vento forte	loti stiprs vējš	beveik audra	viharos szél	kwaži buraxka	harde wind	bardzo silny wiatr	Vento forte	vânt puternic	prudký vektor	zelo močan veter	navakkaa tuulta (near gale)	Hård vind	крепкий ветер	бура
8	gale	много силен вятър	Temporal	bouřlivý vítr	Hård kuling	stürmische r Wind	väga vali tuul	Θυελλώδης άνεμος	tempête fraîche	Olujni vjetar	burrasca moderata	vētrains	audra	élénk viharos szél, vihar	buraxka	stormachtige wind	sztorm/wicher	Vento muito forte	vânt foarte puternic	búrlivý vektor	vihami veter	kovaa tuulta (gale)	Hård vind	очень крепкий ветер	средья бура
9	strong gale	силен вихър	Gran temporal	vichřice	Hård kuling	Sturm	rajutuul	Ισχυρός θυελλώδης άνεμος	tempête forte	Jak olujni vjetar	burrasca forte	vētra	stipri audra	heves vihar	buraxka qalila	storm	silny sztorm	Vento tempestuos o	furtună	vichřica	vihar	erittäin kovaa tuulta (strong gale)	Mycket hård vind	шторм	жака бура
10	storm	много силен вихър	Tormenta	silná vichřice	Storm	schwerer Sturm	torm	Θύελλα	tempête	Orkanski vjetar	tempesta	stipra vētra	štormas	dühöngő vihar, szélvész	maltempat a qalila	zware storm	bardzo silny sztorm	Tempestad e	furtună puternică	silná vichřica	močan vihar	myrskyä (storm)	Storm	сильный шторм	жестока бура
11	violent storm	стихийна буря	Borrasca	mohutná vichřice	Meget kraftig storm	orkanartige r Sturm	tugev torm	Σφοδρή θύελλα	orage	Jak orkanski vjetar	fortunale	loti stipra vētra	stiprus štormas	heves szélvész	maltempat a qalila	zeer zware storm	gwałtowny sztorm	Tempestad e violenta	furtună violentă	mohutná vichřica	orkanski veter	ankaraa myrskyä (violent storm)	Svår storm	жестокий шторм	жестока олуја
12	hurricane	ураган	Huracán	orkán	Orkan	Orkan	orkaan	Κυκλώνας	ouragan	Orkan	uragano	orkāns	uraganas	orkán	uragan	orkaan	huragan	Furacão	uragan	orkán	orkan	hirmumyrskyä (hurricane)	Orkan	ураган	ураган
13	thick fog	много гъста мъгла	Niebla espesa	velmi hustá mlha	Tyk tåge	dichter Nebel	tihe udu	Ποκνή ομίχλη	brouillard épais	Izrazito gusta magla	nebbia fitta	spēcīga migla	tirštas rūkas	sűrű köd	épar ohxon	dikke nevel	gęsta mgła	Nevoeiro cerrado	ceață groasă	velmi silná hmla	zelo gosta megla	hyvin sakeaa sumua	Tjocka	сильный туман	веома густа магла
14	dense fog	гъста мъгла	Niebla densa	hustá mlha	Tæt tåge	dichter Nebel	väga tihe udu	Ποκνή ομίχλη	brouillard dense	Gusta magla	nebbia densa	bieza migla	stiprus rūkas	tartós köd, 6 órát meghaladja	épar dens	dichte nevel	bardzo gęsta mgła	Nevoeiro denso	ceață densă	silná hmla	gosta megla	sakeaa sumua	Tät dimma	плотный (густой) туман	густа магла
15	moderate fog	умерена мъгла	Niebla moderada	miřná mlha	Moderat tåge	mäßiger Nebel	mõõdukas udu	Μέτρια ομίχλη	brouillard modéré	Umjerena magla	nebbia moderata	mērena migla	vidutinis rūkas	enyhe köd	épar moderat	gemiddeld e nevel	lekka mgła	Nevoeiro moderado	ceață moderată	mierna hmla	zmerna megla	kohtalaista sumua	Måttlig dimma	умеренный туман	умерена магла
16	fog	слабая мъгла	Niebla	mlha	Tåge	Nebel	udu	Ομίχλη	brouillard	Magla	nebbia	migla	rūkas	köd	épar	nevel	mgła	Nevoeiro	ceață	hmla	megla	heikko sumua	Dimma	туман	магла
17	mist	мъгла от изпарение	Nebolina	kouřmo	Dis	Nebel	hāgu	Υγρά αχλύς	brouillard léger	Sumaglica	nebbia leggera	viegla migla	migla	páráság	raxx	mist	mgiełka	Nebolina	păclă	dymno	meglica	utua	Lätt dimma	дымка	измаглица
18	haze	замъглено	Bruma	zákal	Tågedis	Dunst	somp	Ξηρά αχλύς	brume	Izmaglica	foscchia	dūmaka	rūkana	homály	imčajpar	waas	przymgleni e	Bruma	negură	zákal	suha motnost	auerta	Dis	мгла	сумаглица
19	light haze	леко замъглено	Bruma ligera	slabý zákal	Let tågedis	leichter Dunst	kerge somp	Ελαφρά ξηρά αχλύς	brume légère	Blaga izmaglica	foscchia leggera	viegla dūmaka	lengva rūkana	száraz légköri homály	fit imčajpar	lichte waas	lekkie przymgleni e	Bruma ligeira	ceață subțire	slabý zákal	rahla suha motnost	kevyttä auerta	Lätt dis	легкая мгла	блага сумаглица
20	clear	чисто	Despejado	průzračný vzduch	Klart	klar	selge	Αίθριος καιρός	clair	Vedro	sereno	skaidrs	giedra	tiszta	čar	open	przejrzyści e	Limpo	senin	jasno	jasno	selkeä	Klart	ясно	ведро

21	very clear	много чисто	Muy despejado	velmi průzračný vzduch	Meget klart	sehr klar	väga selge	Πολύ αἰθρίος καιρός	très clair	Vrlo vedro	molto sereno	ļoti skaidrs	labai giedra	teljes látás	čar hafna	zeer open	bardzo przejrzyste	Muito limpo	foarte senin	veľmi jasno	zelo jasno	hyvin selkeää	Helt klart	очень ясно	веома ведро
22	no fog	липса на мъгла	Sin niebla	bez mlhy	Ingen tåge	kein Nebel	udutu	Απουσία ομίχλης	pas de brouillard	Bez magle	assenza di nebbia	nav miglas	rūko nėra	ködmentes	ebda čpar	geen mist	brak mgły	Sem nevoeiro	fără ceață	bez hmly	brez megle	ei sumua	Ingen dimma	нет тумана	без магле

Value	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
N	north	Северно	Norte	severně	Nord	Nord	põhi	Βόρεια	Nord	Sjeverno	nord	Uz ziemeļiem	šiaurė	észak	it- Tramuntan a	noord	północ	Norte	nord	severne	severni	Pohjoinen	Nord	северный	Север
NE	north-east	Североизт очно	Noreste	severo- východně	Nordöst	Nord-Ost	kirre	Βορειοανα τολικά	Nord-est	Sjeveroisto žno	nord-est	Uz ziemeļaustr umiem	šiaurės rytai	észak-kelet	il-Grigal	noordoost	północny wschód	Nordeste	nord-est	severo- východne	severovzho dni	Koillinen	Nordost	северо- восточный	Североист ок
E	east	Източно	Este	východně	Øst	Ost	ida	Ανατολικά	Est	Istočno	est	Uz austrumie m	rytai	kelet	il-Lvant	oost	wschód	Leste	est	východne	vzhodni	Itä	Öst	восточный	Исток
SE	south-east	Югоизточ но	Sureste	jiho- východně	Sydöst	Süd-Ost	kagu	Νοτιοανατ ολικά	Sud-est	Jugoistočn o	sud-est	Uz dienvidaustr umiem	pietryčiai	dél-kelet	ix-Xlokk	zuidoost	południow y wschód	Sudeste	sud-est	juho- východne	jugovzhod ni	Kaakko	Sydost	юго- восточный	Југоисток
S	south	Южно	Sur	jižně	Syd	Süd	lõuna	Νότια	Sud	Južno	sud	Uz dienvidiem	pietūs	dél	in- Nofsinhar	zuid	południe	Sul	sud	južne	južni	Etelä	Syd	южный	Југ
SW	south-west	Югозапад но	Suroeste	jiho- západně	Sydvest	Süd-West	edel	Νοτιοδυτικ ά	Sud-ouest	Jugozapad no	sud-ovest	Uz dienvidriet umiem	pietvakaria i	dél-nyugat	il-Lbič	zuidwest	południow y zachód	Sudoeste	sud-vest	juho- západne	jugozahod ni	Lounas	Sydväst	юго- западный	Југозапад
W	west	Западно	Oeste	západně	Vest	West	lääs	Δυτικά	Ouest	Zapadno	ovest	Uz rietumiem	vakarai	nyugat	il-Punent	west	zachód	Oeste	vest	západne	zahodni	Länsi	Väst	западный	Запад
NW	north-west	Северозап адно	Noroeste	severo- západně	Nordvest	Nord-West	loe	Βορειοδυτι κά	Nord-ouest	Sjeverozap adno	nord-ovest	UZ ziemeļrietu miem	šiaurės vakarai	észak- nyugat	il- Majjistral	noordwest	północny zachód	Noroeste	nord-vest	severo- západne	severozaho dni	Luode	Nordväst	северо- западный	Северозап ад
WRB	variable	Променли в	Variable	proměnlivě	Variabel	veränderlic h	muutlik	Μεταβλητό ς	variable	Promjenjiv o	variabile	Mainīgi	nepastovi	változó	varjabbli	variabel	zmienny	Variável	variabil	premenlivo	spremenljī v	vaihtelee	Växlande	Переменн ый	променли в

XML Tag	EN	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	FR	HR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV	RU	SR
area	area	Район	Área	Oblast	Område	Gebiet	piirkond	Ζώνη	zone	Područje	area	Apgabals	sritis	terület	žona	gebied	obszar	Superficie	zonă	Oblast'	območje	alue	Område	Область	Област
button_back	Back	Назад	Retroceder	Zpět	Tilbage	Zurück	Tagasi	Επιστροφή	Retour	Natrag	indietro	Atpakaļ	Atgal	Vissza	Lura	Terug	Cofinij	Recuar	Înapoi	Spät'	nazaj	takaisin	Tillbaka	Назад	Назад
button_cancel	Cancel	Отказ	Cancelar	Zrušit	Annüller	Abbrechen	Katkesta	Ακύρωση	Annuler	Odustani	annulla	Atcelt	Atšaukti	Mégsem	Ikkancella	Beëindigen	Anuluj	Cancelar	Anulează	Zrušit'	prekliči	peruuta	Avbryt	Отменить	Откажи
button_new_search	New search	Ново търсене	Nueva búsqueda	Nové hledání	Ny søgning	Neue Suche	Uus otsing	Νέα έρευνα	nouvelle recherche	Nova pretraga	nuova ricerca	Jauns meklēšanas vaicājums	Nauja paieška	Új keresés	Títtíxíja ġdida	opnieuw zoeken	Nowe wyszukiwanie	Nova pesquisa	Căutare nouă	Nové hľadanie	novo iskanje	uusi haku	Ny sökning	Новый поиск	Нова претрага
button_register	Register	Регистриране	Registrarse	Registrovat	Registrér	Registrieren	Registreeri	Εγγραφή	S'enregistrer	Registracija	registrare	Reģistrēt	Registruotis	Regisztráció	Irreġistra	Registreren	Zarejestruj	Registrar	Înregistra	Registrovať	registracija	Rekisteröidy	Registrera	Регистрация	Регистрация
button_save	Save	Запазване	Guardar	Uložit	Gem	Speichern	Salvesta	Αποθήκευση	Sauvegarder	Spremi	salvare	Saglabāt	Išsaugoti	Mentés	Issejvja	Opslaan	Zapisz	Guardar	Salvează	Uložit'	shrani	Tallenna	Spara	Сохранить	Снимити
button_search	Search	Τърсене	Buscar	Hledat	Søg	Suchen	Otsi	Αναζήτηση	Rechercher	Traži	ricerca	Meklēt	Paieška	Keresés	Fittex	Zoeken	Szukaj	Pesquisar	Căutare	Vyhľadat'	iskanje	Hae	Sök	Поиск	Претрага
button_view	View	Преглед	Visualizar	Zobrazit	Vis	Anzeigen	Vaata	Προβολή	Voir	Pregled	visualizzare	Skatīt	Rodyti	Megtekint	Ara	view	Pokaż	Visualizar	Vizualizare	Zobrazit'	pogled	Katso	Visa	Просмотр	Преглед
email_address	E-mail address	Адрес на ел. поща	Correo electrónico	E-mailová adresa	E-mailadresse	E-Mail Adresse	E-posti aadress	Διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου	Adresse email	Adresa e-pošte	indirizzo e-mail	E-pasta adrese	E. pašto adresas	Email cím	Indirizz tal-posta elettronika	E-mailadres	Adres e-mail	Endereço eletrônico	Adresa de e-mail	E-mailová adresa	e-poštni naslov	sähköposti osoite	e-postadress	Адрес электронной почты	Електронска адреса
email_service	e-mail service	E-mail услуга	Servicio de correo electrónico	E-mailová služba	E-mailtjeneste	E-Mail Service	E-posti teenus	Υπηρεσία ηλεκτρονικού ταχυδρομείου	Service email	Usluga elektronske pošte	servizio e-mail	E-pasta pakalpojums	e. pašto paslauga	Email szolgáltatás	servizz tal-posta elettronika	E-mailservice	Ushuga e-mail	Correio eletrônico	Serviciu e-mail	E-mailová služba	e-poštna storitev	sähköposti palvelu	e-posttjänst	услуга электронной почты	Услуга електронска пошта
email_service_register	Registration e-mail service	Регистриране за E-mail услуга	Registrarse e servicio de correo electrónico	Registrace e-mailové služby	Registrierung af E-mailtjeneste	Registrierung E-Mail-Service	Registreerimise e-posti teenus	Εγγραφή σε υπηρεσία ηλεκτρονικού ταχυδρομείου	Enregistrement service email	Registracija a usluge elektronske pošte	registrare servizio e-mail	Reģistrācija e-pasta pakalpojums	Registrācijas e. pašto paslauga	Regisztráció az email-küldő szolgáltatásra	Registrazzjoni tas-servizz tal-posta elettronika	Registrazione e-mailservice	Rejstracja do usługi e-mail	Registro correio eletrônico	Înregistrare pentru serviciu e-mail	Registracia pre e-mailovú službu	storitev za registracijo e-poštnega naslova	Rekisteröidy sähköposti palveluun	Registrierung, e-posttjänst	Регистрация услуг электронной почты	Регистрация сервиса електронска пошта
error_validation	Validation error:	Γрешка при валидиране	Error de validación	Chyba ověření:	Validation error:	Fehler bei der Validierung	Valideerimise viga:	Σφάλμα επικύρωσης	Erreur de validation:	Pogreška pri provjeri valjanosti:	errore di convalida:	Validācijas kļūda:	Atlikus patikrą aptikta klaida:	Érvényesítési hiba	Žball fil-validazzjoni:	Er is een fout bij de validatie opgetrden	Błąd validacji	Erro de validação:	Eroare de validare:	Chyba validácie:	napaka pri potrjevanju	Validointivirhe:	Valideringsfel:	Ошибка валидации	Грешка у провери:
format_code	Code	Кодов формат	Código	Kód	Kode	Code	Kood	Κωδικός	Code	Kod	codice	Kods	Kodas	Kód	Kodiči	Code	Kod	Código	Cod	Kód	koda	Koodi	Kod	Код	Код
format_pdf	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF	PDF
format_select	Select format	Избиране на формат	Seleccionar formato	Vyberte formát	Vælg format	Format wählen	Vali vorming	Επιλογή μορφοτύπου	Sélectionner le format	Odaberite format	seleziona formato	Atlasīt formātu	Pasirinkti formatą	Válasszon formátumot	Aghzel il-format	Formaat kiezen	Wybierz format	Seleccionar formato	Selectați formatul	Vyberte formát	izberi format	Valitse formaatti	Välj format	Выберите формат	Изабери формат
format_text	Full text	Пълен текст	Texto íntegro	Textová zpráva	Fuld tekst	Volltext	Tervitekst	Πλήρες κείμενο	Message íntegral	Puni tekst	full-text	Pilns teksts	Visas tekstas	Teljes szöveg	Test shih	Volledige tekst	Pelny tekst	Texto íntegral	Mesaj text íntegral	Textová správa	celotno besedilo	Kokoteksti	Fulltext	Полный текст сообщения	Цео текст
format_xml	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML	XML
gauge	gauge	Водомерна станция	Gálíbo	Vodočet	Profil	Pegel	Mðøtur	Αισθητήρας	capteur	Vodomjerna postaja	misuratore	Mērinstrumenti	Vandens lygio matavimų punktas	mérce	kejl	peil	Wodowska z	Gabarito	miră	Vodomerná stanica	merilnik	Vedenkork eusmittari	Vattenståndsmätare	Водомерный пост	Водомерна станция
ID	ID	Идентификация	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID	Azonosító	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID	ID
km_from	River km from	Речен км. от	Km de río desde	Říční km od	Flod km fra	Stromkilo meter von	Jõe km alates	Χιλιόμετρα από	Kilomètres depuis	Riječni km od	km di fiume da	Upes km no	Upės km nuo	Folyó-km-től	Km tax-xmara minn	Rivier-km van start-km	km rzeki od	Km do rio a partir de	De la kilometrul	Riečny km od	rečni km od	Jokikilometreja lähtöpaikasta	Från flodkilometrer	От км	Речни километар од
km_to	River km to	Речен км. до	Km de río hasta	Říční km do	Flod km til	Stromkilo meter bis	Jõe km kuni	Χιλιόμετρα έως	Kilomètres jusqu'a	Riječni km do	km di fiume fino a	Upes km līdz	Upės km iki	Folyó km-ig	Km tax-xmara sa	Rivier-km tot eind-km	km rzeki od	Km do rio até	Până la kilometrul	Riečny km do	rečni km do	Jokikilometreja kohteeseen	Till flodkilometrer	До км	Речни километар до
language	Language	Език	Lengua	Jazyk	Sprog	Sprache	Keel	Γλώσσα	Langue	Jezik	lingua	Valoda	Kalba	Nyelv	Lingwa	Taal	Język	Lingua	Limba	Jazyk	jezik	Kieli	Språk	язык	Језик

language_select	English	Български	Inglés	Česky	Engelsk	Deutsch	Eesti	Ελληνική	Français	Hrvatski	italiano	Anglu	Angļu	Magyar	Ingliz	Nederlands	polski	Inglês	Română	Slovensky	slovensčina	suomi	Svenska	Русский	српски
message_search	Search notices	Търсене на съобщения	Buscar avisos	Vyhledat zprávy	Søgemeddelelser	Nachrichte nabfrage	Otsi teadetest	Αναζήτηση ανακοίνωσης	Chercher avis	Pretraži obavijesti	ricerca avvisi	Meklēt paziņojumus	Pranešimų paieška	Hírlevelek keresése	Fittex avvizi	Zoek berichten	Szukaj komunikatu	Pesquisar avisos	Caută avize	Vyhľadat správy	išči obvestila	Viestihaku	Sök meddelanden	Поиск извещения	Претрага Саопштења
message_type	Message type	Тип на съобщението	Tipo de mensaje	Typ zprávy	Meddelelsestype	Nachrichtentyp	Teate liik	Τύπος μηνύματος	Type de message	Vrsta poruke	tipo di messaggio	Ziņojuma veids	Pranešimo tipas	Üzenettípus	Tip ta' messagg	Berichtstyp	Typ wiadomości	Tipo de mensagem	Tip de mesaj	Typ správy	vrsta sporočila	Viestin laji	Typ av meddelande	Тип сообщения	Тип поруке
nts	Notices to skippers	Известие до корабните водачи	Avisos a los navegantes	Zprávy vůdcům plavidel	Efterretninger for skipperne	Nachrichten für die Binnenschiffahrt	Kipritele edastatavateated	Ανακοινώσεις προς πλοίαρχους	Avis à la batellerie	Priopćenja brodarstvu	avvisi ai naviganti	Paziņojumi kapteiņiem	Pranešimai kapitonomams	Hajósoknak szólt információk	Avvizi lill-Kaptani	scheepvaar tberichten	Komunikaty dla kapitanów	Avisos à navegação	Aviz către navigatori	Správy pre veliteľov lodí	obvestila kapitanom	Ilmoitukset kapteenille	Meddelanden till befähavare	Извещения судоводителям	Саопштење бродарству
password	Password	Парола	Contraseña	Heslo	Adgangskode	Passwort	Salasõna	Κωδικός πρόσβασης	Mot de passe	Lozinka	password	Parole	Slaptažodis	Jelszó	Password	Wachtwoord	Haslo	Senha	Parola	Heslo	geslo	Salasana	Lösenord	Пароль	Лозинка
password_repeat	Repeat password	Повторете паролата	Repetir contraseña	Zopakovať heslo	Gentag adgangskode	Passwort wiederholen	Korda salasõna	Επανάληψη κωδικού πρόσβασης	Répéter mot de passe.	Potvrda lozinke	ripeti password	Parole vēlreiz	Pakartokite slaptažodį	Jelszó újra	Irripeti l-password	herhaal wachtwoord	Powtórzaslo	Repetir senha	Reintroduceți parola	Zopakovať heslo	ponovno vpiši geslo	Toista salasana	Upprepa lösenord	Пожалуйста, повторите пароль.	Поновите лозинку
title	Title	Заглавие	Título	Název	Titel	Titel	Tiitel	Τίτλος	Titre	Naslov	titolo	Nosaukums	Pavadinimas	Cím	Titlu	Titel	Tytuł	Titulo	Titlu	Názov	naslov	Nimi	Titel	Название	Назив
user_account_management	Manage user account	Управление на акаунта	Gestionar cuenta de usuario	Spravovat uživatelský účet	Forvaltning af brugerkonto	Benutzerkonto verwalten	Kasutajakonto haldamine	Διαχείριση λογαριασμού χρήστη	Gérer votre compte	Upravljanje korisničkim računom	gestisci account utente	Pārvaldīt lietotāja kontu	Tvarkyti vartotojo paskyrą	Felhasználói számla kezelése	Immaniggiġa l-kont tal-utent	Gebuikers account beheren	Zrządzać kontem użytkownika	Gerir conta utilizador	Setează cont	Spravovat účet	upravljanje uporabniškega računa	Hallinnoi käyttäjätiliä	Hantera användarkonto	Управление аккаунтом	Управљање корисничким налогом
valid_from	Valid from	Валиден от	Válido desde	Platné od	Gyldig fra	Gültig von	Kehtiv alates	Ισχύει από	Valide à partir de	Važeće od	valido da	Derígs no	Galiója nuo	Érvényessége kezdete	Validu minn	Geldig van	Ważne od	Válido de	Valabil din	Platné od	veljavno od	Voimassa ... alkaen	Giltigt från och med	Действует с	Важи од
valid_till	Valid till	Валиден до	Válido hasta	Platné do	Gyldig til	Gültig bis	Kehtiv kuni	Ισχύει έως	Valide jusqu'à	Važeće do	valido fino a	Derígs līdz	Galiója iki	Érvényessége lejárata	Validu sa	Geldig tot	Ważne do	Válido até	Valabil până la	Platné do	veljavno do	Voimassa ... asti	Giltigt till och med	действительна до	Важи до
waterway	Waterway	Воден път	Via navegable	Vodní cesta	Vandvej	Wasserstraße	Veetee	Πλωτή οδός	Voie d'eau	Vodni put	via navigabile	Üdensceļš	Vandens kelias	Víziút	Passagőfuq l-ilma	Vaarweg	Droga wodna	Via navegável	Numele căii navigabile	Vodná cesta	vodna pot	Vesiväylä	Vattenväg	Водный путь	Водни пут
Waterway_section	Waterway section	Участък от водния път	Tramo de via navegable	Úsek vodní cesty	Vandvejsrækning	Wasserstraßenabschnitt	Veetee osa	Τμήμα πλωτής οδού	Section de voie d'eau	Dionica vodnog puta	sezione di via navigabile	Üdensceļaposts	Vandens kelio ruožas	Víziút szakasz	Sezzjoni ta' passagőfuq l-ilma	Vaarweg sectie	Odcinek drogi wodnej	Troço via navegável	Secțiunea căii navigabile	Úsek vodnej cesty	odsek vodne poti	Vesiväylän osa	Avsnitt av vattenväg	Участок водного пути	Део водног пута